

Dan it-test hu maħsub purament bħala ghodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentici tal-atti rilevanti, inkluži l-preamboli tagħhom, huma dawk ippubbliki fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Dawk it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

**►B**

**REGOLAMENT TAL-KUNSILL (UE) 2016/72**

**tat-22 ta' Jannar 2016**

li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2016 għal ċerti stokkijiet tal-hut u ċerti gruppi ta' stokkijiet tal-hut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmjiet mhux tal-Unjoni, u li jemenda r-Regolament (UE) 2015/104

(ĠU L 22, 28.1.2016, p. 1)

Emendat minn:

Ġurnal Uffiċjali

	Nru	Paġna	Data
► <b>M1</b> Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/458 tat-30 ta' Marzu 2016	L 80	1	31.3.2016
► <b>M2</b> Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/891 tas-6 ta' Ĝunju 2016	L 151	1	8.6.2016
► <b>M3</b> Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/1252 tat-28 ta' Lulju 2016	L 205	2	30.7.2016

**▼B****REGOLAMENT TAL-KUNSILL (UE) 2016/72****tat-22 ta' Jannar 2016**

li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2016 għal ġerti stokkijiet tal-hut u ġerti gruppi ta' stokkijiet tal-hut, applikabbli fl-ilmiċċiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ġerti ilmiċċiet mhux tal-Unjoni, u li jemenda r-Regolament (UE) 2015/104

**TITOLU I****DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI***Artikolu 1***Suġġett**

1. Dan ir-Regolament jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd li huma disponibbli fl-ilmiċċiet tal-Unjoni u, għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ġerti ilmiċċiet mhux tal-Unjoni għal ġerti stokkijiet tal-hut u għal ġerti gruppi ta' stokkijiet tal-hut.

2. L-opportunitajiet tas-sajd imsemmija fil-paragrafu 1 jinkludu:

- (a) il-limiti tal-qabdet għall-2016 u, meta speċifikat f'dan ir-Regolament, għall-2017;
- (b) il-limiti tal-isforz tas-sajd għall-perijodu mill-1 ta' Frar 2016 sal-31 ta' Jannar 2017, ghajr meta huma stabiliti perijodi ohra għall-limiti tal-isforz tas-sajd fl-Artikoli 9, 31 u 32 u fl-Anness IIE;
- (c) l-opportunitajiet tas-sajd għall-perijodu mill-1 ta' Dicembru 2015 sal-30 ta' Novembru 2016 għal ġerti stokkijiet fiż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR;
- (d) l-opportunitajiet tas-sajd għal ġerti stokkijiet fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC stipulati fl-Artikolu 28 għall-perijodi fl-2016 u fl-2017 li huma speċifikati fdik id-dispożizzjoni.

*Artikolu 2***Kamp ta' applikazzjoni**

Dan ir-Regolament għandu japplika għall-bastimenti li ġejjin:

- (a) bastimenti tas-sajd tal-Unjoni;
- (b) bastimenti ta' pajjiżi terzi fl-ilmiċċiet tal-Unjoni.

Dan ir-Regolament għandu japplika wkoll għas-sajd rikreattiv fejn huwa espressament imsemmi fid-dispożizzjonijiet rilevanti.

*Artikolu 3***Definizzjonijiet**

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, japplikaw id-definizzjonijiet li jinsabu fl-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013. Barra minn dan, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) “bastiment ta' pajjiż terz” tħisser bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera ta' pajjiż terz u li huwa rregistrat fis-

**▼B**

- (b) “sajd rikreattiv” tfisser attivitajiet tas-sajd mhux kummerċjali li jisfruttaw ir-riżorsi akkwatiċi hajjin tal-bahar bhala rikreazzjoni, turiżmu jew sport.
- (c) “ilmijiet internazzjonali” tfisser ilmijiet li ma jaqgħu taħt l-ebda sovranitā jew ġurisdizzjoni ta' xi Stat;
- (d) “qabda totali permissibbli” (TAC) tfisser:
  - (i) fl-attivitajiet tas-sajd li huma soġġetti għall-obbligu ta' hatt l-art imsemmi fl-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, il-kwantità ta' hut li tista' tinqabad minn kull stokk kull sena;
  - (ii) fl-attivitajiet tas-sajd kollha l-ohra, il-kwantità ta' hut li tista' tinhatt l-art minn kull stokk kull sena;
- (e) “kwota” tfisser proporzjon mit-TAC allokata lill-Unjoni, lil Stat Membru jew lil pajjiż terz;
- (f) “valutazzjonijiet analitiċi” tfisser evalwazzjoni kwantitattiva tax-xejriet fi stokk partikolari, abbaži ta' data dwar il-bijoloġja u l-isfruttament tal-istokk, li l-analizi xjentifika tkun indikat li hija data ta' kwalitá bizzżejjed biex abbaži tagħha jingħata parir xjentifiku dwar l-ghażliet ghall-qabdet futuri;
- (g) “daqs tal-malji” tfisser id-daqs tal-malji tax-xbieki tas-sajd kif gie ddeterminat skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 517/2008 <sup>(1)</sup>;
- (h) “régistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni” tfisser ir-régistru stabbilit mill-Kummissjoni skont l-Artikolu 24(3) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (i) “ġurnal ta' abbord dwar is-sajd” tfisser il-ġurnal ta' abbord imsemmi fl-Artikolu 14 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

*Artikolu 4***Żoni tas-sajd**

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom japplikaw id-definizzjoni nijiet taż-żoni li ġejjin:

- (a) iż-żoni tal-ICES (il-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Bahar) huma ż-żoni ġegħiġi li huma speċifikati fl-Anness III għar-Regolament (KE) Nru 218/2009 <sup>(2)</sup>;

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 517/2008 tal-10 ta' Ġunju 2008 li jistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 850/98 fir-rigward tad-determinazzjoni tad-daqs tal-malja u l-assessjar tal-hxuna tal-ispag tax-xbieki tas-sajd (GU L 151, 11.6.2008, p. 5).

<sup>(2)</sup> Ir-Regolament (KE) Nru 218/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar il-präsentazzjoni ta' statistiċi ta' qbid nominali mill-Istati Membri li jistadu fil-Grigal tal-Atlantiku (GU L 87, 31.3.2009, p. 70).

**▼B**

- (b) “Skagerrak” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata fil-Punent minn linja miġbuda mill-fanal ta' Hanstholm ghall-fanal ta' Lindesnes u fin-Nofsinhar minn linja miġbuda mill-fanal ta' Skagen sal-fanal ta' Tistlarna u minn dan il-punt ghall-eqreb punt tal-kosta Žvediża;
- (c) “Kattegat” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata fit-Tramuntana minn linja miġbuda mill-fanal ta' Skagen sal-fanal ta' Tistlarna u minn dak il-punt ghall-eqreb punt tal-kosta Svediża u fin-Nofsinhar minn linja miġbuda minn Hasenøre sa Gnibens Spids, minn Kors-hage sa Spodsbjerg u minn Gilbjerg Hoved sa Kullen;
- (d) “Unità Funzjonalı 16 tas-subżona VII tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li jgħaqqu flimkien il-pożizzjonijiet li gejjin b'mod sekwenzjali:
- 53° 30' N 15° 00' W,
  - 53° 30' N 11° 00' W,
  - 51° 30' N 11° 00' W,
  - 51° 30' N 13° 00' W,
  - 51° 00' N 13° 00' W,
  - 51° 00' N 15° 00' W,
  - 53° 30' N 15° 00' W;
- (e) “Unità Funzjonalı 26 tad-diviżjoni IXa tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li jgħaqqu flimkien il-pożizzjonijiet li gejjin b'mod sekwenzjali:
- 43° 00' N 8° 00' W,
  - 43° 00' N 10° 00' W,
  - 42° 00' N 10° 00' W,
  - 42° 00' N 8° 00' W;
- (f) “Unità Funzjonalı 27 tad-diviżjoni IXa tal-ICES” tfisser iż-żona ġeografika kkonfinata minn lossodromi li jgħaqqu flimkien il-pożizzjonijiet li gejjin b'mod sekwenzjali:
- 42° 00' N 8° 00' W,
  - 42° 00' N 10° 00' W,
  - 38° 30' N 10° 00' W,
  - 38° 30' N 9° 00' W,
  - 40° 00' N 9° 00' W,
  - 40° 00' N 8° 00' W;
- (g) “Golf ta' Cádiz” tfisser iż-żona ġeografika tad-diviżjoni IXa tal-ICES li tinsab fil-Lvant tal-longitudni  $7^{\circ} 23' 48''$  W;

**▼B**

- (h) Iż-żoni tas-CECAF (il-Kumitat tas-Sajd ghall-Atlantiku Ċentrali tal-Lvant) huma ż-żoni ġeografiċi li huma spċifikati fl-Anness II għar-Regolament (KE) Nru 216/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill <sup>(1)</sup>;
- (i) Iż-żoni tan-NAFO (l-Organizzazzjoni tas-Sajd fl-Atlantiku tal-Majjistral) huma ż-żoni ġeografiċi li huma spċifikati fl-Anness III għar-Regolament (KE) Nru 217/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill <sup>(2)</sup>;
- (j) “Żona tal-Konvenzjoni tas-SEAF (l-Organizzazzjoni tas-Sajd tal-Atlantiku tax-Xlokk)” hija ż-żona ġeografiċa li hija ddefinita fil-Konvenzjoni tal-Harsien u l-Amministrazzjoni ta' Riżorsi tas-Sajd fix-Xlokk tal-Ocean Atlantiku <sup>(3)</sup>;
- (k) “Żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT (il-Kummissjoni Internazzjonali ghall-Preservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku)” hija ż-żona ġeografiċa li hija ddefinita fil-Konvenzjoni Internazzjonali ghall-Konservazzjoni tat-Tonn tal-Atlantiku <sup>(4)</sup>;
- (l) “Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR (il-Kummissjoni ghall-Konservazzjoni tar-Riżorsi Hajjin tal-Bahar Antartiku)” hija ż-żona ġeografiċa li hija ddefinita fil-punt (a) tal-Artikolu 2 tar-Regolament (KE) Nru 601/2004 <sup>(5)</sup>;
- (m) “Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC (il-Konvenzjoni Inter-Amerikana tat-Tonn Tropikali)” hija ż-żona ġeografiċa li hija ddefinita fil-Konvenzjoni għat-Tishħiħ tal-Kummissjoni Inter-Amerikana għat-Tonn Tropikali stabbilita mill-Konvenzjoni tal-1949 bejn l-Istati Uniti tal-Amerika u r-Repubblika tal-Costa Rica (“il-Konvenzjoni ta' Antigua”) <sup>(6)</sup>;
- (n) “Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC (il-Kummissjoni għat-Tonn tal-Ocean Indjan)” hija z-żona ġeografiċa li hija ddefinita fil-Ftehim ghall-ħolqien tal-Kummissjoni għat-Tonn tal-Ocean Indjan <sup>(7)</sup>;

- (o) “Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO (l-Organizzazzjoni Reġjonali ghall-Gestjoni tas-Sajd fin-Nofsinhar tal-Paciċiku)” hija ż-żona ġeografiċa ta' ibħra internazzjonali fin-Nofsinhar ta' 10° N, fit-Tramuntana taż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR, fil-Lvant taż-Żona tal-Konvenzjoni tas-SIOFA kif hija ddefinita fil-Ftehim dwar is-Sajd fin-Nofsinhar tal-Ocean Indjan <sup>(8)</sup>, u fil-Punent taż-żoni tal-ġurisdizzjonijiet tal-attivitajiet tas-sajd tal-Istati tal-Amerika t'Isfel;

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament (KE) Nru 216/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar il-preżentazzjoni ta' statistici ta' qbid nominali mill-Istati Membri li jistadu fċerti żoni li mhumiex fl-Atlantiku tat-Tramuntana (GU L 87, 31.3.2009, p. 1).

<sup>(2)</sup> Ir-Regolament (KE) Nru 217/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2009 dwar il-preżentazzjoni tal-istatistika tal-qabda u tal-attività mill-Istati Membri li jistadu fil-Majjistral tal-Atlantiku (GU L 87, 31.3.2009, p. 42).

<sup>(3)</sup> Konkluża permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2002/738/KE (GU L 234, 31.8.2002, p. 39).

<sup>(4)</sup> L-Unjoni aderrixt permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 86/238/KE (GU L 162, 18.6.1986, p. 33).

<sup>(5)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 601/2004 tat-22 ta' Marzu 2004 li jistabilixxi certi miżuri ta' kontroll applikabbli ghall-attivitajiet tas-sajd fiż-żona koperta mill-Konvenzjoni dwar il-konservazzjoni tar-riżorsi marittimi hajjin tal-Antartiku u jhassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 3943/90, (KE) Nru 66/98 u (KE) Nru 1721/1999 (GU L 97, 1.4.2004, p. 16).

<sup>(6)</sup> Konkluża permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2006/539/KE (GU L 224, 16.8.2006, p. 22).

<sup>(7)</sup> L-Unjoni aderri permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 95/399/KE (GU L 236, 5.10.1995, p. 24).

<sup>(8)</sup> Konkluża permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2008/780/KE (GU L 268, 9.10.2008, p. 27).

**▼B**

- (p) “Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC (il-Kummissjoni għas-Sajd fil-Punent tal-Paċifiku u l-Paċifiku Ċentrali)” hija ż-żona ġeografika li hija ddefinita fil-Konvenzjoni dwar il-Konservazzjoni u l-Imma-niġgjar ta’ Stokkijiet ta’ Hut Migratorju fl-Ocean Paċifiku Ċentrali u tal-Punent<sup>(1)</sup>;
- (q) “ibħra internazzjonali tal-Baħar Bering” hija ż-żona ġeografika tal-ibħra internazzjonali tal-Baħar Bering 'il barra minn 200 mil nawtiku mil-linji baži li minnhom titkejjel il-wisa' tal-baħar teritorjali tal-Istati kostali tal-Baħar Bering;
- (r) “żona kondiviża bejn l-IATTC u d-WCPFC” hija ż-żona ġeografika li hija ddefinita mil-limiti li ġejjin:
- il-longitudni 150° W,
  - il-longitudni 130° W,
  - il-latitudni 4° S,
  - il-latitudni 50° S.

## TITOLU II

**OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI***KAPITOLU I**Dispożizzjonijiet generali**Artikolu 5***TACs u allokazzjonijiet**

1. It-TACs għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fl-ilmiċċi tal-Unjoni jew fl-ċerti ilmiċċi li mhux tal-Unjoni u l-allocazzjoni ta’ TACs bħal dawn fost l-Istati Membri, u l-kondizzjonijiet marbuta magħhom b'mod funzjonali, meta dan ikun xieraq, huma stipulati fl-Anness I.

2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għandhom ikunu awtorizzati jwettqu qabdiet, fil-limiti tat-TACs stabbiliti fl-Anness I, filmiċċi li jaqgħu taht il-ġurisdizzjoni tal-aktivitajiet tas-sajd tal-Gżejjer Faeroe, ta’ Greenland, tal-İzlanda u tan-Norveġja, u ż-żona tas-sajd madwar Jan Mayen, skont il-kondizzjoni stipulata fl-Artikolu 15 u fl-Anness III għal dan ir-Regolament u fir-Regolament (KE) Nru 1006/2008<sup>(2)</sup> u fid-dispożizzjoniċċi ta’ implimentazzjoni tiegħi.

<sup>(1)</sup> L-Unjoni aderiet permezz tad-Deċiżjoni tal-Kunsill 2005/75/KE (GU L 32, 4.2.2005, p. 1).

<sup>(2)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1006/2008 tad-29 ta’ Settembru 2008 dwar l-awtorizzazzjoniċċi għall-aktivitajiet tas-sajd tal-bastimenti tas-sajd tal-Komunità barra mill-ilmiċċi tal-Komunità u l-aċċess ta’ bastimenti ta’ pajjiżi terzi għall-ilmiċċi tal-Komunità, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 2847/93 u (KE) Nru 1627/94 u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 3317/94 (GU L 286, 29.10.2008, p. 33).

**▼B***Artikolu 6***It-TACs li jridu jiġu stabbiliti mill-Istati Membri**

1. It-TACs għal certi stokkijiet ta' ġut għandhom jiġu stabbiliti mill-Istat Membru kkonċernat. Dawk l-istokkijiet huma identifikati fl-Anness I.
2. It-TACs li jridu jiġu stabbiliti minn Stat Membru għandhom:
  - (a) ikunu konsistenti mal-principji u mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, b'mod partikolari mal-principju tal-isfruttament sostenibbli tal-istokk; u
  - (b) jirriżultaw:
    - (i) jekk ikunu disponibbli valutazzjonijiet analitici, fl-isfruttament tal-istokk b'mod konsistenti mar-rendiment massimu sostenibbli mill-2016 'il-quddiem, bl-ogħla probabbiltà possibbli;
    - (ii) jekk ma jkunux disponibbli jew ma jkunux kompluti valutazzjonijiet analitici, fl-isfruttament tal-istokk b'mod konsistenti mal-approċċ prekawzjonarju għall-ġestjoni tal-attivitajiet tas-sajd.
3. Sal-15 ta' Marzu 2016, kull Stat Membru kkonċernat għandu jippreżenta t-tagħrif li ġej lill-Kummissjoni:
  - (a) it-TACs li ġew adottati;
  - (b) id-data li nġabret u li ġiet ivvalutata mill-Istat Membru kkonċernat, li fuqha huma bbażati t-TACs li ġew adottati;
  - (c) dettalji dwar kif it-TACs li ġew adottati jikkonformaw mal-paragrafu 2.

*Artikolu 7***Kondizzjonijiet għall-hatt l-art ta' qabdiet u ta' qabdiet incidentalni**

1. Il-qabdiet li mhumiex soġġetti għall-obbligu ta' ġatt l-art stabbilit fl-Artikolu 15 tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 għandhom jinżammu abbord jew jinhattu l-art biss jekk dawn:
  - (a) ikunu ttieħdu minn bastimenti li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru li jkollu kwota għalihom u dik il-kwota ma tkunx ġiet eżawrita; jew
  - (b) ikunu jikkonsitu minn sehem fi kwota tal-UE li ma tkunx ġiet allokata bil-kwoti fost l-Istati Membri, u dik il-kwota tal-UE ma tkunx ġiet eżawrita.
2. L-istokkijiet ta' specijiet mhux fil-mira flimiti bijologjiet sikuri msemmija fl-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 huma identifikati fl-Anness I ta' dan ir-Regolament għall-finijiet ta' deroga mill-obbligu li jingħaddu l-qabdiet skont il-kwoti rilevanti stipulati f'dak l-Artikolu.

*Artikolu 8***Limiti tal-isforz tas-sajd**

Għall-perijodi msemmija fl-Artikolu 1(2)(b), għandhom japplikaw il-miżuri li ġejjin dwar l-isforz tas-sajd:

**▼B**

- (a) I-Anness IIA għall-ġestjoni ta' ċerti stokkijiet tal-bakkaljaw, tal-lingwata u tal-barbun tat-tbajja' fil-Kattegat, fl-Iskagħerrak, f'dik il-parti tad-diviżjoni IIIa tal-ICES li mhux koperta bl-Iskagħerrak u bil-Kattegat, fis-subżona IV tal-ICES, u fid-diviżjonijiet VIa, VIIa u VIId tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjonijiet IIa u Vb tal-ICES;
- (b) I-Anness IIB għall-irkupru tal-merluzz u tal-iskampu fid-diviżjoni-jiet VIIlc u IXa tal-ICES, bl-eċċeżżjoni tal-Golf ta' Cádiz;
- (c) I-Anness IIC għall-ġestjoni tal-istokk tal-lingwata fid-diviżjoni VIIe tal-ICES.

*Artikolu 9***Limiti tal-qbid u tal-isforz tas-sajd għall-attivitajiet tas-sajd fil-bahar fond**

1. L-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 2347/2002 (<sup>(1)</sup>) li jistabbi-líxxi r-rekwiżiż li wieħed ikollu permess tas-sajd fil-bahar fond, għandu japplika għall-halibatt ta' Greenland. Il-qbid, iż-żamma abbord, it-trażbord u l-hatt l-art tal-halibatt ta' Greenland għandhom ikunu soġġetti għall-kondizzjonijiet li huma msemmija f'dak l-Artikolu.

2. Dan il-paragrafu għandu japplika biss għal vjaġġi tas-sajd li fihom inqabdu iż-żejjed minn 100 kg ta' specijiet tal-bahar fond, ħlief għall-argentina silus.

L-Istati Membri għandhom jiżguraw li għall-2016 il-livelli tal-isforz tas-sajd, imkejla f'kilowatt-jiem mhux preżenti fil-port, minn bastimenti li jkollhom permessi tas-sajd fil-bahar fond msemmija fl-Artikolu 3(1) tar-Regolament (KE) Nru 2347/2002, ma jaqbżux il-65 % tal-medja tal-isforz annwali tas-sajd tal-bastimenti tal-Istat Membru kkonċernat fl-2003 fi vjaġġi meta kienu nghataw il-permessi tas-sajd fil-bahar fond jew meta nqabdu specijiet tal-bahar fond, kif imniżżeż fl-Annessi I u II għal dak ir-Regolament.

*Artikolu 10***Miżuri għas-sajd tal-ispnott**

1. Għandu jkun ipprojbit li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jistadu għall-ispnott fid-diviżjoni-jiet VIIb, VIIc, VIIj u VIIk tal-ICES, kif ukoll fl-ilmijiet tad-diviżjoni-jiet VIIa u VIIg tal-ICES li huma iż-żejjed minn 12-il mil nawtiku mil-linjal bazi li jaqgħu taħt is-sovranità tar-Renju Unit. Għandu jkun ipprojbit li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jżommu abbord, jirrilokaw, jittrażbordaw jew ihottu l-art l-ispnott li jinqabab f'dik iż-żona.

2. Mill-1 ta' Jannar sat-30 ta' Ĝunju 2016, għandu jkun ipprojbit li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jistadu għall-ispnott u li jżommu abbord, jirrilokaw, jittrażbordaw jew ihottu l-art l-ispnott li jinqabab f'id-żoni li ġejjin:

- (a) fid-diviżjoni-jiet IVb, IVc, VIId, VIIe, VIIf u VIIh;

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2347/2002 tas-16 ta' Dicembru 2002 li jistabbilixxi htiggiex speċifici ta' aċċess u kundizzjonijiet relativi għas-sajd ta' hażniet tal-bahar fond (GU L 351, 28.12.2002, p. 6).

**▼B**

- (b) l-il mijiet sa 12-il nawtiku mil-linja baži taht is-sovranità tar-Renju Unit fid-diviżjonijiet tal-ICES VIIa u VIIg.

B'deroga mill-ewwel subparagrafu, il-mižuri li ġejjin għandhom japplikaw fiż-żoni msemmija fdak is-subparagrafu:

- (a) bastiment tas-sajd tal-Unjonili juža x-xbieki tat-tkarkir demersali u t-tartaruni demersali<sup>(1)</sup> jista' jżommabbord qabdet ta' spnott li ma jaqbżux 1 % tal-piż tal-qabdet totali tal-organiżmi tal-bahar abbord;
- (b) F'Jannar 2016 u mill-1 ta' April sat-30 ta' Ĝunju 2016, bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li južaw snanar u lenzi u għeżula fissi<sup>(2)</sup> jistgħu jistadu ghall-ispnott, u li jżommabbord, jirrilokaw, jittrażbordaw jew ihottu l-art l-ispnott li jinqabbed f'dik iż-żona, mhux aktar minn 1 300 kilogramma għal kull bastiment għal kull xahar.

3. Mill-1 ta' Lulju sal-31 ta' Diċembru 2016, għandu jkun ipprojbit għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li južaw is-snanar, il-lenzi u l-għeżula fissi biex jistadu ghall-ispnott fi kwantitajiet li jaqbżu l-1 300 kilogramma għal kull bastiment għal kull xahar u għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu b'irkaptu ieħor għall-ispnott fi kwantitajiet li jaqbżu l-1 000 kilogramma għal kull bastiment għal kull xahar fiż-żoni li ġejjin:

- (a) id-diviżjonijiet IVb, IVc, VIId, VIIe, VIIf u VIIh tal-ICES;
- (b) l-il mijiet sa 12-il mil nawtiku mil-linja baži li jaqgħu taht is-sovranità tar-Renju Unit fid-diviżjonijiet VIIa u VIIg tal-ICES.

Matul dak il-perijodu, għandu jkun ipprojbit ukoll għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jżommabbord, jirrilokaw, jittrażbordaw jew ihottu l-art kwantitajiet ta' spnott li jinqabbed f'dik iż-żona li jeċċedu l-kwantitajiet stabbiliti fl-ewwel subparagrafu.

4. Il-limiti ta' qbid stabbiliti fil-paragrafi 2 u 3 ma għandhomx ikunu trasferibbi minn xahar ghall-ieħor jew minn bastiment għall-ieħor. L-Istati Membri għandhom jirrapportaw lill-Kummissjoni dwar il-qabdet ta' spnott skont it-tip ta' rkaptu mhux aktar tard minn 20 jum wara t-tmiem ta' kull xahar.

Għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li južaw iktar minn irkaptu wieħed f'xahar kalendarju wieħed, għandu japplika l-limiti l-iktar baxx tal-qabda stipulat fil-paragrafu 3 għal kwalunkwe rkaptu.

5. Mill-1 ta' Jannar sat-30 ta' Ĝunju 2016 fis-sajd rikreattiv li jsir fid-diviżjonijiet IVb, IVc, VIIa u minn VIIh saVIIh tal-ICES, għandhu jkun permess biss is-sajd qbid-u-rilaxx għall-ispnott, inkluż mix-xatt. Matul dan il-perijodu, għandu jkun ipprojbit li l-ispnott li jinqabbed f'dik iż-żona jinżammabbord, jiġi rrilokat, jiġi ttrażbordat jew jinhatt l-art.

<sup>(1)</sup> It-tipi kollha ta' xbieki tat-tkarkir demersali inkluži t-tartaruni Daniżi/Skoċċiżi u inkluži l-OTB, l-OTT, il-PTB, it-TBB, l-SSC, l-SDN, l-SPR, l-SV, l-SB, l-SX, it-TBN, it-TBS u t-TB.

<sup>(2)</sup> Is-sajd kollu bil-konċijiet jew bil-bastun u x-xlief jew bil-qasba u x-xlief, inkluži LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX u LLS, l-għeżula fissi u n-nases kollha, inkluži GTR, GNS, FYK, FPN u FIX.

**▼B**

6 Fis-sajd rikreattiv, inkluż mill-kosta, ma jistax jinżamm iżjed minn eżemplar wieħed ta' spnott għal kull sajjied kuljum waqt il-perijodi li ġejjin u fiż-żoni li ġejjin:

- (a) Mill-1 ta' Lulju sal-31 ta' Diċembru 2016 fid-diviżjonijiet IVb, IVc, VIIa u minn VIId sa VIIh tal-ICES;
- (b) Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016 fid-diviżjonijiet VIIj u VIIk tal-ICES.

*Artikolu 11***Dispozizzjonijiet specjali dwar l-allokazzjonijiet tal-opportunitajiet tas-sajd**

1. L-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri kif stipulat f'dan ir-Regolament hija mingħajr preġudizzju għal:

- (a) skambji magħmula skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013;
- (b) tnaqqis u riallokazzjonijiet magħmula skont l-Artikolu 37 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
- (c) riallokazzjonijiet magħmula skont l-Artikolu 10(4) tar-Regolament (KE) Nru 1006/2008;
- (d) hatt l-art addizzjonali li huwa permess skont l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 u l-Artikolu 15(9) tar-Regolament 1380/2013;
- (e) kwantitajiet miżmuma skont l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 u l-Artikolu 15(9) tar-Regolament 1380/2013;
- (f) tnaqqis magħmul skont l-Artikoli 105, 106 u 107 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009;
- (g) trasferimenti u skambji ta' kwoti skont l-Artikolu 21 ta' dan ir-Regolament;
- (h) allokazzjonijiet addizzjonali skont l-Artikolu 15 ta' dan ir-Regolament.

2. L-istokkijiet li huma soġġetti għal TACs prekawzjonarji jew analitici huma identifikati fl-Anness I għal dan ir-Regolament għall-finijiet tal-ġestjoni minn sena għal sena ta' TACs u ta' kwoti li huma previsti fir-Regolament (KE) Nru 847/96.

3. Ghajr meta specifikat mod ieħor fl-Anness I għal dan ir-Regolament, għandu japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 għall-istokkijiet li huma soġġetti għal TAC prekawzjonarja, u l-Artikolu 3(2) u (3) u l-Artikolu 4 ta' dak ir-Regolament għandhom japplikaw għall-istokkijiet li huma soġġetti għal TAC analitika.

4. L-Artikoli 3 u 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma għandhomx japplikaw meta Stat Membru juža l-flessibbiltà minn sena għal sena li hija prevista fl-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

**▼B***Artikolu 12***Staġuni magħluqin għas-sajd**

1. Għandu jkun ipprojbit li jsir sajd għal kwalunkwe speċi minn dawn li ġejjin fil-Porcupine Bank jew li tinżamm abbord kwalunkwe speċi minnhom f'din iż-żona matul il-perijodu mill-1 ta' Mejju sal-31 ta' Mejju 2016: il-bakkaljaw, il-megrim, il-petrika, il-merluzz tal-linja sewda, il-merlangu, il-merluzz, l-skampu, il-barbun tat-tbajja', il-pollakkju, il-pollakkju iswed, ir-rebekkini u r-raj, il-lingwata komuni, it-tusk, il-linarda, il-lipp u l-mazzola griža.

Għall-finijiet ta' dan il-paragrafu, il-Porcupine Bank għandu jinkludi ż-żona ġeografika kkonfinata mil-linji rombu li jgħaqqu flimkien b'mod sekwenzjali l-pozizzjonijiet li ġejjin:

Punt	Latitudni	Longitidni
1	52° 27' N	12° 19' W
2	52° 40' N	12° 30' W
3	52° 47' N	12° 39,600' W
4	52° 47' N	12° 56' W
5	52° 13,5' N	13° 53,830' W
6	51° 22' N	14° 24' W
7	51° 22' N	14° 03' W
8	52° 10' N	13° 25' W
9	52° 32' N	13° 07,500' W
10	52° 43' N	12° 55' W
11	52° 43' N	12° 43' W
12	52° 38,800' N	12° 37' W
13	52° 27' N	12° 23' W
14	52° 27' N	12° 19' W

B'deroga mill-ewwel sottoparagrafu, it-transitu mill-Porcupine Bank, filwaqt li jingārru abbord l-ispecċijiet imsemmija fdak il-paragrafu, għandu jkun permess fkonformità mal-Artikolu 50(3), (4) u (5) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

2. Is-sajd kummerċjali għaċ-ċiċċirell bi xbieki tat-tkarkir demersali, bit-tartaruni jew b'irkaptu simili tal-irmunk b'daqs tal-malji ta' inqas minn 16-il mm, għandu jkun projbit fid-diviżjonijiet IIa u IIIa tal-ICES u fis-subżona IV tal-ICES mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Marzu 2016 u mill-1 ta' Awwissu sal-31 ta' Diċembru 2016.

Il-projbizzjoni li hija stipulata fl-ewwel sottoparagrafu għandha tapplika wkoll għal bastimenti ta' pajiżi terzi li huma awtorizzati jistadu għaċ-ċiċċirell fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-subżona IV tal-ICES.

*Artikolu 13***Projbizzjonijiet**

1. Għandu jkun pprojbit għall-bastiment tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għal, iżommu abbord, jittrasbordaw jew ihottu l-art l-ispecċijiet li ġejjin:

**▼B**

- (a) ir-raja tal-kwiekeb (*Amblyraja radiata*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila, IIIa u VIIId tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES;
- (b) il-kelb il-baħar abjad (*Carcharodon carcharias*) fl-il mijiet kollha;
- (c) il-leafscale gulper shark (*Centrophorus squamosus*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I u XIV tal-ICES;
- (d) il-mazzola Portugiža (*Centroscymnus coelolepis*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I u XIV tal-ICES;
- (e) il-gabdoll (*Cetorhinus maximus*) fl-il mijiet kollha;
- (f) il-murruna sewda (*Dalatias licha*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I u XIV tal-ICES;
- (g) il-mazzola munqar l-ghasfur (*Deania calcea*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I u XIV tal-ICES;
- (h) ir-rebekkin skur (*Diptrus batis*) kumpless (*Dipturus cf. flossada* u *Dipturus cf. intermedia*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-sottožoni III, IV, VI, VII, VIII, IX u X tal-ICES;
- (i) il-mazzola tal-fanal maġġuri (*Etmopterus princeps*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I u XIV tal-ICES;
- (j) il-mazzola tal-fanal minuri (*Etmopterus pusillus*) fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES, kif ukoll fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I, V, VI, VII, VIII, XII u XIV tal-ICES;
- (k) il-kelb il-baħar (*Galeorhinus galeus*) meta jinqabid bil-konzijiet fl-il mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-subžona IV tal-ICES u fl-il mijiet tal-Unjoni u fl-il mijiet internazzjonali tas-sottožoni I, V, VI, VII, VIII, XII u XIV tal-ICES;
- (l) il-pixxiplamtu (*Lamna nasus*) fl-il mijiet kollha;
- (m) ir-raja manta tal-iskoll (*Manta alfredi*) fl-il mijiet kollha;
- (n) ir-raja manta ġiganta (*Manta birostris*) fl-il mijiet kollha;
- (o) l-ispeċijiet li ġejjin ta' raj tal-qrun fl-il mijiet kollha:
  - (i) il-baqra (*Mobula mobular*);
  - (ii) ir-raja tal-qrun minuri tal-Guinea (*Mobula rochebrunei*);
  - (iii) il-mobula denbha xewka (*Mobula japanica*);
  - (iv) il-mobula denbha lixx (*Mobula thurstoni*);
  - (v) il-mobula qrunha twal (*Mobula eregoodootenkee*);
  - (vi) ir-raja tal-qrun ta' Munk (*Mobula munkiana*);
  - (vii) ir-raja tal-qrun taċ-Ċili (*Mobula tarapacana*);
  - (viii) ir-raja tal-qrun tal-ġewnaħ qasir (*Mobula kuhlii*);
  - (ix) ir-raja tal-qrun minuri (*Mobula hypostoma*);

**▼B**

- (p) l-ispeċijiet li ġejjin ta' pixxisega (*Pristidae*) fl-ilmiġiet kollha:
  - (i) il-pixxisega rqiqa (*Anoxypristes cuspidata*);
  - (ii) il-pixxisega nana (*Pristis clavata*);
  - (iii) il-pixxiserrieq (*Pristis pectinata*);
  - (iv) il-pixxisega businna (*Pristis pristis*);
  - (v) il-pixxisega hadra (*Pristis zijsron*);
- (q) ir-raja tal-fosos (Raja clavata) fl-ilmiġiet tal-Unjoni tad-diviżjoni IIIa tal-ICES;
- (r) ir-raja tan-Norveġja (Raja (Dipturus) nidarosiensis) fl-ilmiġiet tal-Unjoni tad-diviżjonijiet VIa, VIb, VIIa, VIIb, VIIc, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh u VIIk tal-ICES;
- (s) ir-raja ondjeta (Raja undulata) fl-ilmiġiet tal-Unjoni tas-sottożoni VI u X tal-ICES;
- (t) il-hamiema (Raja alba) fl-ilmiġiet tal-Unjoni tas-sottożoni VI, VII, VIII, IX u X tal-ICES;
- (u) il-guitarfishes (Rhinobatidae) fl-ilmiġiet tal-Unjoni tas-sottożoni I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X u XII tal-ICES;
- (v) l-ixkatlu komuni (*Squatina squatina*) fl-ilmiġiet tal-Unjoni.

2. Meta l-ispeċijiet imsemmija fil-paragrafu 1 jinqabdu b'mod inċidental, ma għandhiex issirilhom ħsara. L-eżemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih.

*Artikolu 14***Trasmissjoni tad-data**

Meta, skont l-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, l-Istati Membri jippreżentaw data lill-Kummissjoni dwar il-hatt l-art tal-kwantitajiet tal-istokkijiet maqbuda, huma għandhom jużaw il-kodiċijiet tal-istokkijiet li ġew stipulati fl-Anness I għal dan ir-Regolament.

*KAPITOLU II*

*Allokazzjonijiet addizzjonali ghall-bastimenti li jkunu qed jipparteċipaw fi provi dwar attivitajiet tas-sajd iddokumentati b'mod shiħ*

*Artikolu 15***Allokazzjonijiet addizzjonali**

1. Għal certi stokkijiet, Stat Membru jista' jaġhti allokkazzjoni addizzjonali lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu li jkunu qed jipparteċipaw fi provi dwar attivitajiet tas-sajd iddokumentati b'mod shiħ. Dawk l-istokkijiet huma identifikati fl-Anness I.
2. L-allokazzjoni addizzjonali msemmija fil-paragrafu 1 ma għandhiex taqbeż il-limitu ġenerali stabbilit fl-Anness I bhala persentaġġ tal-kwota allokkata lil dak l-Istat Membru.

*Artikolu 16***Kondizzjonijiet ghall-allokazzjonijiet addizzjonali**

1. L-allokazzjoni addizzjonali msemmija fl-Artikolu 15 għandha tkun konformi mal-kondizzjonijiet li ġejjin:

**▼B**

- (a) L-Istati Membri għandhom jiżguraw dokumentazzjoni dettaljata u preċiża ta' kull vjaġġ tas-sajd u kapaċitā u mezzi adegwati, bhal osservaturi, televiżjoni b'ċirkwit magħluq (CCTV) u oħrajn. Meta jagħmlu dan, l-Istati Membri għandhom jirrispettaw il-prinċipju tal-effiċjenza u l-proporzjonalità;
- (b) l-allokazzjoni addizzjonali mogħtija lil bastiment individwali li jipparteċipa fi provi dwar attivitatiet tas-sajd iddokumentati b'mod shiħ ma għandhiex taqbeż l-ebda wahda mil-limiti li ġejjin:
- (i) 75 % tal-iskartar tal-istokk, kif stmat mill-Istat Membru rilevanti, prodott mit-tip ta' bastiment li għalih jappartjeni l-bastiment individwali li jkun ingħata l-allokazzjoni addizzjonali;
  - (ii) 30 % tal-allokazzjoni individwali tal-bastiment qabel ma beda jipparteċipa fil-provi;
- (c) il-qabdet kollha mill-bastiment tal-istokk soġġetti għall-allokazzjoni addizzjonali, inkluż il-hut li jkun iżgħar mid-daqs minimu ta' hatt l-art kif iddeffinit fl-Anness XII tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 850/98<sup>(1)</sup>, għandhom jingħaddu u jitnaqqsu mill-allokazzjoni individwali tal-bastiment, kif tirriżulta minn kull allokazzjoni addizzjonali mogħtija skont l-Artikolu 15 ta' dan ir-Regolament;
- (d) ladarba li l-bastiment ikun uža l-allokazzjoni individwali għal kwalunkwe stokk soġġett għall-allokazzjoni addizzjonali, dak il-bastiment irid iwaqqaf l-attivitatiet tas-sajd fiż-żona tat-TAC rilevanti;
- (e) fir-rigward tal-istokkijiet li għalihom jista' jintuża dan l-Artikolu, l-Istati Membri jistgħu jippermettu trasferimenti tal-allokazzjoni individwali jew ta' kwalunkwe parti minnha minn bastimenti li ma jkunux qed jipparteċipaw fi provi dwar attivitatiet tas-sajd iddokumentati b'mod shiħ għal bastimenti li jkunu qed jipparteċipaw f'dawk il-provi sakemm ikun jista' jintwera li l-iskartar minn bastimenti mhux partecipanti ma jiżdiedx.
2. Minkejja l-paragrafu 1(b)(i), Stat Membru, b'mod eċċeżzjonali, jista' jagħti allokazzjoni addizzjonali lil bastiment li jtajjar il-bandiera tiegħi ta' aktar minn 75 % tal-istima tal-iskartar tal-istokk prodott mit-tip ta' bastiment li għalih jappartjeni l-bastiment individwali li jkun ingħata l-allokazzjoni addizzjonali, sakemm:
- (a) ir-rata tal-iskartar tal-istokk, kif stmata għat-tip ta' bastiment rilevanti, tkun ta' inqas minn 10 %;
  - (b) l-inklużjoni ta' dak it-tip ta' bastiment tkun importanti biex jiġi evalwat il-potenzjal tal-mezzi ta' monitora għu użati f'konformità mal-paragrafu 1(a);
  - (c) ma jinqabiżx limitu totali ta' 75 % tal-istima tal-iskartar tal-istokk prodott mill-bastimenti kollha li jkunu qed jipparteċipaw fil-provi.
3. Qabel ma jagħti l-allokazzjoni addizzjonali msemmija fl-Artikolu 15, Stat Membru għandu jippreżenta l-informazzjoni li ġejja lill-Kummissjoni:

<sup>(1)</sup> Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 850/98 tat-30 ta' Marzu 1998 dwar il-konservazzjoni ta' riżorsi tas-sajd permezz ta' miżuri teknici għall-protezzjoni ta' zghar ta' organizzmi tal-bahar (GU L 125, 27.4.1998, p. 1).

**▼B**

- (a) il-lista tal-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu li jkunu qed jippar-teċipaw fi provi dwar attivitajiet tas-sajd iddokumentati b'mod shih;
- (b) l-ispeċifikazzjonijiet tat-tagħmir ghall-monitoraġġ elettroniku mill-bogħod installat abbord dawk il-bastimenti;
- (c) il-kapaċità, it-tip u l-ispeċifikazzjoni tal-irkapti użati minn dawk il-bastimenti;
- (d) l-istimi tal-ħut skartat għal kull tip ta' bastiment li jkun qed jippar-teċipa fil-provi;
- (e) l-ammont ta' qabdiet tal-istokk soġġett għat-TAC rilevanti li l-bastimenti li jkunu qed jipparteċipaw fil-provi kellhom fl-2015.

*Artikolu 17***Proċessar ta' data personali**

Sal-punt li r-registrazzjonijiet miksuba skont l-Artikolu 16(1)(a) ta' dan ir-Regolament jinvolu l-ipproċessar ta' data personali skont it-tifsira tad-Direttiva 95/46/KE, dik id-Direttiva għandha tapplika ghall-ipproċessar ta' data bhal din.

*Artikolu 18***Irtirar ta' allokazzjonijiet addizzjonali**

Fejn Stat Membru jinnota li bastiment li jkun qed jipparteċipa fi provi dwar attivitajiet tas-sajd iddokumentati b'mod shih jonqos milli jikkonforma mal-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 16, huwa għandu jirtira minnufih l-allocazzjoni addizzjonali mogħtija lil dak il-bastiment u jesklud milli jipparteċipa f'dawk il-provi għall-bqija tal-2016.

*Artikolu 19***Analizi xjentifika tal-valutazzjonijiet tal-iskartar**

Il-Kummissjoni tista' titlob lil kwalunkwe Stat Membru li jagħmel užu minn dan il-Kapitolu biex jippreżenta l-valutazzjoni tiegħu tal-ħut skartat prodott għal kull tip ta' bastiment lil korp xjentifiku konsultattiv ghall-analizi, sabiex tīgi mmonitorjata l-implementazzjoni tar-rekwizit stabbilit fl-Artikolu 16(1)(b)(i). Fin-nuqqas ta' valutazzjoni li tikkonferma t-tali ġu skartat, l-Istat Membru kkonċernat għandu jieħu kull miżura xierqa biex jiżgura l-konformità ma' dak ir-rekwizit u għandu jinforma lill-Kummissjoni b'dan.

*KAPITOLU III****Awtorizzazzjonijiet tas-sajd fl-ilmiċċi ta' pajiżi terzi****Artikolu 20***Awtorizzazzjonijiet tas-sajd**

1. L-ghadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu fl-ilmiċċi ta' pajiżi terz huwa stipulat fl-Anness III.

**▼B**

2. Meta Stat Membru jittrasferixxi kwota lil Stat Membru iehor (“tpartit”) fiż-żoni tas-sajd li huma stipulati fl-Anness III ta' dan ir-Regolament, abbaži tal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (KE) Nru 1380/2013, it-trasferiment għandu jinkludi trasferiment xieraq tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd u għandu jiġi nnotifikat lill-Kummissjoni. Madankollu, kif stipulat fl-Anness III ta' dan ir-Regolament, l-ghadd totali ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għal kull żona tas-sajd ma għandux jinqabeż.

*KAPITOLU IV**Opportunitajiet tas-sajd fl-ilmiċċiet ta' organizzazzjonijiet reġjonali tal-ġestjoni tas-sajd**Artikolu 21***Trasferimenti u l-iskambji ta' kwoti**

1. Meta, skont ir-regoli ta' organizzazzjoni reġjonali tal-ġestjoni tas-sajd (“RFMO”), ikunu permessi trasferimenti jew skambji ta' kwoti bejn il-Partijiet Kontraenti ghall-RFMO, Stat Membru (“l-Istat Membru kkonċernat”) jista' jiddiskuti ma' Parti Kontraenti ghall-RFMO u, kif jixraq, jistabbilixxi deskrizzjoni possibbli tat-trasferiment jew tal-iskambju ta' kwoti maħsub.

2. Malli l-Kummissjoni tīgi nnotifikata mill-Istat Membru kkonċernat, il-Kummissjoni tista' tapprova d-deskrizzjoni tat-trasferiment jew tal-iskambju ta' kwoti maħsub li l-Istat Membru jkun iddiskuta mal-Parti Kontraenti rilevanti ghall-RFMO. Hekk kif isir dan, il-Kummissjoni għandha tiskambja, mingħajr dewmien zejjed, il-kunsens li tintrabat bit-tali trasferiment jew skambju ta' kwoti mal-Parti Kontraenti rilevanti ghall-RFMO. Imbagħad, il-Kummissjoni għandha tinnotifikasi lis-segretarjat tal-RFMO bit-trasferiment jew bl-iskambju ta' kwoti miftiehem fkonformità mar-regoli ta' dik l-organizzazzjoni.

3. Il-Kummissjoni għandha tinforma lill-Istati Membri bit-trasferiment jew bl-iskambju ta' kwoti miftiehem.

4. L-opportunitajiet tas-sajd li jaslu mingħand il-Parti Kontraenti rilevanti ghall-RFMO jew li jiġu ttrasferiti lilhom skont it-trasferiment jew l-iskambju ta' kwoti għandhom jitqiesu bhala kwoti li ġew allokati lill-Istat Membru kkonċernat jew imnaqqsa mill-allokazzjonijiet tiegħu, mill-waqt li jkollu effett it-trasferiment jew l-iskambju ta' kwoti, fkonformità mat-termeni tal-ftehim li jintlaħaq mal-Parti Kontraenti rilevanti ghall-RFMO jew fkonformità mar-regoli tal-RFMO rilevanti, kif xieraq. Din l-allokazzjoni ma għandhiex tbiddel l-iskeda eżistenti ta' distribuzzjoni għall-fini tal-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd fost l-Istati Membri fkonformità mal-principju ta' stabbiltà relativa tal-attivitajiet tas-sajd.

**▼M3**

5. Dan l-Artikolu għandu japplika sal-31 ta' Jannar 2017 għat-trasferimenti ta' kwoti minn Parti Kontraenti tal-RFMO lill-Unjoni u għall-allokazzjoni sussegwenti tagħhom lill-Istati Membri.

**▼B**

Taq sima 1  
**Żona tal-Konvenzjoni tal-ICC AT**

*Artikolu 22*

**Limitazzjonijiet fuq il-kapaċità tas-sajd, it-trobbija u t-tismin tat-tonn**

1. L-ghadd ta' dghajjes tas-sajd bil-lixka u tas-sajd bir-rixa tal-Unjoni, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn it-8 kg/75 ċm u t-30 kg/115-il ċm fil-Lvant tal-Atlantiku, għandu jkun limitat kif stipulat fil-punt 1 tal-Anness IV.
2. L-ghadd ta' bastimenti tas-sajd artiġjanali kostali tal-Unjoni, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn it-8 kg/75 ċm u t-30 kg/115-il ċm fil-Mediterran, għandu jkun limitat kif stipulat fil-punt 2 tal-Anness IV.
3. L-ghadd ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għat-tonn fil-Bahar Adriatiku għall-finijiet ta' trobbija, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn it-8 kg/75 ċm u t-30 kg/115-il ċm, għandu jkun limitat kif stipulat fil-punt 3 tal-Anness IV.
4. L-ghadd u l-kapaċità totali ftunnellagg gross ta' bastimenti tas-sajd, li huma awtorizzati għas-sajd, għaż-żamma abbord, għat-trażbord, għat-trasport jew għall-hatt l-art tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran, għandhom ikunu limitati kif stipulat fil-punt 4 tal-Anness IV.
5. L-ghadd ta' nases involuti fis-sajd tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran għandu jkun limitat kif stipulat fil-punt 5 tal-Anness IV.
6. Il-kapaċità tat-trobbija u l-kapaċità tat-tismin tat-tonn u l-kontribut massimu tat-tonn maqbud fis-selvagg, li huma allokati lill-farms fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran, għandhom ikunu limitati kif stipulat fil-punt 6 tal-Anness IV.

*Artikolu 23*

**Sajd rikreattiv**

Fejn adatt, l-Istati Membri għandhom jallokaw kwota spċifika għas-sajd rikreattiv mill-kwoti tagħhom allokati fl-Anness ID.

*Artikolu 24*

**Klieb il-bahar**

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-pixxivolpi ghajnu kbira (*Alopias superciliosus*) fi kwalunkwe attivitā tas-sajd.
2. Għandu jkun ipprojbit is-sajd dirett għall-spécijiet ta' pixxivolpi tal-ġeneru *Alopias*.
3. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-kurazzi komuni tal-familja *Sphyrnidae* (għajnej is-Sphyrna tiburo) flimkien mal-attivitajiet tas-sajd fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-ICC AT.
4. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-klieb il-bahar tal-qarnuna bajda oċċeċi (*Carcharhinus longimanus*) maqbuda fi kwalunkwe attivitā tas-sajd.

▼ B

5. Għandha tkun ipprojbita ż-żamma abbord ta' tawrijet seta (*Carcharhinus falciformis*) maqbuda fi kwalunkwe attivitā tas-sajd.

## Taqsim 2

## Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR

Artikolu 25

### **Projbizzjonijiet u limitazzjonijiet tal-qbid**

1. Is-sajd dirett ghall-ispecijiet li huma stipulati fil-Parti A tal-Anness V, għandu jkun ipprojbit fīz-żoni u matul il-perijodi stabbiliti hemm-hekk.
  2. Ghall-attivitàjiet esploratorji tas-sajd, it-TACs u l-limiti tal-qabdet aċċessorji li huma stipulati fil-Parti B tal-Anness V, għandhom jaapplikaw fis-sottożoni msemmija hemmhekk.

*Artikolu 26*

## Sajd esploratorju

1. Huma biss dawk l-Istati Membri li huma membri tas-CCAMLR, li jistghu jipparteċipaw fl-attivitàtajiet esploratorji tas-sajd bil-konċijiet ghall-ispecijiet *Dissostichus* fis-sottożoni 88.1 u 88.2 tal-FAO kif ukoll fid-diviżjonijiet 58.4.1, 58.4.2 u 58.4.3a 'l barra miż-żoni ta' ġuridizzjoni nazzjonali. Jekk tali Stat Membru jkun bihsiebu li jipparteċipa fis-sajd bhal dan, huwa għandu jinnotifika lis-Segretarjat tas-CCAMLR f'konformità mal-Artikoli 7 u 7a tar-Regolament (KE) Nru 601/2004 u fi-kwalunkwe kaž mhux iktar tard mill-1 ta' Ĝunju 2016.
  2. Fir-rigward tas-sottożoni 88.1 u 88.2 tal-FAO kif ukoll tad-diviżjonijiet 58.4.1, 58.4.2 u 58.4.3a, it-TACs u l-limiti tal-qabdet accessori jiġi għal kull subżona u għal kull diviżjoni, u d-distribuzzjoni tagħhom fost l-Unitajiet ta' Riċerka fuq Skala Żgħira (SSRUs) fi ħdan kull wahda minnhom, għandhom ikunu kif stipulat fil-Parti B tal-Anness V. Għandu jieqaf is-sajd f'kull SSRU meta l-qabda rrappurtata tilhaq it-TAC specifikata u dik l-SSRU għandha tingħalaq għas-sajd ghall-bqja tal-istaġun.
  3. Is-sajd għandu jseħħ fuq medda ġeografika u batimetrika kemm jiċċista' jkun kbira, sabiex jinkiseb it-tagħrif meħtieg biex jiġi ddeterminat il-potenzjal tas-sajd u biex tigi evitata konċentrazzjoni jeżda tal-qbid u tal-isforz tas-sajd. Madankollu, is-sajd fis-sottożoni 88.1 u 88.2 tal-FAO kif ukoll fid-diviżjonijiet 58.4.1, 58.4.2 u 58.4.3a għandu jkun ipprobit ffond ta' inqas minn 550 m.

*Artikolu 27*

Sajd ghall-krill matul l-istagħun tas-sajid 2016/2017

1. Jekk Stat Membru jkollu l-intenzjoni li jistad għall-krill (*Euphausia superba*) fiż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR waqt il-perijodu tas-sajd 2016/2017, huwa għandu jinnotifika lill-Kummissjoni, sa mhux aktar tard mill-1 ta' Mejju 2016, bl-użu tal-format stabilit fil-Parti C tal-Anness V għal dan ir-Regolament bl-intenzjoni tiegħu li jistad għall-krill. Abbaži tal-informazzjoni pprovdu mill-Istati Membri, il-Kummissjoni għandha tippreżenta n-notifiki lis-Segretarjat tas-CCAMLR sa mhux aktar tard mit-30 ta' Mejju 2016.
  2. In-notifika msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandha tħalli t-tinġi kif-faq il-Regolament (KE) Nru 601/2004 għal kull bastiment li jrid jiġi awtorizzat mill-Istati Membru biex jiippartecipa fis-sajd għall-krill.

**▼B**

3. Stat Membru li jkun bihsiebu jistad ghall-krill fiż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR għandu jinnotifika l-intenzjoni tieghu li jagħmel dan ghall-bastimenti awtorizzati biss li fil-waqt tan-notifika jkunu qiegħdin itajru l-bandiera tagħhom jew dawk li jkunu qiegħdin itajru l-bandiera ta' membru iehor tas-CCAMLR u li fiż-żmien meta jsir is-sajd, huma mistennija li jkunu qiegħdin itajru l-bandiera ta' dak l-Istat Membru.

4. L-Istati Membri għandhom ikunu intitolati li jawtorizzaw il-parċipazzjoni f'attività tas-sajd ghall-krill minn bastimenti ħlief dawk innotifikati lis-Segretarjat tas-CCAMLR f'konformità mal-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu, jekk bastiment awtorizzat ma jkunx jista' jipparteċipa minhabba raġunijiet operazzjonali leġġitimi jew minhabba *force majeure*. F'ċirkostanzi bhal dawn, l-Istati Membri kkonċernati għandhom jinfurmaw minnufih lis-Segretarjat tas-CCAMLR u lill-Kummissjoni, u jipprovd:

- (a) id-dettalji kollha tal-bastiment(i) maħsub(a) għas-sostituzzjoni, inkluż it-tagħrif previst fl-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 601/2004;
- (b) rendikont komprensiv tar-raġunijiet li jiġgustifikaw is-sostituzzjoni u kwalunkwe evidenza jew referenzi rilevanti ta' sostenn.

5. L-Istati Membri ma għandhomx jawtorizzaw bastiment li jkun imnizzel fi kwalunkwe wahda mil-Listi ta' Bastimenti involuti f'sajd illegali, mhux irappurtat u mhux irregolat (sajd IUU) tas-CCAMLR biex jipparteċipa fis-sajd ghall-krill.

### Taqsim a 3

#### **Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC**

##### *Artikolu 28*

#### **Limitazzjoni tal-kapaċità tas-sajd ta' bastimenti li jistadu fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC**

1. L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għat-tonn tropikal fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC u l-kapaċità korrispondenti ftunnellaġġ gross għandhom ikunu kif stipulat fil-punt 1 tal-Anness VI.

2. L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu għall-pixxispad (*Xiphias gladius*) u ghall-alonga (*Thunnus alalunga*) fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC u l-kapaċità korrispondenti ftunnellaġġ gross għandhom ikunu kif stipulat fil-punt 2 tal-Anness VI.

3. L-Istati Membri jistgħu jallokaw mill-ġdid il-bastimenti li jkunu assenjati għal wahda miż-żewġ aktivitajiet tas-sajd imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 lill-attività tas-sajd l-ohra, diment li jkunu jistgħu juru lill-Kummissjoni li din il-bidla ma twassalx għal żieda fl-isforz tas-sajd fuq l-istokkijiet tal-hut involuti.

4. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li, meta jkun hemm trasferiment propost ta' kapacità lill-flotta tagħhom, il-bastimenti li għandhom jiġu ttrasferiti jkunu fuq ir-Registru ta' Bastimenti tal-IOTC jew fuq ir-registru ta' bastimenti ta' organizzazzjonijiet reġjonali ohra għas-sajd tat-taħbi. Barra minn hekk, ma jista' jiġi ttrasferit l-ebda bastiment li jkun jinsab fuq il-lista ta' bastimenti involuti f'sajd IUU (bastimenti IUU) ta' kwalunkwe RFMO.

5. L-Istati Membri ma jistgħux izidu l-kapaċità tas-sajd tagħhom 'il-hinn mil-livelli limitu msemmija fil-paragrafi 1 u 2 għajr fil-limiti stipulati fil-pjanijiet ta' žvilupp li jkunu ġew ippreżentati lill-IOTC.

**▼B***Artikolu 29***Irkaptu tal-mitlaq tal-aggregazzjoni tal-hut (FADs)**

Bastiment tas-sajd bit-tartaruni tal-borża (purse seine) ma għandux juža iż-żejjed minn 550 irkaptu attiv tal-mitlaq tal-aggregazzjoni tal-hut (FADs) fl-istess waqt.

*Artikolu 30***Klieb il-bahar**

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-pixxivolpi tal-ispeċi-jiet kollha tal-familja *Alopiidae* fi kwalunkwe attivitā tas-sajd.
2. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-trażbord jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-klieb il-bahar tal-qarnuna bajda oċeaniči (*Carcharhinus longimanus*) fi kwalunkwe attivitā tas-sajd, għajnej għal bastimenti b'tul totali ta' inqas minn 24 metru li jkunu involuti biss foperazzjonijiet tas-sajd fizi-Żona Ekonomika Esklużiva (ŻEE) tal-Istat Membru li jkunu qegħdin itajru l-bandiera tiegħu, u dment li l-qbid tagħhom ikun destinat biss ghall-konsum lokali.
3. Meta l-ispeċi-jiet imsemmija fil-paragrafu 1 u 2 jinqabdu b'mod incidentali, ma għandhiex issirilhom hsara. L-eżemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih.

**Taqsimi 4****Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO***Artikolu 31***Sajd ta' hut pelaġiku**

1. L-Istati Membri li b'mod attiv eżerċitaw attivitajiet tas-sajd għall-hut pelaġiku fizi-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO fl-2007, fl-2008 jew fl-2009, għandhom jillimitaw il-livell totali ta' tunnellaġġ gross tal-bastimenti li jkunu qegħdin itajru l-bandiera tagħhom u li jkunu qegħid jistadu għall-istokkijiet pelaġiċi fl-2016 għal-livell totali tal-Unjoni ta' tunnellaġġ gross ta' 78 600 fdik iż-żona.
2. Huma biss l-Istati Membri li b'mod attiv eżerċitaw attivitajiet tas-sajd għall-hut pelaġiku fizi-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO fl-2007, fl-2008 jew fl-2009 li jistgħu jistadu għal stokkijiet pelaġiċi fdik iż-żona f'konformità mat-TACs stipulati fl-Anness IJ.
3. L-opportunitajiet tas-sajd li huma stipulati fl-Anness IJ jistgħu jintużaw biss dment li l-Istati Membri jibagħtu lill-Kummissjoni l-lista ta' bastimenti li stadu b'mod attiv jew kienu involuti fit-trażbord fizi-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO, ir-registri mis-sistemi ta' monitoraġġ tal-bastimenti (VMS), ir-rapporti ta' kull xahar dwar il-qbid u, meta dawn ikunu disponibbli, id-dokumenti dwar id-dħul fil-port mhux iktar tard mill-hames jum tax-xahar ta' wara, sabiex il-Kummissjoni tikkomunika din l-informazzjoni lis-Segretarjat tal-SPRFMO.

*Artikolu 32***Sajd tal-qiegħ**

1. Fl-2016, l-Istati Membri għandhom jillimitaw il-qabda jew l-isforz tas-sajd tal-hut tal-qiegħ tagħhom fizi-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO ġhal dawk il-partijiet taż-Żona tal-Konvenzjoni li fihom seħħi is-sajd tal-hut tal-qiegħ mill-1 ta' Jannar 2002 sal-31 ta' Dicembru 2006 u għal livell

**▼B**

li ma jaqbiżx il-livelli medji annwali ta' parametri tal-qabdiet jew tal-isforz tas-sajd f'dak il-perijodu. Huma jistgħu jistadu iktar mir-rekord irreggistrat ta' sajd biss jekk l-SPRFMO tapprova l-pjan tagħhom li jistadu iktar mir-rekord irreggistrat ta' sajd.

2. L-Istati Membri li ma rregistrawx qabda jew sforz tas-sajd tal-ħut tal-qiegħ fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO matul il-perijodu mill-1 ta' Jannar 2002 sal-31 ta' Diċembru 2006 ma għandhomx jistadu, dment li l-SPRFMO ma japprovax il-pjan tagħhom li jistadu mingħajr rekord irreggistrat.

## Taqsima 5

**Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC***Artikolu 33***Sajd bit-tartarun tal-borża**

1. Is-sajd minn bastimenti bit-tartarun tal-borża għat-tonna safra (*Thunnus albacares*), għat-tonna obeža (*Thunnus obesus*) u għall-palamita (*Katsuwonus pelamis*) għandu jkun ipprojbit:

(a) mid-29 ta' Lulju sat-28 ta' Settembru 2016 jew mit-18 ta' Novembru 2016 sat-18 ta' Jannar 2017 fiż-żona ddefinita mil-limiti li ġejjin:

- ix-xtut tal-Kontinent Amerikan li jmissu mal-Pacifiku,
- il-longitudni 150° W,
- il-latitudni 40° N,
- il-latitudni 40° S;

(b) mid-29 ta' Settembru sad-29 ta' Ottubru 2016 fiż-żona ddefinita mil-limiti li ġejjin:

- il-longitudni 96° W,
- il-longitudni 110° W,
- il-latitudni 4° N,
- il-latitudni 3° S.

2. Qabel l-1 ta' April 2016, l-Istati Membri kkonċernati għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni dwar il-perijodu li jkun intgħażel għall-gheluq tas-sajd imsemmi fil-paragrafu 1. Il-bastimenti kollha bit-tartarun tal-borża tal-Istati Membri kkonċernati għandhom jieq fu mis-sajd bit-tartarun tal-borża fiż-żoni ddefiniti fil-paragrafu 1 matul il-perijodu li jkun intgħażel.

3. Il-bastimenti bit-tartarun tal-borża li jistadu għat-tonn fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC għandhom iż-żommu abbord u wara jħottu l-art jew jittrażbordaw it-tonn isfar, it-tonn obeż u l-palamit kollu li jkun inqabab.

4. Il-paragrafu 3 ma għandux japplika għall-każijiet li ġejjin:

- (a) meta l-ħut jitqies li mhux tajjeb għall-konsum mill-bniedem minħabba kwalunkwe raġuni għajnej ta' daqs; jew
- (b) matul l-aħħar tefgħa ta' xibka ta' vjaġġ, meta jista' ma jkunx baqa' spazju bizzżejjed biex jitqiegħed it-tonn kollu maqbud f'dik it-tefġha.

**▼B***Artikolu 34***Projbizzjoni tas-sajd ghall-klieb il-bahar tal-qarnuna bajda oċeaniči**

1. Għandu jkun ipprojbit is-sajd ghall-klieb il-bahar bil-qarnuna bajda oċeaniči (*Carharhinus longimanus*) fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC, u ż-żamma abbord, it-trażbord, il-ħażin, l-offerta ghall-bejgħ, il-bejgħ jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti minn karkassa jew tal-karkassa shiha tal-klieb il-bahar tal-qarnuna bajda oċeaniči f'dik iż-żona.

2. Meta l-ispeċijiet imsemmija fil-paragrafu 1 jinqabdu b'mod inċidental, ma għandhiex issirilhom ħsara. L-eżemplari għandhom jinhelsu minnufih mill-operaturi tal-bastiment.

3. L-operaturi tal-bastiment għandhom:

- (a) jirregistraw l-ghadd ta' hut li jinheles u l-indikazzjoni tal-istatus (mejjet jew haj);
- (b) jirrappurtaw it-tagħrif speċifikat fil-punt (a) lill-Istat Membru li huma ċittadini tiegħu. Sal-31 ta' Jannar tas-sena li fiha dan ir-Regolament jidhol fis-seħħħ, l-Istati Membri għandhom jittrasmettu lill-Kummissjoni t-tagħrif li jkun ingabar matul is-sena ta' qabel.

*Artikolu 35***Projbizzjoni tas-sajd għar-raj tal-qrun**

Għandhom ikunu pprojbiti s-sajd, iż-żamma abbord, it-trażbord, il-ħatt l-art, il-ħażin, l-offerta ghall-bejgħ jew il-bejgħ ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tar-raj tal-qrun (li jinkludu r-raj manta u r-raj tal-qrun) mill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni fiż-żona tal-Konvenzjoni tal-IATTC. Malli bastimenti tas-sajd tal-Unjoni jindunaw li nqabad raj tal-qrun, il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għandhom jehi suhom minnufih, hajjin u mingħajr ma ssirilhom ħsara kull meta dan ikun possibbli.

**Taqsim a 6****Żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO***Artikolu 36***Projbizzjoni tas-sajd ghall-klieb il-bahar tal-fond**

Is-sajd dirett ghall-klieb il-bahar tal-fond li ġejjin fiż-Żona tal-Konvenzjoni tas-SEAFO għandu jkun ipprojbit:

- il-gattarell fantażma (*Apristurus manis*),
- il-mazzola tal-fanal Bigelow (*Etomopterus bigelowi*),
- il-mazzola tal-fanal ta' denb qasir (*Etomopterus brachyurus*),
- il-mazzola tal-fanal maġġuri (*Etomopterus princeps*),
- il-mazzola tal-fanal minuri (*Etomopterus pusillus*),
- ir-rebekkini (*Rajidae*),

**▼B**

- il-kelb il-bahar bellusi (*Scymnodon squamulosus*),
- il-klieb il-bahar tal-fond tas-superordni *Selachimorpha*.
- il-mazzola griža (*Squalus acanthias*),

Taqsim a 7

### **Żona taż-Konvenzjoni tad-WCPFC**

*Artikolu 37*

#### **Kondizzjonijiet għas-sajd tat-tonna obeža, it-tonna safra, il-palamita u l-alonga tan-Nofsinhar tal-Paċifiku**

1. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-ghadd tal-jiem ta' sajd allokati lill-bastimenti tas-sajd bit-tartarun tal-borża għat-tonna obeža (*Thunnus obesus*), it-tonna safra (*Thunnus albacares*), u l-palamita (*Katsuwonus pelamis*) fil-parti taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC fl-ibħra internazzjonali u li jinsabu bejn 20° N u 20° S ma jaqbiżx l-403 ijiem.
2. Il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni ma għandhomx ikollhom fil-mira l-alonga tan-Nofsinhar tal-Paċifiku (*Thunnus alalunga*) fiż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab fin-Nofsinhar ta' 20°S.
3. L-Istati Membri għandhom jiżguraw li l-qabdet tat-tonna obeža (*Thunnus obesus*) bil-konċijiet ma jaqbżux l-2 000 tunnellata fl-2016.

*Artikolu 38*

### **Żona magħluqa għas-sajd FAD**

1. Fil-parti taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li tinsab bejn 20° N u 20° S, l-aktivitajiet tas-sajd ta' bastimenti bit-tartarun tal-borża li jużaw l-irkaptu tal-aggregazzjoni tal-hut (FADs) għandhom ikunu pproġibiti bejn 00.00 tal-1 ta' Lulju 2016 u 24.00 tal-31 ta' Ottubru 2016. Matul dak il-perijodu, bastiment bit-tartarun tal-borża ma jistax iż-żebbu involut f'operazzjonijiet tas-sajd f'dik il-parti taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC għajr jekk ikollu osservatur abbord biex jiissorvelja li l-bastiment fl-ebda waqt ma:

(a) juža jew iħaddem FAD jew irkaptu elettroniku assoċjat;

(b) jistad fuq ġlejjeb ta' hut permezz tal-FADs.

2. Il-bastimenti kollha bit-tartarun tal-borża li jistadu fil-parti taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC li hija msemmija fil-paragrafu 1 għandhom iżommu abbord u jhottu l-art jew jittrażbordaw it-tonn obeż, it-tonn isfar u l-palamit kollu li jinqabbad.

3. Il-paragrafu 2 ma għandux japplika ghall-każijiet li ġejjin:

(a) matul l-aħħar tefgħa ta' xibka ta' vjaġġ, jekk il-bastiment ma jkunx fid-did lu spazju bizzżejjed biex jitqiegħed il-hut kollu;

**▼B**

- (b) meta l-hut ma jkunx tajjeb ghall-konsum mill-bniedem minħabba kwalunkwe raġuni ghajr ta' daqs; jew
- (c) meta t-tagħmir tal-friża jkollu ħsara serja.

*Artikolu 39***Limitazzjonijiet fl-ghadd ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għas-sajd tal-pixxispad**

L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni awtorizzati għas-sajd tal-pixxispad (*Xiphias gladius*) f'żoni fin-Nofsinar ta' 20° S taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC għandu jkun kif stipulat fl-Anness VII.

*Artikolu 40***Tawrijiet seta u klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniči**

1. Għandhom ikunu pprojbiti ż-żamma abbord, it-tražbord, il-hžin jew il-hatt l-art ta' kwalunkwe parti jew tal-karkassa shiha tal-ispeċijiet li ġejjin fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-WCPFC:
  - (a) it-tawrijiet seta (*Carcharhinus falciformis*),
  - (b) il-klieb il-baħar tal-qarnuna bajda oċeaniči (*Carharhinus longimanus*)
2. Meta l-ispeċijiet imsemmija fil-paragrafu 1 jinqabdu b'mod incidental, ma għandhiex issirilhom ħsara. L-eżemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih.

*Artikolu 41***Żona kondiviża bejn l-IATTC u d-WCPFC**

1. Il-bastimenti li huma mniżza esklużivament fir-registru tad-WCPFC għandhom japplikaw il-miżuri stipulati f'din it-Taqsima meta jkunu qegħdin jistadu fiż-żona kondiviża bejn l-IATTC u d-WCPFC, kif huwa ddefinit fl-Artikolu 4(r).
2. Il-bastimenti li huma mniżza kemm fir-registru tad-WCPFC kif ukoll fir-registru tal-IATTC u l-bastimenti li huma mniżza esklużivament fir-registru tal-IATTC għandhom japplikaw il-miżuri li jinsabu fl-Artikolu 33(1)(a) u minn (2) sa (4) u fl-Artikolu 34 meta jkunu qegħdin jistadu fiż-żona kondiviża bejn l-IATTC u d-WCPFC, kif definit fl-Artikolu 4(r).

**Taqṣima 8****Baħar Bering***Artikolu 42***Projbizzjoni fuq is-sajd fl-ibħra internazzjonali tal-Baħar Bering**

Għandu jkun ipprojbit is-sajd ghall-pollakkju (*Theragra chalcogramma*) fl-ibħra internazzjonali tal-Baħar Bering.

**▼B**

## TITOLU III

**OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TA' PAJJIŽI  
TERZI FL-ILMIJINET TAL-UNJONI***Artikolu 43***TACs**

Il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera tan-Norveġja u l-bastimenti tas-sajd li huma registrati fil-Gżejjer Faeroe għandhom ikunu awtorizzati jwettqu qabdiet fl-ilmiċċiet tal-Unjoni fil-limiti tat-TACs stabbiliti fl-Anness I għal dan ir-Regolament u għandhom ikunu soġġetti għall-kondizzjonijiet previsti f'dan ir-Regolament u fil-Kapitolu III tar-Regolament (KE) Nru 1006/2008.

*Artikolu 44***Awtorizzazzjonijiet tas-sajd**

L-ghadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd għall-bastimenti ta' pajjiżi terzi li jistadu fl-ilmiċċiet tal-Unjoni għandu jkun stipulat fl-Anness VIII.

*Artikolu 45***Kondizzjonijiet ghall-hatt l-art ta' qabdiet u ta' qabdiet aċċessorji**

Il-kondizzjonijiet specifikati fl-Artikolu 7 għandhom jaapplikaw għall-qabdiet u l-qabdiet aċċessorji tal-bastimenti ta' pajjiżi terzi li jkunu qegħdin jistadu skont l-awtorizzazzjonijiet specifikati fl-Artikolu 44.

*Artikolu 46***Projbizzjonijiet**

1. Il-bastimenti ta' pajjiżi terzi għandhom ikunu pprojbiti milli jistadu għall-ispeċċijiet li ġejjin kull meta jkunu jinsabu fl-ilmiċċiet tal-Unjoni, milli jżommuhom abbord, milli jittrażbordawhom jew milli jhottuhom l-art:

- (a) ir-raja tal-kwiekeb (*Amblyraja radiata*), fl-ilmiċċiet tal-Unjoni tad-diviżjonijiet IIa, IIIa u VIIId tal-ICES u tas-subżona IV tal-ICES;
- (b) l-ispeċċijiet li ġejjin ta' pixxisega fl-ilmiċċiet tal-Unjoni:
  - il-pixxisega rqiqa (*Anoxypristes cuspidata*);
  - il-pixxisega nana (*Pristis clavata*);
  - il-pixxiserrieq (*Pristis pectinata*);
  - il-pixxisega businna (*Pristis pristis*);
  - il-pixxisega hadra (*Pristis zijsron*);
- (c) il-gabdoll (*Cetorhinus maximus*) u l-kelb il-bahar abjad (*Carcharodon carcharias*) fl-ilmiċċiet tal-Unjoni;
- (d) ir-rebekkin skur (*Dipturus batis*) kumpless (*Dipturus cf. flossada* and *Dipturus cf. intermedia*) fl-ilmiċċiet tal-Unjoni tad-diviżjoni IIa tal-ICES u tas-sottożoni III, IV, VI, VII, VIII, IX u X tal-ICES;

**▼B**

- (e) il-kelb il-bahar (*Galeorhinus galeus*) meta jinqabad bil-konzijiet fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-sottožoni I, IV, V, VI, VII, VIII, XII u XIV tal-ICES;
  - (f) il-mazzola tal-fanal minuri (*Etmopterus pusillus*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-sottožoni I, IV, V, VI, VII, VIII, XII u XIV tal-ICES;
  - (g) il-murruna sewda (*Dalatias licha*), il-mazzola munqar l-għasfur (*Deania calcea*), il-leafscale gulper shark (*Centrophorus squamosus*), il-mazzola tal-fanal magħġuri (*Etmopterus princeps*) u l-mazzola Portugiża (*Centroscymnus coelolepis*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni Ila tal-ICES u tas-sottožoni I, IV u XIV tal-ICES;
  - (h) il-pixxiplamtu (*Lamna nasus*) fl-ilmijiet tal-Unjoni;
  - (i) ir-raja manta tal-iskoll (*Manta alfredi*) fl-ilmijiet tal-Unjoni;
  - (j) ir-raja manta ġiganta (*Manta birostris*) fl-ilmijiet tal-Unjoni;
  - (k) l-ispeċijiet li ġejjin ta' raj tal-qrun fl-ilmijiet tal-Unjoni:
    - (i) il-baqra (*Mobula mobular*);
    - (ii) ir-raja tal-qrun minuri tal-Guinea (*Mobula rochebrunei*);
    - (iii) il-mobula denbha xewka (*Mobula japanica*);
    - (iv) il-mobula denbha lixx (*Mobula thurstoni*);
    - (v) il-mobula qrunha twal (*Mobula eregoodootenkee*);
    - (vi) ir-raja tal-qrun ta' Munk (*Mobula munkiana*);
    - (vii) ir-raja tal-qrun taċ-Ċilì (*Mobula tarapacana*);
    - (viii) ir-raja tal-qrun tal-ġewnah qasir (*Mobula kuhlii*);
    - (ix) ir-raja tal-qrun minuri (*Mobula hypostoma*);
  - (l) ir-raja tal-fosos (*Raja clavata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni IIIa tal-ICES;
  - (m) ir-raja tan-Norveġja (*Raja (Dipturus) nidarosiensis*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni VIa, VIb, VIIa, VIIb, VIIc, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh u VIIk tal-ICES;
  - (n) ir-raja ondjata (*Raja undulata*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-sottožoni VI, IX u X tal-ICES u l-hamiema (*Raja alba*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-sottožoni VI, VII, VIII, IX u X tal-ICES;
  - (o) il-guitarfishes (*Rhinobatidae*) fl-ilmijiet tal-Unjoni tas-sottožoni I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X u XII tal-ICES;
  - (p) l-ixkatlu komuni (*Squatina squatina*) fl-ilmijiet tal-Unjoni.
2. Meta l-ispeċijiet imsemmija fil-paragrafu 1 jinqabdu b'mod inci-dentali, ma għandhiex issirilhom ħsara. L-eżemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih.

**▼B**

## TITOLU IV

## OPPORTUNITAJIET TAS-SAJD GHALL-2015

*Artikolu 47***Emenda għar-Regolament (UE) 2015/104**

It-tabella tat-TAC għar-rebekkini u r-raj fl-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' VIIId fl-Anness IA għar-Regolament (UE) 2015/104 hija sostitwita mit-tabella li ġejja:

Speċi:	Rebekkini u Raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	L-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' VIIId (SRX/07D.)
Il-Belġju	79 (¹) (²) (³)		
Franza	663 (¹) (²) (³)		
In-Netherlands	4 (¹) (²) (³)		
Ir-Renju Unit	132 (¹) (²) (³)		
L-Unjoni	878 (¹) (²) (³)		
TAC	878 (³)		TAC ta' prekawzjoni

(¹) Il-qabdet tar-raja kukū (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/07D.), tar-raja batra (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), tar-raja makkettata (*Raja montagui*) (RJM/07D.), tar-raja ghewejna (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) u tar-raja ondjeta (*Raja undulata*) (RJU/07D.) għandhom jiġu rrappurtati b'mod separat.

(²) Kondizzjoni speċjali: li minnhom sa 5 % jistgħu jiġi mistada fl-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' VIa, VIb, VIIa-c u VIIe-k (SRX/\*67AKD). Il-qabdet tar-raja kukū (*Leucoraja naevus*) (RJN/\*67AKD), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/\*67AKD), tar-raja batra (*Raja brachyura*) (RJH/\*67AKD), tar-raja makkettata (*Raja montagui*) (RJM/\*67AKD) u tar-raja ghewejna (*Raja microocellata*) (RJE/\*67AKD) għandhom jiġu rrappurtati b'mod separat. Din il-kondizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja ondjeta (*Raja undulata*).

(³) Mluxx applikabbli għar-raja ondjeta (*Raja undulata*). Din l-ispeci ma għandhiex tkun fil-mira fiż-żoni koperti minn din it-TAC. F'kazijiet fejn ma jkunx soġġett għall-obbligu ta' hatt l-art, il-qbid aċċessorju ta' raja ondulata fiż-żona koperta minn din it-TAC jista' jinhha biss shih jew immaddaf, u dment li ma jkunx jammonta għal aktar minn 20 kilogramma piż haj għal kull vjaġġ tas-sajd. Il-qabdet għandhom jibqghu taht il-kwoti li jidher fit-tabelta ta' hawn taht. Id-dispozizzjonijiet preċedenti huma mingħajr preġudizzju għall-projbizzjoniċċi stabbiliti fl-Artikoli 12 u 44 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Il-qabdet aċċessorji ta' raja ondjeta għandhom jiġu rrappurtati b'mod separat taht il-kodiċi li ġej: (RJU/07D.). Fi hdan il-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu aktar mill-kwantitatijet ta' raja ondjeta mnīżla hawn taht:

Speċi:	Raja ondjeta <i>Raja undulata</i>	Żona:	L-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' VIIId (RJU/07D.)
Il-Belġju	1		
Franza	8		
In-Netherlands	0		
Ir-Renju Unit	2		
L-Unjoni	11		
TAC	11		TAC ta' prekawzjoni

**Kondizzjoni speċjali:**

Li minnhom sa 5 % jistgħu jiġi mistada fl-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' VIIId u rrappurtati skont il-kodiċi li ġej: (RJU/\*67AKD). Din il-kondizzjoni speċjali hija mingħajr preġudizzju għall-projbizzjoniċċi stabbiliti fl-Artikoli 12 u 44 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom.

**▼B**

TITOLU V

**DISPOŽIZZJONIJIET FINALI**

*Artikolu 48*

**Procedura ta' kumitat**

1. Il-Kummissjoni għandha tiġi meħġjuna mill-Kumitat għas-Sajd u l-Akkwakultura li ġie stabbilit bir-Regolament (UE) Nru 1380/2013. Dak il-kumitat għandu jkun kumitat skont it-tifsira tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.
2. Meta ssir referenza għal dan il-paragrafu, għandu jaapplika l-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) Nru 182/2011.

**▼M3**

*Artikolu 48a*

**Dispožizzjoni transizzjonali**

Il-paragrafi 1, 2 u 5 tal-Artikolu 10, l-Artikolu 12(2), l-Artikoli 13, 24, 25, 30, 34, 35, 36, 40, 42 u 46 għandhom ikomplu jaapplikaw, *mutatis mutandis*, fl-2017 sad-dħul fis-sehh tar-regolament li jiffissal-opportunitajiet tas-sajd ghall-2017.

**▼B**

*Artikolu 49*

**Dħul fis-seħħ**

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-pubbli-kazzjoni tiegħi f'*Il-Għurnal Uffiċċali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu jaapplika mill-1 ta' Jannar 2016.

Madankollu, l-Artikolu 8 għandu jaapplika mill-1 ta' Frar 2016.

Id-dispožizzjonijiet dwar l-opportunitajiet tas-sajd stipulati fl-Artikoli, 25, 26 u 27 u fl-Annessi IE u V għaż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR għandhom jaapplikaw mid-dati speċifikati fihom.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħi u jaapplika direttament fl-Istati Membri kollha.

**▼B***LISTA TAL-ANNESSI*

- ANNESS I: It-TACs (il-qabdiет totali permissibbli) li huma applikabbli ghall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni f'zoni li għalihom jeżistu TACs skont l-ispeċċi u ż-żona
- ANNESS IA: L-Iskagħarrak, il-Kattegat, is-sottożoni I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII u XIV tal-ICES, l-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF u l-ilmiġiet tal-Guyana Franciża
- ANNESS IB: Il-Grigal tal-Atlantiku u Greenland, is-sottożoni I, II, V, XII u XIV tal-ICES u l-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1
- ANNESS IC: Il-Majjistral tal-Atlantiku — iż-Żona tal-Konvenzjoni tan-NAFO
- ANNESS ID: Il-hut li jpassi ħafna — iż-żoni kollha
- ANNESS IE: L-Antartiku — iż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR
- ANNESS IF: Ix-Xlokk tal-Ocean Atlantiku — iż-Żona tal-Konvenzjoni tas-SEAF0
- ANNESS IG: It-tonn tan-Nofsinhar — iż-żoni kollha
- ANNESS IH: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC
- ANNESS IJ: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO
- ANNESS IIA: L-isforz tas-sajd ghall-bastimenti fil-kuntest tal-ġestjoni ta' ċerti stokkijiet tal-merluzz, tal-barbun tat-tbajja' u tal-lingwata fid-diviżjonijiet IIIa, VIa, VIIa, VIIId tal-ICES, fis-sottożona IV tal-ICES u fl-ilmiġiet tal-Unjoni tad-diviżjonijiet IIa u Vb tal-ICES
- ANNESS IIB: L-isforz tas-sajd ghall-bastimenti fil-kuntest tal-irkupru ta' ġerti stokkijiet tal-marlozz u tal-iskampu fid-diviżjonijiet VIIIC u IXa tal-ICES, eskuż il-Golf ta' Cádiz
- ANNESS IIC: L-isforz tas-sajd ghall-bastimenti fil-kuntest tal-ġestjoni tal-istokkijiet tal-lingwata tal-Fliegu tal-Punent fid-Diviżjoni VIIe tal-ICES
- ANNESS IID: Iż-żoni ta' ġestjoni għaċ-ċiċċirell fid-diviżjonijiet IIa u IIIa tal-ICES u fis-sottożona IV tal-ICES
- ANNESS III: L-ghadd massimu ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd ghall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jistadu fl-ilmiġiet ta' pajjiżi terzi
- ANNESS IV: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tal-ICCAT
- ANNESS V: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tas-CCAMLR
- ANNESS VI: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC
- ANNESS VII: Iż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC
- ANNESS VIII: Il-limiti kwantitattivi tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd ghall-bastimenti ta' pajjiżi terzi li jistadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni

**▼B***ANNESS I***IT-TACs APPLIKABBLI GHALL-BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI F'ŻONI FEJN JEŻISTU T-TACs SKONT L-ISPEČI U Ż-ŻONA**

It-tabelli fl-Annessi IA, IB, IC, ID, IE, IF, IG, IJ jistabbilixxu t-TACs u l-kwoti (f'tunnellati ta' hut haj, ghajr meta jkun spéċifikat mod iehor) skont l-istokk, u l-kundizzjonijiet marbuta b'mod funzjonali magħhom, meta dan ikun jixraq.

L-opportunitajiet kollha tas-sajd li huma stipulati f'dan l-Anness għandhom ikunu soġġetti għar-regoli stipulati fir-Regolament (KE) Nru 1224/2009, u b'mod partikolari ghall-Artikoli 33 u 34 ta' dak ir-Regolament.

Ir-referenzi għaż-żoni tas-sajd huma referenzi għaż-żoni tal-ICES, diment li ma jkunx spéċifikat mod iehor. F'kull żona, l-istokkijiet tal-hut huma msemmija fl-ordni alfabetika tal-ismijiet tal-ispeċċijiet bil-Latin. L-ismijiet bil-Latin biss jiden-tifikaw l-ispeċċijiet għal finnijiet regolatorji; l-ismijiet komuni jingħataw biex tiġi ffaċilitata r-referenza.

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, qiegħda tingħata t-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet bil-Latin u bl-ismijiet komuni:

Isem xjentifiku	Kodiċi Alfa 3	Isem komuni
<i>Amblyraja radiata</i>	RJR	Rajja tal-kwiekeb
Spécijiet <i>Ammodytes</i>	SAN	Čiċċirell
<i>Argentina silus</i>	ARU	Argéntina silus
Spécijiet <i>Beryx</i>	ALF	Fonsa hamra
<i>Brosme brosme</i>	USK	Tusk
<i>Caproidae</i>	BOR	Minfah
<i>Centrophorus squamosus</i>	GUQ	Leafscale gulper shark
<i>Centroscymnus coelolepis</i>	CYO	Mazzola Portugiża
Spécijiet <i>Chaceon</i>	GER	Granċ ahmar tal-fond
<i>Chaenocephalus aceratus</i>	SSI	Hut tas-silġ (pinen suwed)
<i>Champscephalus gunnari</i>	ANI	Hut tas-silġ tal-Antartiku
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC	Hut tas-silġ Unicorn
Spécijiet <i>Chionoecetes</i>	PCR	Snow crab
<i>Clupea harengus</i>	HER	Aringa
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	Roundnose grenadier
<i>Dalatias licha</i>	SCK	Murruna sewda
<i>Deania calcea</i>	DCA	Mazzola munqar l-għasfur
<i>Dicentrarchus labrax</i>	BSS	Spnotta
<i>Dipturus batis</i> ( <i>Dipturus flossada</i> u <i>Dipturus intermedia</i> )	RGB	Rebekkin skur kumpless
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	Pixxisinna Patagonjan
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	Pixxisinna tal-Antartiku
Spécijiet <i>Dissostichus</i>	TOT	Pixxisinna
<i>Engraulis encrasiculus</i>	ANE	Inċova

**▼B**

Isem xjentifiku	Kodiċi Alfa 3	Isem komuni
<i>Etmosterus princeps</i>	ETR	Mazzola tal-fanal maġġuri
<i>Etmosterus pusillus</i>	ETP	Mazzola tal-fanal minuri
<i>Euphausia superba</i>	KRI	Krill
<i>Gadus morhua</i>	COD	Merluzz
<i>Galeorhinus galeus</i>	GAG	Kelb il-bahar
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	Barbun ilsien il-kelb
<i>Gobionotothen gibberifrons</i>	NOG	Humped rockcod
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	Barbun tat-tbajja' Amerikan
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL	Halibatt tal-Atlantiku
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	Mera tal-Atlantiku
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	Klamar tal-pinien qosra
<i>Lamna nasus</i>	POR	Pixxiplamtu
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	NOS	Grey rockcod
Specijiet <i>Lepidorhombus</i>	LEZ	Megrims
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	Rajja kukù
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	Barbun denbu isfar
<i>Limanda limanda</i>	DAB	Barbun komuni
<i>Lophiidae</i>	ANF	Petriċa
Specijiet <i>Macrourus</i>	GRV	Grenadieri
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	Marlin blu
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	Kapelin
<i>Manta birostris</i>	RMB	Rajja manta ġganta
<i>Martialia hyadesi</i>	SQS	Klamar
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	Merluzz tal-linja sewda
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	Merlangu
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Marlozz
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	Stokkafixx
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	Lingwata ta' halqha żghir
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	Linarda
<i>Molva molva</i>	LIN	Lipp
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Skampu
<i>Notothenia rossii</i>	NOR	Marbled rockcod
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	Gamblu tat-Tramuntana
Specijiet <i>Paralomis</i>	PAI	Grancijiet
Specijiet <i>Penaeus</i>	PEN	Gambli Penaeus
<i>Platichthys flesus</i>	FLE	Barbun
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Barbun tat-tbajja'
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	Pixxiċatt

**▼B**

Isem xjentifiku	Kodiċi Alfa 3	Isem komuni
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	Pollakkju
<i>Pollachius virens</i>	POK	Pollakkju iswed
<i>Psetta maxima</i>	TUR	Barbun imperjali
<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI	Hut tas-silġ ta' South Georgia
Specijiet <i>Pseudopentaceros</i>	EDW	Ras korazza pelaġika
<i>Raja alba</i>	RJA	Hamiema
<i>Raja brachyura</i>	RJH	Rajja batra
<i>Raja circularis</i>	RI	Rajja rotonda
<i>Raja clavata</i>	RJC	Rajja tal-fosos
<i>Raja fullonica</i>	RJF	Rajja petruža
<i>Raja (Dipturus) nidarosiensis</i>	JAD	Rajja tan-Norveġja
<i>Raja microocellata</i>	RJE	Rajja ghewejna
<i>Raja montagui</i>	RJM	Rajja makkjettata
<i>Raja undulata</i>	RJU	Rajja ondjata
<i>Rajiformes</i>	SRX	Rebekkini u raj
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	Halibatt ta' Greenland
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	Kavalli
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	Partun
Specijiet <i>Sebastes</i>	RED	Redfish
<i>Solea solea</i>	SOL	Lingwata komuni
Specijiet <i>Solea</i>	SOO	Lingwata
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Laċċa kahla
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	Mazzola griža
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	Marlin abjad
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	Tonn tan-Nofsinhar
<i>Thunnus obesus</i>	BET	Tonn obeż
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	Tonna
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	Sawrell taċ-Ċili
Specijiet <i>Trachurus</i>	JAX	Sawrell
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	Marlozz tan-Norveġja
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	Marlozz abjad
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	Pixxispad

It-tabella komparattiva li ġejja bl-ismijiet komuni u bl-ismijiet bil-Latin qiegħda tingħata biss għal raġunijiet ta' spjegazzjoni:

Fonsa ħamra	ALF	Speċi <i>Beryx</i>
Barbun tat-tbajja' Amerikan	PLA	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
Inċova	ANE	<i>Engraulis encrasiculus</i>
Petriċa	ANF	<i>Lophiidae</i>
Pixxisinna tal-Antartiku	TOA	<i>Dissostichus mawsoni</i>
Halibatt tal-Atlantiku	HAL	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>

**▼B**

Tonn obeż	BET	<i>Thunnus obesus</i>
Mazzola munqar l-għasfur	DCA	<i>Deania calcea</i>
Hut tas-silġ (pinen suwed)	SSI	<i>Chaenocephalus aceratus</i>
Rajja batra	RJH	<i>Raja brachyura</i>
Linarda	BLI	<i>Molva dypterygia</i>
Marlin blu	BUM	<i>Makaira nigricans</i>
Stokkafixx	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>
Tonna	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>
Minfah	BOR	<i>Caproidae</i>
Partun	BLL	<i>Scophthalmus rhombus</i>
Kapelin	CAP	<i>Mallotus villosus</i>
Merluzz	COD	<i>Gadus morhua</i>
Barbun komuni	DAB	<i>Limanda limanda</i>
Rebekkin skur kumpless	RJB	<i>Dipturus batis (Dipturus flossada u Dipturus intermedia)</i>
Lingwata komuni	SOL	<i>Solea solea</i>
Grancijiet	PAI	Specijiet <i>Paralomis</i>
Rajja kukù	RJN	<i>Leucoraja naevus</i>
Granc ahmar tal-fond	GER	Specijiet <i>Chaceon</i>
Barbun	FLE	<i>Platichthys flesus</i>
Pixxicatt	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>
Rajja manta ġganta	RMB	<i>Manta birostris</i>
Mazzola tal-fanal maġġuri	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
Argentina silus	ARU	<i>Argentina silus</i>
Halibatt ta' Greenland	GHL	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
Grenadieri	GRV	Specijiet <i>Macrourus</i>
Grey rockcod	NOS	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>
Merluzz tal-linja sewda	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Marlozz	HKE	<i>Merluccius merluccius</i>
Aringa	HER	<i>Clupea harengus</i>
Sawrell	JAX	Specijiet <i>Trachurus</i>
Humped rockcod	NOG	<i>Gobionotothen gibberifrons</i>
Sawrell taċ-Ċili	CJM	<i>Trachurus murphyi</i>
Murruna sewda	SCK	<i>Dalatias licha</i>
Krill	KRI	<i>Euphausia superba</i>
Leafscale gulper shark	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>
Lingwata ta' ħalqha żgħir	LEM	<i>Microstomus kitt</i>
Lipp	LIN	<i>Molva molva</i>
Kavalli	MAC	<i>Scomber scombrus</i>
Hut tas-silġ tal-Antartiku	ANI	<i>Champscephalus gunnari</i>

**▼B**

Marbled rockcod	NOR	<i>Notothenia rossii</i>
Megrims	LEZ	Specijiet <i>Lepidorhombus</i>
Gamblu tat-Tramuntana	PRA	<i>Pandalus borealis</i>
Skampu	NEP	<i>Nephrops norvegicus</i>
Marlozz tan-Norveġja	NOP	<i>Trisopterus esmarkii</i>
Rajja tan-Norveġja	JAD	<i>Raja (Dipturus) nidarosiensis</i>
Mera tal-Atlantiku	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>
Pixxisinna Patagonjan	TOP	<i>Dissostichus eleginoides</i>
Ras korazza pelagiċka	EDW	Specijiet <i>Pseudopentaceros</i>
Gambli Penaeus	PEN	Specijiet <i>Penaeus</i>
Barbun tat-tbajja'	PLE	<i>Pleuronectes platessa</i>
Pollakkju	POL	<i>Pollachius pollachius</i>
Pixxiplamtu	POR	<i>Lamna nasus</i>
Mazzola Portugiża	CYO	<i>Centroscymnus coelolepis</i>
Redfish	RED	Specijiet <i>Sebastes</i>
Roundnose grenadier	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
Pollakkju iswed	POK	<i>Pollachius virens</i>
Čiċċirell	SAN	Speci <i>Ammodytes</i>
Rajja rotonda	RIJ	<i>Raja circularis</i>
Spnotta	BSS	<i>Dicentrarchus labrax</i>
Rajja petruža	RJF	<i>Raja fullonica</i>
Klamar tal-pinien qosra	SQI	<i>Illex illecebrosus</i>
Rebekkini u raj	SRX	<i>Rajiformes</i>
Rajja għewejna	RJE	<i>Raja microocellata</i>
Mazzola tal-fanal minuri	ETP	<i>Etmosterus pusillus</i>
Snow crab	PCR	Specijiet <i>Chionoecetes</i>
Lingwata	SOO	Specijiet <i>Solea</i>
Hut tas-silġ ta' South Georgia	SGI	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>
Tonn tan-Nofsinhar	SBF	<i>Thunnus maccoyii</i>
Rajja makkjettata	RJM	<i>Raja montagui</i>
Laċċa kahla	SPR	<i>Sprattus sprattus</i>
Mazzola griža	DGS	<i>Squalus acanthias</i>
Klamar	SQS	<i>Martilia hyadesi</i>
Rajja tal-kwiekeb	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>
Pixxispad	SWO	<i>Xiphias gladius</i>
Rajja tal-fosos	RJC	<i>Raja clavata</i>
Pixxisinna	TOT	Specijiet <i>Dissostichus</i>
Kelb il-baħar	GAG	<i>Galeorhinus galeus</i>
Barbun imperjali	TUR	<i>Psetta maxima</i>
Tusk	USK	<i>Brosme brosme</i>
Rajja ondjata	RJU	<i>Raja undulata</i>

**▼B**

Hut tas-silġ	Unicorn	LIC	<i>Channichthys rhinoceratus</i>
Marlozz	abjad	HKW	<i>Urophycis tenuis</i>
Marlin	abjad	WHM	<i>Tetrapurus albidus</i>
Hamiema		RJA	<i>Raja alba</i>
Merlangu		WHG	<i>Merlangius merlangus</i>
Barbun	ilsien il-kelb	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Barbun	denbu isfar	YEL	<i>Limanda ferruginea</i>

**▼B***ANNESS IA***L-ISKAGERRAK, IL-KATTEGAT, IS-SOTTOŽONI I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII U XIV TAL-ICES, L-ILMIJET TAL-UNJONI TAS-CECAF U L-ILMIJET TAL-GUYANA FRANCIŽA**

<b>Speċi:</b>	Čiċċirell Speċijiet <i>Ammodytes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġiżi ta' IV (SAN/04-N.)
Id-Danimarka	0		
Ir-Renju Unit	0		
L-Unjoni	0		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

**▼M2**

<b>Speċi:</b>	Čiċċirell <i>Ammodytes</i> spp.	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa, IIIa u IV (¹)
Id-Danimarka	74 273 (²)		
Ir-Renju Unit	1 799 (²)		
Il-Germanja	126 (²)		
L-Izvezja	3 021 (²)		
L-Unjoni	79 219		
TAC	79 219		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluzi l-ilmiġiet sa sitt mili nawtiċi mil-linji baži tar-Renju Unit f'Shetland, Fair Isle u Foula.

(²) Mingħajr preġudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdet tal-barbun komuni, tal-merlangu u tal-kavalli jistgħu jingħaddu ma' mhux iżjed minn 2 % tal-kwota (OT1/\*2A3A4), diment li dawn il-qabdet u l-ispiecċiġiet ta' dawk l-ispecċiġiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, b'kollox ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota taċ-ċiċċirell.

Kondizzjoni speċjali: fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iżjed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taht fiż-żoni ta' ġestjoni taċ-ċiċċirell li ġejjin, kif huwa ddefinit fl-Anness IID:

**Żona: L-ilmiġiet tal-Unjoni taż-żoni ta' ġestjoni taċ-ċiċċirell**

	1 (SAN/234_1)	2 (SAN/234_2)	3 (SAN/234_3)	4 (SAN/234_4)	5 (SAN/234_5)	6 (SAN/234_6)	7 (SAN/234_7)
Id-Danimarka	12 263	4 717	51 428	5 659	0	206	0
Ir-Renju Unit	268	103	1 299	124	0	5	0
Il-Germanja	19	7	91	9	0	0	0
L-Izvezja	450	173	2 182	208	0	8	0
L-Unjoni	13 000	5 000	55 000	6 000	0	219	0
Totali	13 000	5 000	55 000	6 000	0	219	0

**▼B**

<b>Speċi:</b> <i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' I u II (ARU/1/2.)
Il-Ġermanja	24
Franza	8
In-Netherlands	19
Ir-Renju Unit	39
L-Unjoni	90
TAC	90
TAC analitika	
<hr/>	
<b>Speċi:</b> <i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' III u IV (ARU/34-C)
Id-Danmarka	911
Il-Ġermanja	9
Franza	7
L-Irlanda	7
In-Netherlands	43
L-Izveja	35
Ir-Renju Unit	16
L-Unjoni	1 028
TAC	1 028
TAC analitika	
<hr/>	
<b>Speċi:</b> <i>Argentina silus</i> <i>Argentina silus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' V, VI u VII (ARU/567.)
Il-Ġermanja	329
Franza	7
L-Irlanda	305
In-Netherlands	3 434
Ir-Renju Unit	241
L-Unjoni	4 316
TAC	4 316
TAC analitika	
<hr/>	
<b>Speċi:</b> <i>Tusk</i> <i>Brosme brosme</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' I, II u XIV (USK/1214EI)
Il-Ġermanja	6 (¹)
Franza	6 (¹)
Ir-Renju Unit	6 (¹)
Ohra	3 (¹)
L-Unjoni	21 (¹)
TAC	21
TAC analitika	

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Tusk <i>Brosme brosme</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; l-ilmiġiet tal-Unjoni tas-Sottodiviżjonijiet 22 sa 32 (USK/3A/BCD)
---------------	------------------------------	--------------	---

Id-Danimarka	15
L-Iżvejja	7
Il-Ğermanja	7
L-Unjoni	29
TAC	29

TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Tusk <i>Brosme brosme</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV (USK/04-C.)
---------------	------------------------------	--------------	---

Id-Danimarka	64
Il-Ğermanja	19
Franza	44
L-Iżvejja	6
Ir-Renju Unit	96
Ohra	6 (¹)
L-Unjoni	235
TAC	235

TAC analitika

(¹) Esklužiġement għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota.

<b>Speċi:</b>	Tusk <i>Brosme brosme</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonal ta' V, VI u VII (USK/567EI.)
---------------	------------------------------	--------------	---

Il-Ğermanja	13
Spanja	46
Franza	548
L-Irlanda	53
Ir-Renju Unit	264
Ohra	13 (¹)
L-Unjoni	937
In-Norveġja	2 923 (²) (³) (⁴) (⁵)
TAC	3 860

TAC analitika  
Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

(¹) Esklužiġement għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota.

(²) Iridu jinqabdu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa, IV, Vb, VI u VII (USK/\*24X7C).

(³) Kundizzjoni speċjal: li biha hija awtorizzata qabda incidentali ta' speċijiet ohra ta' 25 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, fi Vb, VI u VII. Madankollu, dan il-persentaġġ jista' jingaqbeż fl-ewwel 24 siegha wara l-bidu tas-sajd għal xi raġuni specifika. Il-qabda incidentali totali ta' speċijiet ohra fi Vb, VI u VII ma għandhiex taqbeż l-ammont li ġej f'tunnellati (OTH/\*5B67-): 3 000

(⁴) Inkluz il-lipp. Il-kwoti li ġejjin tan-Norveġja għandhom jinstadu biss bil-konzijiet fi Vb, VI u VII:

Lipp (LIN/*5B67-)	6 500
Tusk (USK/*5B 67-)	2 923

(⁵) Il-kwoti tat-tusk u tal-lipp tan-Norveġja jistgħu jitparttu sal-ammont li ġej, f'tunnellati: 2 000

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Tusk <i>Brosme brosme</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' IV (USK/04-N.)
Il-Belġju	0		
Id-Danimarka	165		
Il-Ġermanja	1		
Franza	0		
In-Netherlands	0		
Ir-Renju Unit	4		
L-Unjoni	170		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<b>Speċi:</b>	Minfah <i>Caproidae</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' VI, VII u VIII (BOR/678-)
Id-Danimarka	10 463		
L-Irlanda	29 464		
Ir-Renju Unit	2 710		
L-Unjoni	42 637		
TAC	42 637		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	IIIa (HER/03A.)
Id-Danimarka	21 178 (²)		
Il-Ġermanja	339 (²)		
L-Iżveja	22 154 (²)		
L-Unjoni	43 671 (²)		
In-Norveġja	6 813		
Il-Gżejjer Faeroe	600 (³)		
TAC	51 084		TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

(¹) Il-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji ta' 32 mm jew iktar.

(²) Kundizzjoni specjalist: sa 50 % ta' dan l-ammont jista' jinqabad fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV (HER/\*04-C.).

(³) Jista' jinqabad biss fl-Iskagerrak (HER/\*03AN.).

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet Norveġizi ta' IV fit-Tramuntana ta' 53° 30' N (HER/4AB.)
Id-Danimarka	91 628		
Il-Ġermanja	55 471		
Franza	24 669		
In-Netherlands	63 556		
L-Iżvezja	5 273		
Ir-Renju Unit	70 348		
L-Unjoni	310 945		
In-Norveġja	150 290 (²)		
TAC	518 242	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	

(¹) Il-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji ta' 32 mm jew iktar. L-Istati Membri għandhom jirrapprtaw il-qabdiet tagħhom tal-aringi f'IVa (HER/04A.) u f'IVb (HER/04B.) separatament.

(²) Il-qabdiet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tan-Norveġja fir-rigward tat-TAC. Fil-limitu ta' din il-kwota, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja:

L-ilmiġiet Norveġizi fin-Nofsinhar ta' 62° N  
(HER/\*04N-) (¹)

L-Unjoni	50 000
----------	--------

(¹) Il-qabdiet tal-aringi li jinqabdu fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji ta' 32 mm jew iktar. L-Istati Membri għandhom jirrapprtaw il-qabdiet tagħhom tal-aringi f'IVa (HER/\*4AN.) u f'IVb (HER/\*4BN.) separatament.

<b>Speċi:</b>	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi fin-Nofsinhar ta' 62° N (HER/04-N.)
L-Iżvezja	1 184 (¹)		
L-Unjoni	1 184		
TAC	518 242	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(¹) Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju u tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.

**▼B**

Speċi:	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	Żona:	IIIa (HER/03A-BC)
Id-Danimarka	5 692		
Il-Germanja	51		
L-Iżvejza	916		
L-Unjoni	6 659		
TAC	6 659		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament</p>

(¹) Eskluživament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu bhala qabda aċċessorja fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji li jkun iżgħar minn 32 mm.

Speċi:	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	Żona:	IV, VIIId u l-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa (HER/2A47DX)
Il-Belġju	65		
Id-Danimarka	12 601		
Il-Germanja	65		
Franza	65		
In-Netherlands	65		
L-Iżvejza	62		
Ir-Renju Unit	239		
L-Unjoni	13 162		
Il-Gżejjer Faeroe	220		
TAC	13 382		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament</p>

(¹) Eskluživament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu bhala qabda aċċessorja fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji li jkun iżgħar minn 32 mm.

Speċi:	Aringa (¹) <i>Clupea harengus</i>	Żona:	IVc, VIIId (²) (HER/4CXB7D)
Il-Belġju	9 567 (³)		
Id-Danimarka	1 359 (³)		
Il-Germanja	823 (³)		
Franza	14 224 (³)		
In-Netherlands	25 488 (³)		
Ir-Renju Unit	5 546 (³)		
L-Unjoni	57 007		
TAC	518 242		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament</p>

(¹) Eskluživament għall-qabdiet tal-aringi li jinqabdu bhala qabda aċċessorja fis-sajd bi xbieki b'daqs tal-malji li jkun iżgħar minn 32 mm.

(²) Għajr l-istokk ta' Blackwater: ir-referenza hija għall-istokk tal-aringi fir-regju maritim tal-estwarju tat-Thames f'zona delimitata b'llossodromu lejn in-Nofsinhar minn Landguard Point (51° 56' N, 1° 19,1' E) sal-latitudni 51° 33' N u minn hemm lejn il-Punent sa-punt fuq il-kosta tar-Renju Unit.

(³) Kundizzjoni speċjali: sa 50 % ta' din il-kwota tista' tingqabad f'IVb (HER/\*04B.).

**▼M3**

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali taż-żoni Vb, VIb u VIaN (¹) (HER/5B6ANB)
Il-Ġermanja	466 (²)		
Franza	88 (²)		
L-Irlanda	630 (²)		
In-Netherlands	466 (²)		
Ir-Renju Unit	2 520 (²)		
L-Unjoni	4 170 (²)		
TAC	4 170		TAC analitika

(¹) Ir-referenza hija ghall-istokk tal-aringa fil-parti taž-żona VIa tal-ICES li tinsab fil-Lvant tal-meridjan tal-longitudni 7° W u fit-Tramuntana tal-linja parallela tal-latitudni 55° N, jew fil-Punent tal-meridjan tal-longitudni 7° W u fit-Tramuntana tal-linja parallela tal-latitudni 56° N, minbarra x-xmara Clyde.

(²) Għandu jiġi pprojbit is-sajd li jkollu fil-mira l-aringi fil-parti taž-żoni tal-ICES li hija sogġetta għal din it-TAC u li tinsab bejn 56° N u 57° 30' N, bl-eċċeżżjoni tal-ilmiġiet ffaxxa ta' sitt mili nawtiċi mkejla mil-linja bażi tal-bahar territorjali tar-Renju Unit.

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	VIaS (¹), VIIb u VIIc (HER/6AS7BC)
L-Irlanda	1 482		
In-Netherlands	148		
L-Unjoni	1 630		
TAC	1 630		TAC analitika Ma għandux jaapplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux jaapplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96

(¹) Ir-referenza hija ghall-istokk tal-aringa fiż-żona VIa li tinsab fin-Nofsinhar ta' 56° 00' N u fil-Punent ta' 07° 00' W.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	VI Clyde (¹) (HER/06ACL.)
Ir-Renju Unit	Trid tigi stabbilita (²)		
L-Unjoni	Trid tigi stabbilita (³)		
TAC	Trid tigi stabbilita (³)		TAC prekawzjonarja

(¹) L-istokk tax-xmara Clyde: ir-referenza hija ghall-istokk tal-aringi fiż-żona marittima li tinsab fil-Grigal ta' linja li tgħaddi bejn:  
— il-Mull of Kintyre (55° 17,9' N, 05° 47,8' W);  
— il-punt fil-pożizzjoni (55° 04' N, 05° 23' W) u;  
— Corsewall Point (55° 00,5' N, 05° 09,4' W).

(²) Japplikha l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament.

(³) Stabbilita fl-istess kwantità kif iddeterminat skont in-nota Nru 2 f-qiegħ il-paġna.

## ▼B

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	VIIa <sup>(1)</sup> (HER/07A/MM)
L-Irlanda	1 191		
Ir-Renju Unit	3 384		
L-Unjoni	4 575		
TAC	4 575		TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

- 
- <sup>(1)</sup> Mim din iż-żona trid titnaqqas l-parti kkonfinata:  
 — fit-Tramuntana mil-latitudni ta' 52° 30' N,  
 — fin-Nofinshar mil-latitudni ta' 52° 00' N,  
 — fil-Punent mill-kosta tal-Irlanda,  
 — fil-Lvant mill-kosta tar-Renju Unit.
- 

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	VIIe u VIIf (HER/7EF.)
Franza	465		
Ir-Renju Unit	465		
L-Unjoni	930		
TAC	930		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Aringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Żona:</b>	VIIg <sup>(1)</sup> , VIIh <sup>(1)</sup> , VIIj <sup>(1)</sup> u VIIk <sup>(1)</sup> (HER/7G-K.)
Il-Germanja	172		
Franza	953		
L-Irlanda	13 345		
In-Netherlands	953		
Ir-Renju Unit	19		
L-Unjoni	15 442		
TAC	15 442		TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

- 
- <sup>(1)</sup> Minn din iż-żona trid tiżdied il-parti kkonfinata:  
 — fit-Tramuntana mil-latitudni ta' 52° 30' N,  
 — fin-Nofinshar mil-latitudni ta' 52° 00' N,  
 — fil-Punent mill-kosta tal-Irlanda,  
 — fil-Lvant mill-kosta tar-Renju Unit.
-

**▼M2**

<b>Speċi:</b> Inċova <i>Engraulis encrasicolus</i>	<b>Żona:</b> VIII (ANE/08.)	
Spanja	29 700	
Franza	3 300	
L-Unjoni	33 000	
TAC	33 000	TAC analitika

**▼B**

<b>Speċi:</b> Inċova <i>Engraulis encrasicolus</i>	<b>Żona:</b> IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (ANE/9/3411)	
Spanja	5 080	
Il-Portugall	5 542	
L-Unjoni	10 622	
TAC	10 622	TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b> Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b> L-Iskagerrak (COD/03AN.)	
Il-Belġju	12 (¹)	
Id-Danimarka	3 846 (¹)	
Il-Ġermanja	96 (¹)	
In-Netherlands	24 (¹)	
L-Iżvejza	673 (¹)	
L-Unjoni	4 651	
TAC	4 807	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Flimkien ma' din il-kwota, Stat Membru jista' jagħti allokazzjoni addizzjonali lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tieghu u li jkunu qed jipparteċipaw fi provi dwar attivitajiet tas-sajd iddokumentati bis-shiħ, fi hdan limitu ġenerali ta' 12 % tal-kwota allokata lil dak l-istat Membru, skont il-kondizzjonijiet stabiliti fil-Kapitolu II tat-Titolu II ta' dan ir-Regolament.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	Il-Kattegat (COD/03AS.)
Id-Danimarka	228 (¹)		
Il-Germanja	5 (¹)		
L-Iżveza	137 (¹)		
L-Unjoni	370 (¹)		
TAC	370 (¹)		TAC prekawzjonarja

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	IV; L-ilmijiet tal-Unjoni ta' Ila; dik il-parti ta' IIIa li mhixx koperta mill-Iskagħarrak u mill-Kattegat (COD/2A3AX4)
Il-Belġju	994 (¹)		
Id-Danimarka	5 713 (¹)		
Il-Germanja	3 622 (¹)		
Franza	1 228 (¹)		
In-Netherlands	3 228 (¹)		
L-Iżveza	38 (¹)		
Ir-Renju Unit	13 107 (¹)		
L-Unjoni	27 930		
In-Norveġja	5 721 (²)		
TAC	33 651		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Flimkien ma' din il-kwota, Stat Membru jista' jagħti allokazzjoni addizzjonali lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tieghu u li jkunu qed jipparteċipaw fi provi dwar aktivitajiet tas-sajd iddokumentati bis-shih, fi hdan limitu generali ta' 12 % tal-kwota allokata lil dak l-Istat Membru, skont il-kondizzjonijiet stabiliti fil-Kapitolu II tat-Titolu II ta' dan ir-Regolament.

(²) Jistgħu jinqabdu fl-ilmijiet tal-Unjoni. Il-qabdet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqus mis-sehem tan-Norveġja firrigward tat-TAC.

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitatijiet mogħiġiha hawn taħt fiż-żona li ġejja:

L-ilmijiet Norveġiżi ta' IV (COD/\*04N-)

---

L-Unjoni	24 276
----------	--------

---

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi fin-Nofsinhar ta' 62° N (COD/04-N.)
L-Izveja	382 (¹)		
L-Unjoni	382		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	VIIb; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb fil-Punent ta' 12° 00' W u ta' XII u ta' XIV (COD/5W6-14)
Il-Belġju	0		
Il-Germanja	1		
Franza	12		
L-Irlanda	16		
Ir-Renju Unit	45		
L-Unjoni	74		
TAC	74		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	VIIa; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb fil-Lvant ta' 12° 00' W (COD/5BE6A)
Il-Belġju	0		
Il-Germanja	0		
Franza	0		
L-Irlanda	0		
Ir-Renju Unit	0		
L-Unjoni	0		
TAC	0 (¹)		TAC analitika

(¹) Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz fiż-żona koperta minn din it-TAC jistgħu jinhattu l-art diment li ma jkunux jammontaw għal iż-żejt minn 1,5 % tal-piż tal-hut haj tal-qabda kollha li tinżamm abborġ għal kull vjagħi tas-sajd. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika għal qabdeti soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art,

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	VIIa (COD/07A.)
Il-Belġju	2		
Franza	5		
L-Irlanda	97		
In-Netherlands	0		
Ir-Renju Unit	42		
L-Unjoni	146		
TAC	146		TAC analitika

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	VIIb, VIIc, VIIe-k, VIII, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (COD/7XAD34)
---------------	--------------------------------	--------------	---

Il-Belġju	193
Franza	3 166
L-Irlanda	864
In-Netherlands	1
Ir-Renju Unit	341
L-Unjoni	4 565
TAC	4 565

TAC analitika  
Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	VIId (COD/07D.)
---------------	--------------------------------	--------------	--------------------

Il-Belġju	84
Franza	1 647
In-Netherlands	49
Ir-Renju Unit	181
L-Unjoni	1 961
TAC	1 961

TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Megrims Speċijiet <i>Lepidorhombus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (LEZ/2AC4-C)
---------------	---	--------------	--

Il-Belġju	8
Id-Danimarka	7
Il-Germanja	7
Franza	43
In-Netherlands	34
Ir-Renju Unit	2 540
L-Unjoni	2 639
TAC	2 639

TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Megrims Speċijiet <i>Lepidorhombus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; VI; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (LEZ/56-14)
---------------	---	--------------	--

Spanja	592
Franza	2 312
L-Irlanda	675
Ir-Renju Unit	1 635
L-Unjoni	5 214
TAC	5 214

TAC analitika  
Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Megrims Speċijiet <i>Lepidorhombus</i>	<b>Żona:</b>	VII (LEZ/07.)
Il-Belġju	493 (¹)		
Spanja	5 476 (²)		
Franza	6 647 (²)		
L-Irlanda	3 021 (¹)		
Ir-Renju Unit	2 617 (¹)		
L-Unjoni	18 254		
TAC	18 254	TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

(¹) 5 % ta' din il-kwota tista' tinstad fi VIIa, fi VIIb, fi VIIId u fi VIIle (LEZ/\*8ABDE) għal qabdiet aċċessorji tas-sajd dirett għall-lingwata.

(²) 5 % ta' din il-kwota tista' tinstad fi VIIa, fi VIIb, fi VIIId u fi VIIle (LEZ/\*8ABDE).

<b>Speċi:</b>	Megrims Speċijiet <i>Lepidorhombus</i>	<b>Żona:</b>	VIIa, VIIb, VIIId u VIIle (LEZ/8ABDE.)
Spanja	997		
Franza	805		
L-Unjoni	1 802		
TAC	1 802	TAC analitika	

<b>Speċi:</b>	Megrims Speċijiet <i>Lepidorhombus</i>	<b>Żona:</b>	VIIc, IX u X; L-ilmiċċiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (LEZ/8C3411)
Spanja	1 258		
Franza	63		
Il-Portugall	42		
L-Unjoni	1 363		
TAC	1 363	TAC analitika	

<b>Speċi:</b>	Barbun komuni u barbun <i>Limanda limanda</i> u <i>Platichthys flesus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiċċiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (DAB/2AC4-C) ghall-barbun komuni; (FLE/2AC4-C) ghall-barbun
Il-Belġju	503		
Id-Danimarka	1 888		
Il-Ġermanja	2 832		
Franza	196		
In-Netherlands	11 421		
L-Iżvejza	6		
Ir-Renju Unit	1 588		
L-Unjoni	18 434		
TAC	18 434	TAC prekawzjonarja	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	<b>Petriċa <i>Lophiidae</i></b>	<b>Żona:</b>	L-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (ANF/2AC4-C)
Il-Belġju	398 (¹)		
Id-Danimarka	878 (¹)		
Il-Ġermanja	429 (¹)		
Franza	82 (¹)		
In-Netherlands	301 (¹)		
L-Izvezja	10 (¹)		
Ir-Renju Unit	9 169 (¹)		
L-Unjoni	11 267 (¹)		
TAC	11 267	TAC analitika	

(¹) Kundizzjoni speċjali: li biha sa 10 % jistgħu jinqabdu f: VI; l-iljmijiet tal-Unjoni u l-iljmijiet internazzjonali ta' Vb; l-iljmijiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (ANF/\*56-14).

<b>Speċi:</b>	<b>Petriċa <i>Lophiidae</i></b>	<b>Żona:</b>	L-iljmijiet Norveġiżi ta' IV (ANF/04-N.)
Il-Belġju	45		
Id-Danimarka	1 152		
Il-Ġermanja	18		
In-Netherlands	16		
Ir-Renju Unit	269		
L-Unjoni	1 500		
TAC	Mhux rilevanti	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

<b>Speċi:</b>	<b>Petriċa <i>Lophiidae</i></b>	<b>Żona:</b>	VI; L-iljmijiet tal-Unjoni u l-iljmijiet internazzjonali ta' Vb; l-iljmijiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (ANF/56-14)
Il-Belġju	229		
Il-Ġermanja	262		
Spanja	245		
Franza	2 818		
L-Irlanda	638		
In-Netherlands	221		
Ir-Renju Unit	1 962		
L-Unjoni	6 375		
TAC	6 375	TAC prekawzjonarja	

**▼B**

<b>Speċi:</b> Petriċa <i>Lophiidae</i>	<b>Żona:</b> VII (ANF/07.)
Il-Belġju	3 097 (¹)
Il-Germanja	345 (¹)
Spanja	1 231 (¹)
Franza	19 875 (¹)
L-Irlanda	2 540 (¹)
In-Netherlands	401 (¹)
Ir-Renju Unit	6 027 (¹)
L-Unjoni	33 516 (¹)
TAC	33 516 (¹)
<b>TAC analitika</b> Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

(¹) Kundizzjoni specjalisti biha sa 10 % jistgħu jinqabdu f'VIIIa, f'VIIIb, f'VIIIc u f'VIIIe (ANF/8ABDE).

<b>Speċi:</b> Petriċa <i>Lophiidae</i>	<b>Żona:</b> VIIIa, VIIIb, VIIIc u VIIIe (ANF/8ABDE.)
Spanja	1 368
Franza	7 612
L-Unjoni	8 980
TAC	8 980
<b>TAC analitika</b>	

<b>Speċi:</b> Petriċa <i>Lophiidae</i>	<b>Żona:</b> VIIIc, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (ANF/8C3411)
Spanja	2 141
Franza	2
Il-Portugall	426
L-Unjoni	2 569
TAC	2 569
<b>TAC analitika</b>	

<b>Speċi:</b> Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b> IIIa, l-ilmiġiet tal-Unjoni tas-Sottodiviżjonijiet 22 sa 32 (HAD/3A/BCD)
Il-Belġju	19
Id-Danimarka	3 163
Il-Germanja	201
In-Netherlands	4
L-Iżveza	374
L-Unjoni	3 761
TAC	3 926
<b>TAC analitika</b> Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	

**▼B**

<b>Speċi:</b> Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b> IV; l-ilwijiet tal-Unjoni ta' IIa (HAD/2AC4.)
Il-Belġju	354
Id-Danimarka	2 434
Il-Ġermanja	1 549
Franza	2 699
In-Netherlands	266
L-Iżveja	245
Ir-Renju Unit	40 141
L-Unjoni	47 688
In-Norveġja	14 245
TAC	61 933
<b>TAC analitika</b> Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taħt fiż-żoni li ġejjin:

L-ilwijiet Norveġizi ta' IV (HAD/\*04N-)

L-Unjoni	35 473
<b>Speċi:</b> Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b> L-ilwijiet Norveġizi fin-Nofsinhar ta' 62° N (HAD/04-N.)
L-Iżveja	707 (¹)
L-Unjoni	707
TAC	Mhux rilevanti
<b>TAC analitika</b> L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(¹) Il-qabdet aċċessorji tal-merluzz, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwota għal dawn l-ispeċijiet.

<b>Speċi:</b> Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b> L-ilwijiet tal-Unjoni u l-ilwijiet internazzjonali ta' VIb, ta' XII u ta' XIV (HAD/6B1214)
Il-Belġju	7
Il-Ġermanja	24
Franza	332
L-Irlanda	353
Ir-Renju Unit	2 509
L-Unjoni	3 225
TAC	3 225
<b>TAC analitika</b>	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb u ta' VIa (HAD/5BC6A.)
---------------	--	--------------	---

Il-Belġju	11
Il-Germanja	13
Franza	549
L-Irlanda	1 008
Ir-Renju Unit	4 881
L-Unjoni	6 462
TAC	6 462

TAC analitika  
Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b>	VIIb-k, VIII, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (HAD/7X7A34)
---------------	--	--------------	---

Il-Belġju	81
Franza	4 838
L-Irlanda	1 613
Ir-Renju Unit	726
L-Unjoni	7 258
TAC	7 258

TAC analitika  
Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b>	VIIa (HAD/07A.)
---------------	--	--------------	--------------------

Il-Belġju	26
Franza	120
L-Irlanda	716
Ir-Renju Unit	792
L-Unjoni	1 654
TAC	1 654

TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	IIIa (WHG/03A.)
---------------	---	--------------	--------------------

Id-Danimarka	929
In-Netherlands	3
L-Iżvejja	99
L-Unjoni	1 031
TAC	1 050

TAC prekawzjonarja

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	IV; l-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa (WHG/2AC4.)
Il-Belġju	270		
Id-Danimarka	1 167		
Il-Ġermanja	304		
Franza	1 754		
In-Netherlands	675		
L-Iżveja	2		
Ir-Renju Unit	8 438		
L-Unjoni	12 610		
In-Norveġja	1 068 (¹)		
TAC	13 678		
		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(¹) Jistgħu jinqabdu fl-ilmiġiet tal-Unjoni. Il-qabdet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tan-Norveġja firrigward tat-TAC.

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitajiet mogħtija hawn taħt fiż-żoni li ġejjin:  
L-ilmiġiet Norveġizi ta' IV (WHG/\*04N-)

L-Unjoni	8 543
----------	-------

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	VI; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (WHG/56-14)
Il-Ġermanja	1		
Franza	26		
L-Irlanda	64		
Ir-Renju Unit	122		
L-Unjoni	213		
TAC	213		TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	VIIa (WHG/07A.)
Il-Belġju	0		
Franza	3		
L-Irlanda	46		
In-Netherlands	0		
Ir-Renju Unit	31		
L-Unjoni	80		
TAC	80		TAC analitika

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	VIIb, VIIc, VIId, VIIe, VIIf, VIIg, VIIh, VIIj u VIIk (WHG/7X7A-C)
Il-Belġju	222		
Franza	13 668		
L-Irlanda	6 333		
In-Netherlands	111		
Ir-Renju Unit	2 444		
L-Unjoni	22 778		
TAC	22 778		TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Merlangu <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Żona:</b>	VIII (WHG/08.)
Spanja	1 016		
Franza	1 524		
L-Unjoni	2 540		
TAC	2 540		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Merlangu u pollakkju <i>Merlangius merlangus</i> u <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	L-il mijiet Norveġiżi fin-Nofsinhar ta' 62° N (WHG/04-N.) ghall-merlangu; (POL/04-N.) ghall-pollakkju
L-Izvezja	190 <sup>(1)</sup>		
L-Unjoni	190		
TAC	Mhux rilevanti		TAC prekawzjonarja

<sup>(1)</sup> Il-qabdet aċċessorji tal-merluzz, tal-merluzz tal-linjal sewda u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.

<b>Speċi:</b>	Marlozz <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; l-il mijiet tal-Unjoni tas-Sottodivizjonijiet 22 sa 32 (HKE/3A/BCD)
Id-Danimarka	2 762 <sup>(2)</sup>		
L-Izvezja	235 <sup>(2)</sup>		
L-Unjoni	2 997		
TAC	2 997 <sup>(1)</sup>		TAC analitika

<sup>(1)</sup> Fi hdan it-TAC generali li ġejja ghall-istokk tat-Tramuntana tal-marlozz: 108 784

<sup>(2)</sup> Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-il mijiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV. Madankollu, dawn it-trasferimenti għandhom jigu nnofifikati bil-quddiem lill-Kummissjoni.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Marlozz <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmijiet tal-Unjoni ta' IIA u ta' IV (HKE/2AC4-C)
Il-Belġju	50 (¹)		
Id-Danimarka	2 018 (¹)		
Il-Ġermanja	232 (¹)		
Franza	447 (¹)		
In-Netherlands	116 (¹)		
Ir-Renju Unit	629 (¹)		
L-Unjoni	3 492 (¹)		
TAC	3 492 (²)	TAC analitika	

(¹) Mhux aktar minn 10 % ta' din il-kwota jistgħu jintużaw ghall-qabdet inċidentalni fi IIIa (HKE/\* 03A.).  
(²) Fi ħdan it-TAC generali li ġejja għall-istokk tat-Tramuntana tal-marlozz: 108 784

<b>Speċi:</b>	Marlozz <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Żona:</b>	VI u VII; L-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmijiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (HKE/571214)
Il-Belġju	569 (¹)		
Spanja	18 248		
Franza	28 178 (¹)		
L-Irlanda	3 415		
In-Netherlands	367 (¹)		
Ir-Renju Unit	11 125 (¹)		
L-Unjoni	61 902		
TAC	61 902 (²)	TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

(¹) Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn l-ilmijiet tal-Unjoni ta' IIA u ta' IV. Madankollu, dawn it-trasferimenti għandhom jigu nnotifikati bil-quddiem lill-Kummissjoni.  
(²) Fi ħdan it-TAC generali li ġejja għall-istokk tat-Tramuntana tal-marlozz: 108 784

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitatiet mogħtija hawn taht fiż-żoni li ġejjin:  
VIIIa, VIIIb, VIIIc u VIIIe (HKE/\*8ABDE)

Il-Belġju	74
Spanja	2 943
Franza	2 943
L-Irlanda	368
In-Nether-lands	37
Ir-Renju Unit	1 656
L-Unjoni	8 022

**▼B**

<b>Speċi:</b> Marlozz <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Żona:</b> VIIIa, VIIIb, VIIIId u VIIIe (HKE/8ABDE.)
Il-Belġju	18 (¹)
Spanja	12 429
Franza	27 910
In-Netherlands	36 (¹)
L-Unjoni	40 393
TAC	40 393 (²)
	TAC analitika

(¹) Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn IV u l-ilmjiet tal-Unjoni ta' IIa. Madankollu, dawn it-trasferimenti għandhom jiġu mnotifikati bil-quddiem lill-Kummissjoni.

(²) Fi hdan it-TAC ġenerali li ġejja ghall-istokk tat-Tramuntana tal-marlozz: 108 784

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taht fiż-żoni li ġejjin:

VI u VII; L-iljmijiet tal-Unjoni u l-iljmijiet internazzjonali ta' Vb; l-iljmijiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (HKE/\*57-14)

Il-Belġju	4
Spanja	3 600
Franza	6 480
In-Netherlands	11
L-Unjoni	10 095

<b>Speċi:</b> Marlozz <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Żona:</b> VIIIC, IX u X; L-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (HKE/8C3411)
Spanja	6 830
Franza	656
Il-Portugall	3 188
L-Unjoni	10 674
TAC	10 674
	TAC analitika

<b>Speċi:</b> Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Żona:</b> L-iljmijiet Norveġizi ta' II u ta' IV (WHB/24-N.)
Id-Danimarka	0
Ir-Renju Unit	0
L-Unjoni	0
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika

**▼M1**

<b>Speċi:</b>	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	L-iljmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali ta' I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, IX, X; l-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2), il-kwantità li ġejja tista' tinstad fiż-Żona Ekonomika tan-Norveġja jew fiż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen: 149 506
Id-Danimarka	31 704 (3)		
Il-Germanja	12 327 (3)		
Spanja	26 878 (2) (3)		
Franza	22 063 (3)		
L-Irlanda	24 550 (3)		
In-Netherlands	38 659 (3)		
Il-Portugall	2 497 (2) (3)		
L-Izvejza	7 842 (3)		
Ir-Renju Unit	41 137 (3)		
L-Unjoni	207 657 (1) (3)		
In-Norveġja	75 000		
Il-Gżejjer Faeroe	9 000		
TAC	Mhux rilevanti		<b>TAC analitika</b>

(<sup>1</sup>) Kondizzjoni speċjali: mill-kwoti tal-Unjoni fl-iljmijiet tal-Unjoni u internazzjonali ta' I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, IX, X; l-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/\*NZJM2), il-kwantità li ġejja tista' tinstad fiż-Żona Ekonomika tan-Norveġja jew fiż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen: 149 506

(<sup>2</sup>) Jistgħu jsiru trasferimenti ta' din il-kwota lejn VIIIc, IX u X; l-iljmijiet tal-Unjoni taż-żona CECAF 34.1.1. Madankollu, trasferimenti bhal dawn għandhom jiġu nnotifikati lill-Kummissjoni minn qabel.

(<sup>3</sup>) Kondizzjoni speċjali: fil-limitu ta' kwantità totali tal-aċċess ta' 21 500 tunnellata ghall-Unjoni, l-Istati Membri jistgħu jaqbdū mhux iżjed mill-persentaġġ li ġej tal-kwoti tagħhom fl-iljmijiet tal-Gżejjer Faeroe (WHB/\*05-F.): 9,2 %

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	VIIIc, IX u X; L-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/8C3411)
Spanja	23 931		
Il-Portugall	5 983		
L-Unjoni	29 914 (1)		
TAC	Mhux rilevanti		<b>TAC analitika</b>

(<sup>1</sup>) Kundizzjoni speċjali: mill-kwoti tal-Unjoni fl-iljmijiet internazzjonali u tal-Unjoni fl-I, II, III, IV, V, VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc, IX, X; l-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (WHB/\*NZJM2), il-kwantità li ġejja tista' tinstad fiż-Żona Ekonomika tan-Norveġja jew fiż-żona tas-sajd ta' madwar Jan Mayen: 149 506

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni fII, fIVa, fV, fVI fit-Tramuntana ta' 56° 30' N u fVII fil-Punent ta' 12° W (WHB/24A567)
In-Norveġja	149 506 (¹) (²)		
Il-Gżejjer Faeroe	21 500 (³) (⁴)		
TAC	Mhux rilevanti		<b>TAC analitika</b>

- (¹) Iridu jingħaddu mal-limiti tal-qbid tan-Norveġja stabbiliti skont l-arrangament tal-Istati Kostali.  
(²) Kundizzjoni specjali: il-qabda fIVa ma għandhiex tkun iż-żid mill-ammont li ġej (WHB/\*04A-C): 37 377  
Dan il-limiti tal-qbid fIVa jammonta ghall-persentagg li ġej tal-kwota tal-aċċess tan-Norveġja: 25 %  
(³) Iridu jingħaddu mal-limiti tal-qbid tal-Gżejjer Faeroe.  
(⁴) Kundizzjoni specjali: jistgħu jinqabdu wkoll fVIb (WHB/\*06B-C). Il-qabda fIVa ma għandhiex tkun iż-żid mill-ammont li ġej (WHB/\*04A-C): 5 375

<b>Speċi:</b>	Lingwata ta' halqha żgħir u barbun ilsien il-kelb <i>Microstomus kitt</i> u <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Ha u ta' IV (LEM/2AC4-C) għal-lingwata ta' halqha żgħir; (WIT/2AC4-C) għall-barbun ilsien il-kelb
Il-Belġju	346		
Id-Danimarka	953		
Il-Germanja	122		
Franza	261		
In-Netherlands	794		
L-Izvezja	11		
Ir-Renju Unit	3 904		
L-Unjoni	6 391		
TAC	6 391		<b>TAC prekawzjonarja</b>

<b>Speċi:</b>	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb, VI, VII (BLI/5B67-)
Il-Germanja	50		
L-Estonja	8		
Spanja	157		
Franza	3 586		
L-Irlanda	14		
Il-Litwanja	3		
Il-Polonja	2		
Ir-Renju Unit	912		
Ohra	14 (¹)		
L-Unjoni	4 746		
In-Norveġja	150 (²)		
Il-Gżejjer Faeroe	150 (³)		
TAC	5 046		<b>TAC analitika</b> Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

- (¹) Eskluživament għal qabdet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.  
(²) Iridu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa, IV, Vb, VI u VII (BLI/\*24X7C).  
(³) Il-qabdet aċċessorji tar-roundnose grenadier u taċ-ċinturin iswed iridu jingħaddu ma' din il-kwota. Iridu jinstadu fl-ilmiġiet tal-UE ta' Vla fit-Tramuntana ta' 56° 30'N u ta' VIb. Din id-dispożizzjoni ma għandhiex tapplika għal qabdet li huma soġġetti għall-obbligu tal-hatt l-art.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet internazzjonali ta' XII (BLI/12INT-)
L-Estonja	1 (¹)		
Spanja	426 (¹)		
Franza	10 (¹)		
Il-Litwanja	4 (¹)		
Ir-Renju Unit	4 (¹)		
Ohra	1 (¹)		
L-Unjoni	446 (¹)		
TAC	446 (¹)		TAC prekawzjonarja

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

<b>Speċi:</b>	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' II u ta' IV (BLI/24-)
Id-Danimarka	4		
Il-Germanja	4		
L-Irlanda	4		
Franza	23		
Ir-Renju Unit	14		
Ohra	4 (¹)		
L-Unjoni	53		
TAC	53		TAC prekawzjonarja

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

<b>Speċi:</b>	Linarda <i>Molva dypterygia</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' III (BLI/03-)
Id-Danimarka	3		
Il-Germanja	2		
L-Iżveja	3		
L-Unjoni	8		
TAC	8		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' I u II (LIN/1/2.)
Id-Danimarka	8		
Il-Germanja	8		
Franza	8		
Ir-Renju Unit	8		
Ohra	4 (¹)		
L-Unjoni	36		
TAC	36		TAC analitika

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; l-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIIbcd (LIN/3A/BCD)
Il-Belġju	6 (¹)		
Id-Danimarka	50		
Il-Ġermanja	6 (¹)		
L-Iżvezja	19		
Ir-Renju Unit	6 (¹)		
L-Unjoni	87		
TAC	87	TAC analitika	

(¹) Il-kwota tista' tinqabad fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIIa u fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIIbcd biss.

<b>Speċi:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV (LIN/04-C.)
Il-Belġju	19		
Id-Danimarka	291		
Il-Ġermanja	180		
Franza	162		
In-Netherlands	6		
L-Iżvezja	12		
Ir-Renju Unit	2 242		
L-Unjoni	2 912		
TAC	2 912	TAC analitika	

<b>Speċi:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' V (LIN/05EI.)
Il-Belġju	9		
Id-Danimarka	6		
Il-Ġermanja	6		
Franza	6		
Ir-Renju Unit	6		
L-Unjoni	33		
TAC	33	TAC prekawzjonarja	

**▼B**

<b>Spēci:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	L-ilmiijiet tal-Unjoni u l-ilmiijiet internazzjonali ta' VI, VII, VIII, IX, X, XII u XIV (LIN/*6X14.)
Il-Belġju	39		
Id-Danimarka	7		
Il-Ġermanja	140		
Spanja	2 837		
Franza	3 025		
L-Irlanda	758		
Il-Portugall	7		
Ir-Renju Unit	3 484		
L-Unjoni	10 297		
In-Norveġja	6 500 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Il-Gżejjer Faeroe	200 <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup>		
TAC	16 997		
		TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

<sup>(1)</sup> Kundizzjoni specjali: li biha hija awtorizzata qabda incidentali ta' specijiet oħra ta' 25 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, fi Vb, VI u VII. Madankollu, dan il-persentaġġ jista' jinqabeż fl-ewwel 24 siegha wara l-bidu tas-sajd għal xi raġuni spċificka. Il-qabda incidentali totali ta' specijiet oħra f'VI u f'VII ma għandux jaqbeż l-ammont li ġej ftunnellati (OTH/\*6X14.): 3 000

<sup>(2)</sup> Inkluż it-tusk. Il-kwoti tan-Norveġja għandhom jinstadu biss bil-konċijiet f'Vb, f'VI u f'VII, u jammontaw għal:

Lipp (LIN/\*5B67-)

6 500

Tusk (USK/\*5B 67-)

2 923

<sup>(3)</sup> Il-kwoti tal-lipp u tat-tusk tan-Norveġja jistgħu jitparttu sal-ammont li ġej, ftunnellati: 2 000

<sup>(4)</sup> Inkluż it-tusk. Iridu jinstadu f'VIb u f'Vla fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (LIN/\*6BAN.).

<sup>(5)</sup> Kundizzjoni specjali: li biha hija awtorizzata qabda incidentali ta' specijiet oħra ta' 20 % għal kull bastiment, fi kwalunkwe waqt, f'VIa u f'VIb. Madankollu, dan il-persentaġġ jista' jinqabeż fl-ewwel 24 siegha wara l-bidu tas-sajd għal xi raġuni spċificka. Il-qabda incidentali totali ta' specijiet oħra f'VIa u f'VIb ma għandhiex taqbeż l-ammont li ġej ftunnellati (OTH/\*6AB.): 75

**▼M1**

<b>Spēci:</b>	Lipp <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	L-ilmiijiet Norveġizi ta' IV (LIN/04-N.)
Il-Belġju	9		
Id-Danimarka	1 164		
Il-Ġermanja	33		
Franza	13		
In-Netherlands	2		
Ir-Renju Unit	104		
L-Unjoni	1 325		
TAC	Mħux rilevanti		
		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; l-ilmiġiet tal-Unjoni tas-Sottodiviżjonijiet 22 sa 32 (NEP/3A/BCD)
Id-Danimarka	8 085		
Il-Ġermanja	23		
L-Iżvezja	2 893		
L-Unjoni	11 001		
TAC	11 001	TAC analitika	
<hr/>			
<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (NEP/2AC4-C)
Il-Belġju	717		
Id-Danimarka	717		
Il-Ġermanja	11		
Franza	21		
In-Netherlands	369		
Ir-Renju Unit	11 865		
L-Unjoni	13 700		
TAC	13 700	TAC analitika	
<hr/>			
<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' IV (NEP/04-N.)
Id-Danimarka	947		
Il-Ġermanja	0		
Ir-Renju Unit	53		
L-Unjoni	1 000		
TAC	Mhux rilevanti	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	
<hr/>			

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	VI; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb (NEP/5BC6.)
---------------	--------------------------------------	--------------	---

Spanja	33	
Franza	134	
L-Irlanda	223	
Ir-Renju Unit	16 134	
L-Unjoni	16 524	
TAC	16 524	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	VII (NEP/07.)
---------------	--------------------------------------	--------------	------------------

Spanja	1 401	
Franza	5 678	
L-Irlanda	8 610	
Ir-Renju Unit	7 659	
L-Unjoni	23 348	
TAC	23 348	TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwot ġejja:

L-Unità Funzjonalı 16 tas-Sotto-żona VII tal-ICES (NEP/  
\*07U16):

Spanja	558	
Franza	349	
L-Irlanda	671	
Ir-Renju Unit	272	
L-Unjoni	1 850	

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe (NEP/8ABDE.)
---------------	--------------------------------------	--------------	---

Spanja	234	
Franza	3 665	
L-Unjoni	3 899	
TAC	3 899	TAC analitika

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	VIIIC (NEP/08C.)
---------------	--------------------------------------	--------------	---------------------

Spanja	46	
Franza	2	
L-Unjoni	48	
TAC	48	TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Skampu <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Żona:</b>	VIIIC, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (NEP/9/3411)
---------------	--------------------------------------	--------------	---

Spanja	80 (¹)	
Il-Portugall	240 (¹)	
L-Unjoni	320 (¹)	
TAC	320	TAC analitika

(¹) Li minnhom ma jistgħux jinqabdu iżżej minn 6 % fl-Unitajiet Funzjonali 26 u 27 tad-diviżjoni IXa tal-ICES (NEP/\* 9U 267).

**▼M3**

<b>Speċi:</b>	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b>	IIIa (PRA/03 A.)
---------------	---	--------------	---------------------

Id-Danimarka	3 813	
L-Iżvejza	2 054	
L-Unjoni	5 867	
TAC	10 987	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (PRA/2AC4-C)
---------------	---	--------------	--

Id-Danimarka	1 818	
In-Netherlands	17	
L-Iżvejza	73	
Ir-Renju Unit	538	
L-Unjoni	2 446	
TAC	2 446	TAC analitika

**▼M3**

<b>Speċi:</b> <i>Gambu tat-Tramuntana Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet Norveġizi li jinsabu fin-Nofsinhar ta' 62° N (PRA/04-N.)
Id-Danimarka	357
L-Iżvezja	155 <sup>(1)</sup>
L-Unjoni	512
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika Ma għandux jaapplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux jaapplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96

<sup>(1)</sup> Il-qabdet aċċessorji tal-bakkaljaw, tal-merluzz tal-linjal sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwoti ta' dawn l-ispeċijiet.

**▼B**

<b>Speċi:</b> <i>Gambli Penaeus Speċijiet Penaeus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Guyana Franciża (PEN/FGU.)
Franza	Trid tīgi stabbilita <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
L-Unjoni	Trid tīgi stabbilita <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
TAC	Trid tīgi stabbilita <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
	TAC prekawzjonarja

<sup>(1)</sup> Is-sajd ghall-għalli Penaeus subtilis u Penaeus brasiliensis huwa pprojbit fl-ilmiġiet li huma inqas minn fond ta' 30 metru.

<sup>(2)</sup> Jaapplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament.

<sup>(3)</sup> Stabbilita fl-istess kwantità kif iddeterminat skont in-nota Nru 2 f'qiegħ il-paġna.

<b>Speċi:</b> <i>Barbun tat-tbajja' Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b> L-Iskagħarrak (PLE/03AN.)
Il-Belġju	70
Id-Danimarka	9 161
Il-Ġermanja	47
In-Netherlands	1 762
L-Iżvezja	491
L-Unjoni	11 531
TAC	11 766
	TAC analitika Jaapplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b> <i>Barbun tat-tbajja' Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b> Il-Kattegat (PLE/03AS.)
Id-Danimarka	2 089
Il-Ġermanja	23
L-Iżvezja	235
L-Unjoni	2 347
TAC	2 347
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma jaapplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma jaapplikax Jaapplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	IV; L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa; dik il-parti ta' IIIa li mhijiex koperta mill-Iskagħarrak u mill-Kattegat (PLE/2A3AX4)
Il-Belġju	7 538		
Id-Danimarka	24 499		
Il-Germanja	7 067		
Franza	1 414		
In-Netherlands	47 112		
Ir-Renju Unit	34 864		
L-Unjoni	122 494		
In-Norveġja	9 220		
TAC	131 714	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taħt fiż-żona li ġejja:

L-ilmiġiet Norveġiżi ta' IV (PLE/  
\*04N-)

L-Unjoni	50 264		
<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	
		VI; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (PLE/56-14)	
Franza	9		
L-Irlanda	261		
Ir-Renju Unit	388		
L-Unjoni	658		
TAC	658	TAC prekawzjonarja	

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIIa (PLE/07A.)
Il-Belġju	28		
Franza	12		
L-Irlanda	768		
In-Netherlands	9		
Ir-Renju Unit	281		
L-Unjoni	1 098		
TAC	1 098	TAC analitika	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIIb u VIIc (PLE/7BC.)
---------------	--	--------------	---------------------------

Franza	11		
L-Irlanda	63		
L-Unjoni	74		
TAC	74	TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIId u VIIe (PLE/7DE.)
---------------	--	--------------	---------------------------

Il-Belġju	2 037		
Franza	6 788		
Ir-Renju Unit	3 621		
L-Unjoni	12 446		
TAC	12 446	TAC analitika	

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIIIf u VIIg (PLE/7FG.)
---------------	--	--------------	----------------------------

Il-Belġju	59		
Franza	106		
L-Irlanda	200		
Ir-Renju Unit	55		
L-Unjoni	420		
TAC	420	TAC analitika	

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIIh, VIIj u VIIk (PLE/7HJK.)
---------------	--	--------------	----------------------------------

Il-Belġju	8		
Franza	17		
L-Irlanda	59		
In-Netherlands	34		
Ir-Renju Unit	17		
L-Unjoni	135		
TAC	135	TAC analitika Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Barbun tat-tbajja' <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Żona:</b>	VIIIc, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (PLE/8/3411)
---------------	--	--------------	---

Spanja	66	
Franza	263	
Il-Portugall	66	
L-Unjoni	395	
TAC	395	TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	VI; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (POL/56-14)
---------------	---	--------------	--

Spanja	6	
Franza	190	
L-Irlanda	56	
Ir-Renju Unit	145	
L-Unjoni	397	
TAC	397	TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	VII (POL/07.)
---------------	---	--------------	------------------

Il-Belġju	420 (¹)	
Spanja	25 (¹)	
Franza	9 667 (¹)	
L-Irlanda	1 030 (¹)	
Ir-Renju Unit	2 353 (¹)	
L-Unjoni	13 495 (¹)	
TAC	13 495	TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

(¹) Kundizzjoni speċjali: li biha sa 2 % jistgħu jinqabdu f': VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe (HKE/\*8ABDE).

<b>Speċi:</b>	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe (POL/8ABDE.)
Spanja	252		
Franza	1 230		
L-Unjoni	1 482		
TAC	1 482	TAC prekawzjonarja	

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	VIIIc (POL/08C.)
---------------	---	--------------	---------------------

Spanja	208		
Franza	23		
L-Unjoni	231		TAC prekawzjonarja
TAC	231		

<b>Speċi:</b>	Pollakkju <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Żona:</b>	VIIIc, IX u X; L-iljmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (POL/9/3411)
---------------	---	--------------	--

Spanja	273 (¹)		
Il-Portugall	9 (¹)		
L-Unjoni	282 (¹)		TAC prekawzjonarja
TAC	282		

(¹) Kundizzjoni speċjali: li biha sa 5 % jista' jinqabad fl-iljmijiet tal-Unjoni ta' VIIIc (POL/\*08C.).

<b>Speċi:</b>	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b>	IIIa u IV; L-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIa, ta' IIb, ta' IIIc u tas-Sottodivizjonijiet 22 sa 32 (POK/2A34.)
---------------	---	--------------	---

Il-Belġju	23		
Id-Danimarka	2 703		
Il-Germanja	6 825		
Franza	16 062		
In-Netherlands	68		
L-Iżvejza	371		
Ir-Renju Unit	5 232		
L-Unjoni	31 284		
In-Norveġja	34 412 (¹)		
TAC	65 696		TAC analitika

(¹) Jistgħu jinqabdu biss fl-iljmijiet tal-Unjoni ta' IV u fi IIIa (POK/\*3A4-C). Il-qabdet li jinqabdu fil-limiti ta' din il-kwota jridu jitnaqqsu mis-sehem tan-Norveġja fir-rigward tat-TAC.

<b>Speċi:</b>	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b>	VI; L-iljmijiet tal-Unjoni u l-iljmijiet internazzjonal ta' Vb, ta' XII u ta' XIV (POK/56-14)
---------------	---	--------------	---

Il-Germanja	236		
Franza	2 341		
L-Irlanda	384		
Ir-Renju Unit	2 987		
L-Unjoni	5 948		
In-Norveġja	500 (¹)		
TAC	6 448		TAC analitika

(¹) Iridu jinstadu fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (POK/\*5614N).

**▼B**

<b>Speċi:</b> Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet Norveġiżi fin-Nofsinhar ta' 62° N (POK/04-N.)
L-Iżveja	880 (¹)
L-Unjoni	880
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju u tal-merlangu iridu jingħaddu mal-kwota ta' dawn l-ispeċijiet.

<b>Speċi:</b> Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b> VII, VIII, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (POK/7/3411)
Il-Belġju	6
Franza	1 245
L-Irlanda	1 491
Ir-Renju Unit	434
L-Unjoni	3 176
TAC	3 176
	TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b> Barbun imperjali u barbun lixx <i>Psetta maxima</i> u <i>Scophthalmus rhombus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Ila u ta' IV (TUR/2AC4-C) ghall-barbun imperjali; (BLL/2AC4-C) ghall-barbun lixx
Il-Belġju	329
Id-Danimarka	703
Il-Ġermanja	180
Franza	85
In-Netherlands	2 493
L-Iżveja	5
Ir-Renju Unit	693
L-Unjoni	4 488
TAC	4 488
	TAC prekawzjonarja

**▼M1**

Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	L-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (SRX/2AC4-C)
Il-Belġju	221 (1) (2) (3)		
Id-Danimarka	9 (1) (2) (3)		
Il-Germanja	11 (1) (2) (3)		
Franza	35 (1) (2) (3)		
In-Netherlands	188 (1) (2) (3)		
Ir-Renju Unit	849 (1) (2) (3)		
L-Unjoni	1 313 (1) (3)		
TAC	1 313 (3)	TAC ta' prekawzjoni	

- (<sup>1</sup>) Il-qabdet tar-raja batra (*Raja brachyura*) fl-iljmijiet tal-Unjoni ta' IV (RJH/04-C.), tar-raja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C), tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C), u tar-raja makkjettata (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) għandhom jiġu rrappurtati separatament.
- (<sup>2</sup>) Kwota ghall-qabdet aċċessorji. Dawn l-ispeċijiet ma għandhomx jammontaw għal iż-żejt minn 25 %, fpiż tal-hut haj ta' qabda li tinżamm abbord għal kull vjaġġ tas-sajd. Din il-kondizzjoni tapplika biss għal bastimenti b'tul totali ta' iż-żejt minn 15-il metru. Din id-dispozizzjoni ma għandhiex tapplika għal qabdet li huma soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art kif stipul fl-Artikolu 15(1) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.
- (<sup>3</sup>) Ma japplikax għal raja batra (*Raja brachyura*) fl-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIa u raja għewejna (*Raja microocellata*) fl-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIa u IV. Meta dawn l-ispeċijiet jinqabdu b'mod aċċidental, ma għandhiex issirilhom hsara. L-ezemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih. Is-sajjieda għandhom jiġu mheġġa jiż-żviluppaw u jużaw tekniki u tagħmir li jiffacilitaw ir-rilaxx rapidu u sikur tal-ispeċijiet.

**▼B**

Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	L-iljmijiet tal-Unjoni ta' IIIa (SRX/03A-C.)
Id-Danimarka	37 (1)		
L-Iżveja	10 (1)		
L-Unjoni	47 (1)		
TAC	47	TAC prekawzjonarja	

- (<sup>1</sup>) Il-qabdet tar-rajja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/03A-C.), tar-rajja batra (*Raja brachyura*) (RJH/03A-C.) u tar-rajja makkjettata (*Raja montagui*) (RJM/03A-C.) għandhom jiġu rrappurtati separatament.

**▼M1**

Speċi:	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIa, VIIb, VIIa-c u VIIe-k (SRX/67AKXD)
Il-Belġju	725 (1) (2) (3) (4)		
L-Estonja	4 (1) (2) (3) (4)		
Franza	3 255 (1) (2) (3) (4)		
Il-Ġermanja	10 (1) (2) (3) (4)		
L-Irlanda	1 048 (1) (2) (3) (4)		
Il-Litwanja	17 (1) (2) (3) (4)		
In-Netherlands	3 (1) (2) (3) (4)		
Il-Portugall	18 (1) (2) (3) (4)		
Spanja	876 (1) (2) (3) (4)		
Ir-Renju Unit	2 076 (1) (2) (3) (4)		
L-Unjoni	8 032 (1) (2) (3) (4)		
TAC	8 032 (3) (4)		
			TAC ta' prekawzjoni Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament.

- (<sup>1</sup>) Il-qabdiet tar-raja kukù (Leucoraja naevus) (RJN/67AKXD), tar-raja tal-fosos (Raja clavata) (RJC/67AKXD), tar-raja batra (Raja brachyura) (RJH/67AKXD), tar-raja makkkettata (Raja montagui) (RJM/67AKXD), tar-raja rotonda (RRaja circularis) (RJE/67AKXD) u tar-raja petruža (Raja fullonica) (RJF/67AKXD) għandhom jiġu rrappurtati separatamente.
- (<sup>2</sup>) Kondizzjoni speċjali: li minnhom sa 5 % jistgħu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIId (SRX/\*07D.), mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Il-qabdiet tar-raja kukù (Leucoraja naevus) (RJN/\*07D.), tar-raja tal-fosos (Raja clavata) (RJC/\*07D.), tar-raja batra (Raja brachyura) (RJH/\*07D.), tar-raja makkkettata (Raja montagui) (RJM/\*07D.), tar-raja rotonda (Raja circularis) (RJI/\*07D.) u tar-raja petruža (Raja fullonica) (RJF/\*07D.) għandhom jiġu rrappurtati separatamente. Din il-kondizzjoni speċjali ma għandhiex tapplika għar-raja ghewejna (Raja microocellata) u għar-raja onđjata (Raja undulata).
- (<sup>3</sup>) Ma japplikax għar-raja ghewejna (Raja microocellata), hliex fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIIf u VIIg. Meta dawn l-ispeċi jinqabdu b'mod aċċidental, ma għandhiex issirilhom hsara. L-eżemplari li jinqabdu għandhom jinhelsu minnufih. Is-sajjeda għandhom jiġu mheġġa jizziviluppaw u jużaw tekniki u tagħmir li jiffacilitaw ir-rilaxx rapidu u sikur tal-ispeċijiet. Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatiet ta' raja ghewejna mogħtija hawn taht fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIIf u VIIg (RJE/7FG.):

Speċi:	Raja ghewejna <i>Raja microocellata</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIIIf u VIIg (RJE/7FG.)
Il-Belġju	17		
L-Estonja	0		
Franza	76		
Il-Ġermanja	0		
L-Irlanda	25		
Il-Litwanja	0		
In-Netherlands	0		
Il-Portugall	0		
Spanja	21		
Ir-Renju Unit	49		
L-Unjoni	188		
TAC	188		
			TAC ta' prekawzjoni

**Kondizzjoni speċjali:**

li minnhom sa 5 % jistgħu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIId u jiġu rrappurtati bil-kodiċi li ġej: (RJE/\*07D.). Din il-kondizzjoni speċjali hija mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom.

**▼M1**

- (<sup>4</sup>) Ma għandhiex tapplika għar-raja ondjeta (Raja undulata). Din l-ispeci ma għandhiex tkun fil-mira fiż-żoni koperti minn din it-TAC. F'kazijiet meta ma tkunx soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabda aċċessorja tar-raja ondjeta fiz-zona VIIe tista' tinhatt l-art biss shiha jew imnaddfa, u dment li ma tkunx tammonta għal iż-żejt minn 40 kilogramma ta' piż haj għal kull vjaġġ tas-sajd. Il-qabdet għandhom jibqghu taht il-kwoti li jidhru fit-tabu ta' hawn taħt. Id-dispozizzjoni ġiet preċedenti huma mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Il-qabdet aċċessorji tar-raja ondjeta għandhom jiġu rrappurtati separatament bil-kodiċi li ġej: (RJU/67AKXD). Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitat tiegħi ta' raja ondjeta mogħtija hawn taħt:

<b>Speci:</b> <i>Raja ondjeta</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIe (RJU/67AKXD)
Il-Belġju	9
L-Estonja	0
Franza	41
Il-Ġermanja	0
L-Irlanda	13
Il-Litwanja	0
In-Netherlands	0
Il-Portugall	0
Spanja	11
Ir-Renju Unit	26
L-Unjoni	100
TAC	100
TAC ta' prekawzjoni	

**Kondizzjoni speċjali:**

li minnhom sa 5 % jistgħu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIId u jiġu rrappurtati bil-kodiċi li ġej: (RJU/\*07D.). Din il-kondizzjoni speċjali hija mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom.

**▼M1**

<b>Speċi:</b> Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIId (SRX/07D.)
Il-Belġju	87 (¹) (²) (³)
Franza	729 (¹) (²) (³)
In-Netherlands	5 (¹) (²) (³)
Ir-Renju Unit	145 (¹) (²) (³)
L-Unjoni	966 (¹) (²) (³)
TAC	966 (³)
	TAC ta' prekawzjoni

(¹) Il-qabdiet tar-raja kukū (Leucoraja naevus) (RJN/07D.), tar-raja tal-fosos (Raja clavata) (RJC/07D.), tar-raja batra (Raja brachyura) (RJH/07D.), tar-raja makkjettata (Raja montagui) (RJM/07D.) u tar-raja ghewejna (Raja microcellata) (RJE/07D.) għandhom jiġu rrappurtati separatament.

(²) Kondizzjoni speċjali: li minnhom sa 5 % jistgħu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIa, VIIb, VIIa-c u VIIe-k (SRX/\*67AKD). Il-qabdiet tar-raja kukū (Leucoraja naevus) (RJN/\*67AKD), tar-raja tal-fosos (Raja clavata) (RJC/\*67AKD), tar-raja batra (Raja brachyura) (RJH/\*67AKD) u tar-raja makkjettata (Raja montagui) (RJM/\*67AKD) għandhom jiġu rrappurtati separatament. Din il-kondizzjoni speċjali ma tapplikax għar-raja ghewejna (Raja microcellata) u għar-raja ondjata (Raja undulata).

(³) Ma tapplikax għar-raja ondjata (Raja undulata). Din l-ispeċi ma għandhiex tkun fil-mira fīż-żoni koperti minn din it-TAC. F'każiġiet meta ma tkunx soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabda aċċessorja tar-raja ondjata fīż-żoni koperta minn din it-TAC tista' biss tinhatt l-art shiha jew imnaddfa, u dment li ma tkunx tammonha għal iż-żejt minn 40 kilogramma ta' piż haj għal kull vjaġġ tas-sajd. Il-qabdiet għandhom jibqghu taħt il-kwoti li jidher fit-tabella ta' hawn taħt. Id-dispozizzjonijiet precedingenti huma mingħajr pregħiduzzu ghall-projbizzjoniċċi stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom. Il-qabdiet aċċessorji tar-raja ondjata għandhom jiġu rrappurtati separatament bil-kodiċi li ġej: (RJU/07D.). Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitajiet ta' raja ondjata mogħtija hawn taħt:

<b>Speċi:</b> Raja ondjata <i>Raja undulata</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIId (RJU/07D.)
Il-Belġju	1
Franza	9
In-Netherlands	0
Ir-Renju Unit	2
L-Unjoni	12
TAC	12
	TAC ta' prekawzjoni

**Kondizzjoni speċjali:**

li minnhom sa 5 % jistgħu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIIe u jiġu rrappurtati bil-kodiċi li ġej: (RJU/\*67AKD). Din il-kondizzjoni speċjali hija mingħajr pregħiduzzu ghall-projbizzjoniċċi stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VIII u ta' IX (SRX/89-C.)
Il-Belġju	7 (¹) (²)		
Franza	1 298 (¹) (²)		
Il-Portugall	1 051 (¹) (²)		
Spanja	1 057 (¹) (²)		
Ir-Renju Unit	7 (¹) (²)		
L-Unjoni	3 420 (¹) (²)		
TAC	3 420 (²)		TAC prekawzjonarja

(¹) Il-qabdiет tar-raja kukù (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), tar-raja batra (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) u tar-raja tal-fosos (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) għandhom jiġu rrappurtati separatament.

(²) Ma għandhiex tappilika għar-raja ondjeta (*Raja undulata*). Din l-ispeci ma għandhiex tkun fil-mira fiż-żoni koperti minn din it-TAC. F'kazijiet meta ma tkunx soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabda aċċessorja tar-raja ondjeta fis-subżoni VIII u IX tista' biss timhett l-art shiha jew imnaddfa, u diment li ma tkunx tammonna għal iż-żejt minn 20 kilogramma ta' piż tar-raj haj għal kull vjaġġ tas-sajjd fis-subżona VIII u 40 kilogramma ta' piż tar-raj haj għal kull vjaġġ tas-sajjd fis-subżona IX. Il-qabdiet għandhom jibqgħu taht il-kwoti li jidħru fit-tabella ta' hawn taht. Id-dispozizzjoni jiet t'hawn fuq huma mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjoni jipstipulati fl-Artikoli 13 u 42 ta' dan ir-Regolament għaż-żonni speċifikati fihom. Il-qabdiet aċċessorji tar-raja ondjeta għandhom jiġu rrappurtati separatament taht il-kodici indikat fit-tabella t'hawn taht. Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistghux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitajiet ta' rajja ondjeta mogħtija hawn taht:

<b>Speċi:</b>	Rajja ondjeta <i>Raja undulata</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV (RJU/8-C.)
Il-Belġju	0		
Franza	9		
Il-Portugall	8		
Spanja	8		
Ir-Renju Unit	0		
L-Unjoni	25		
TAC	25		TAC prekawzjonarja

<b>Speċi:</b>	Rajja ondjeta <i>Raja undulata</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IX (RJU/9-C.)
Il-Belġju	0		
Franza	16		
Il-Portugall	12		
Spanja	12		
Ir-Renju Unit	0		
L-Unjoni	40		
TAC	40		TAC prekawzjonarja

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Żona:</b>	L-ilanjiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV; l-ilanjiet tal-Unjoni u l-ilanjiet internazzjonali ta' Vb u ta' VI (GHL/2A-C46)
Id-Danimarka	16		
Il-Germanja	28		
L-Estonja	16		
Spanja	16		
Franza	259		
L-Irlanda	16		
Il-Litwanja	16		
Il-Polonja	16		
Ir-Renju Unit	1 017		
L-Unjoni	1 400		
In-Norveġja	1 100 (¹)		
TAC	2 500	TAC analitika	

(¹) Iridu jinqabdu fl-ilanjiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' VI. F'VI, din il-kwantità tinstad biss bil-konzijiet (GHL/\*2A6-C).

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Kavalli <i>Scomber scombrus</i>	<b>Żona:</b>	IIIa u IV; l-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa, ta' IIIb, ta' IIIc u tas-Sottodivizjonijiet 22 sa 32 (MAC/2A34.)
Il-Belġju	566 (2) (4)		
Id-Danimarka	19 461 (2) (4)		
Il-Ġermanja	590 (2) (4)		
Franza	1 781 (2) (4)		
In-Netherlands	1 793 (2) (4)		
L-Iżveza	5 389 (1) (2) (4)		
Ir-Renju Unit	1 661 (2) (4)		
L-Unjoni	31 241 (1) (2) (4)		
In-Norveġja	185 639 (3)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika

(<sup>1</sup>) Kundizzjoni specjalji: inkluž it-tunnellaġġ li ġej li jrid jinqabda fl-ilmiġiet Norveġizi fin-Nofsinhar ta' 62° N (MAC/\*04N-): 338 Meta jsir sajd skont din il-kundizzjoni specjalji, il-qabdet aċċessorji tal-merluzz, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwoti ta' dawn l-ispeċijiet.

(<sup>2</sup>) Jistgħu jinqabdu wkoll fl-ilmiġiet Norveġizi ta' IVa (MAC/\*4AN).

(<sup>3</sup>) Iridu jitnaqqsu mis-sehem tan-Norveġja fir-rigward tat-TAC (kwota tal-aċċess). Dan l-ammont jinkludi s-sehem Norveġiż li ġej fit-TAC tal-Bahar tat-Tramuntana: 53 826

Din il-kwota tista' tinstad f'IVa biss (MAC/\*04A.), għajnejha jidher minn iż-żon. Iż-żon kien minn iż-żon.

(<sup>4</sup>) Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taht fiż-żoni li ġejjin:

L-ilmiġiet Norveġizi ta' IIa (MAV/*02AN-)	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe (MAC/*FRO1)
--	--

Il-Belġju	76	91
Id-Danimarka	2 624	3 131
Il-Ġermanja	80	95
Franza	240	286
In-Nether-lands	242	288
L-Iżveza	726	854
Ir-Renju Unit	224	267
L-Unjoni	4 212	5 012

**Kundizzjoni specjalji:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taht: fiż-żoni li ġejjin:

	IIa (MAC/*03A.)	IIIa u IVbc (MAC/*3A4BC)	IVb (MAC/*04B.)	IVc (MAC/*04C.)	VI, l-ilmiġiet internazjonalni ta' IIa, mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Frar 2016 u mill-1 ta' Settembru sal-31 ta' Diċembru 2016 (MAC/*2A6.)
Id-Danimarka	0	4 130	0	0	11 677
Franza	0	490	0	0	0
In-Netherlands	0	490	0	0	0
L-Iżveza	0	0	390	10	3 031
Ir-Renju Unit	0	490	0	0	0
In-Norveġja	3 000	0	0	0	0

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Kavalli <i>Scomber scombrus</i>	<b>Żona:</b>	VI, VII, VIIa, VIIb, VIId u VIIe; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' IIa, ta' XII u ta' XIV (MAC/2CX14-)
Il-Ġermanja	22 751		
Spanja	24		
L-Estonja	189		
Franza	15 169		
L-Irlanda	75 837		
Il-Latvja	140		
Il-Litwanja	140		
In-Netherlands	33 178		
Il-Polonja	1 602		
Ir-Renju Unit	208 557		
L-Unjoni	357 587		
In-Norveġja	16 024 <sup>(1)</sup> <sub>(2)</sub>		
Il-Gżejjer Faeroe	32 446 <sup>(3)</sup>		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika

<sup>(1)</sup> Jistgħu jinstadu f'IIa, f'VIIa fit-Tramuntana ta' 56° 30' N, IVa, VIIId, VIIe, VIIIf u VIIh (MAC/\*AX7H).

<sup>(2)</sup> Jista' jinqabbed l-ammont addizzjonali li ġej tal-kwota tal-aċċess, ftunnellati, min-Norveġja fit-Tramuntana ta' 56° 30' N u jingħadd mal-limiti tal-qbid tagħha (MAC/\*N5630): 37 128

<sup>(3)</sup> Dan l-ammont għandu jitnaqqas mil-limitu tal-qbid tal-Gżejjer Faeroe (kwota tal-aċċess). Jista' jinstad biss f'VIIa fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (MAC/\*6AN56). Madankollu, mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Frar u mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Diċembru din il-kwota tista' tinstad ukoll f'IIa u f'VIIa fit-Tramuntana ta' 59° (żona tal-UE) (MAC/\*24N59).

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taħt fiż-żoni u fil-perjodi li ġejjin:

L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet Norveġiži ta' IVa.  
Matul il-perjodi mill-1 ta' Jannar sal-15 ta' Frar 2016 u mill-1 ta' Settembru sal-31 ta' Diċembru 2016

L-ilmiġiet Norveġiži ta' IIa

L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe

	(MAC/*4A-EN)	(MAC/*2AN-)	(MAC/*FRO2)
Il-Ġermanja	13 731	1 851	1 813
Franza	9 154	1 233	1 208
L-Irlanda	45 770	6 170	6 042
In-Nether-lands	20 024	2 698	2 643
Ir-Renju Unit	125 873	16 971	16 616
L-Unjoni	214 552	28 923	28 322

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Kavalli <i>Scomber scombrus</i>	<b>Żona:</b>	VIIIC, IX u X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (MAC/8C3411)
Spanja	33 723 (¹)		
Franza	224 (¹)		
Il-Portugall	6 971 (¹)		
L-Unjoni	40 918		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika

(¹) Kundizzjoni speċjali: il-kwantitatijiet soġġetti għal skambji ma' Stati Membri ohra jistgħu jinqabdu f'VIIIa, f'VIIIb u f'VIIIId (MAC/\*8ABD.). Madankollu, il-kwantitatijiet ipprovduti minn Spanja, mill-Portugall jew minn Franza għall-finijiet ta' skambji u li jridu jinqabdu f'VIIIa, f'VIIIb u f'VIIIId ma għandhomx jaqbżu 25 % tal-kwoti tal-Istat Membru donatur.

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatijiet mogħtija hawn taħbi fiż-żona li ġejja:

VIIIb (MAC/\*08B.)

Spanja	2 832
Franza	19
Il-Portugall	585

<b>Speċi:</b>	Kavalli <i>Scomber scombrus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġiżi ta' IIa u ta' IVa (MAC/2A4A-N)
Id-Danimarka	14 043 (¹)		
L-Unjoni	14 043 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika

(¹) Il-qabdiet li jinqabdu f'IIa (MAC/\*02A.) u f'IVa (MAC/\*04A.) għandhom jiġu rrappurtati separatament.

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; l-ilmiġiet tal-Unjoni tas-Sottodiviziōnijiet 22 sa 32 (SOL/3A/BCD)
Id-Danimarka	328		
Il-Ġermanja	19 (¹)		
In-Netherlands	32 (¹)		
L-Izvezja	12		
L-Unjoni	391		
TAC	391		TAC analitika

(¹) Il-kwota tista' tinstad biss fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIIa u tas-Sottodiviziōnijiet 22 sa 32.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (SOL/24-C.)
Il-Belġju	1 104		
Id-Danimarka	505		
Il-Ġermanja	883		
Franza	221		
In-Netherlands	9 971		
Ir-Renju Unit	568		
L-Unjoni	13 252		
In-Norveġja	10 (¹)		
TAC	13 262		TAC analitika

(¹) Jistgħu jinstadu biss fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV (SOL/\*04-C.).

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VI; L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (SOL/56-14)
L-Irlanda	46		
Ir-Renju Unit	11		
L-Unjoni	57		
TAC	57		TAC prekawzjonarja

**▼M3**

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VIIa (SOL/07 A.)
Il-Belġju	10 (¹)		
Franza	0 (¹)		
L-Irlanda	17 (¹)		
In-Netherlands	3 (¹)		
Ir-Renju Unit	10 (¹)		
L-Unjoni	40 (¹)		
TAC	40 (¹) (²)		TAC analitika Ma għandux jaapplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux jaapplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96

(¹) Eskluživament għal qabdet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota.

(²) Minbarra din it-TAC, l-Istati Membri li għandhom kwota għal-lingwata fiż-żona VIIa jistgħu jiddeċiedu bi qbil komuni li jallokkaw total globali ta' 7 tunnellati lil bastiment wieħed jew aktar li jwettqu s-sajd xjentifiku dirett ivvalutat mill-STECF sabiex tittejjeb l-informazzjoni xjentifika dwar dan l-istokk (SOL/\*07 A.). L-Istati Membri kkonċernati għandhom jikkomunikaw l-isem jew l-ismijiet tal-bastimenti lill-Kummissjoni qabel ma jippermettu l-hatt l-art.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VIIb u VIIc (SOL/7BC.)
---------------	---------------------------------------	--------------	---------------------------

Franza	6	
L-Irlanda	36	
L-Unjoni	42	
TAC	42	TAC prekawzjonarja Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VIId (SOL/07D.)
---------------	---------------------------------------	--------------	--------------------

Il-Belġju	877	
Franza	1 754	
Ir-Renju Unit	627	
L-Unjoni	3 258	
TAC	3 258	TAC analitika

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VIIe (SOL/07E.)
---------------	---------------------------------------	--------------	--------------------

Il-Belġju	35	
Franza	369	
Ir-Renju Unit	575	
L-Unjoni	979	
TAC	979	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament

<b>Speċi:</b>	Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b>	VIIf u VIIg (SOL/7FG.)
---------------	---------------------------------------	--------------	---------------------------

Il-Belġju	487	
Franza	49	
L-Irlanda	24	
Ir-Renju Unit	219	
L-Unjoni	779	
TAC	779	TAC analitika

**▼B**

<b>Speċi:</b> Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b> VIIh, VIIj u VIIk (SOL/7HJK.)
Il-Belġju	32
Franza	64
L-Irlanda	171
In-Netherlands	51
Ir-Renju Unit	64
L-Unjoni	382
TAC	382
<b>TAC analitika</b> Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament	
<b>Speċi:</b> Lingwata komuni <i>Solea solea</i>	<b>Żona:</b> VIIIa u VIIIb (SOL/8AB.)
Il-Belġju	42
Spanja	8
Franza	3 135
In-Netherlands	235
L-Unjoni	3 420
TAC	3 420
<b>TAC analitika</b>	
<b>Speċi:</b> Lingwata Speċijiet <i>Solea</i>	<b>Żona:</b> VIIIC, VIIId, VIIHe, IX u X; L-ilmjiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1 (SOO/8CDE34)
Spanja	403
Il-Portugall	669
L-Unjoni	1 072
TAC	1 072
<b>TAC prekawzjonarja</b>	
<b>Speċi:</b> Laċċa kahla u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Żona:</b> IIIa (SPR/03A.)
Id-Danimarka	22 300 <sup>(1)</sup>
Il-Germanja	47 <sup>(1)</sup>
L-Iżvejja	8 437 <sup>(1)</sup>
L-Unjoni	30 784
TAC	33 280
<b>TAC prekawzjonarja</b>	

<sup>(1)</sup> Mingħajr preġudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdiet tal-merlangu jistgħu jingħaddu ma' mhux iżjed minn 5 % tal-kwota (OTH/\*03A), diment li dawn il-qabdiet u l-qabdiet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, b'kollox ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota tal-laċċa kahla.

**▼M3**

<b>Speċi:</b>	Laċċa kahla u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni taż-żoni Ila u IV (SPR/2AC4-C)
Il-Belġju	2 524 (¹)		
Id-Danimarka	199 746 (¹)		
Il-Ġermanja	2 524 (¹)		
Franza	2 524 (¹)		
In-Netherlands	2 524 (¹)		
L-Iżveja	1 330 (¹) (²)		
Ir-Renju Unit	8 328 (¹)		
L-Unjoni	219 500		
In-Norveġja	20 000		
Il-Gżejjer Faroe	5 500 (³)		
TAC	245 000	TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament	

(¹) Mingħajr preġudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdiet tal-barbun komuni u tal-merlangu jistgħu jingħaddu sa mhux iżjed minn 2 % tal-kwota (OTH/\*2AC4C), sakemm dawn il-qabdiet u l-qabdiet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 b'kolloks ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota għal-laċċa kahla.

(²) Inkluż iċ-ċiċċirell.

(³) Jista' jkun fihom sa 4 % ta' qabdiet aċċessorji ta' aringi

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Laċċa kahla <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Żona:</b>	VIIId u VIIle (SPR/7DE.)
Il-Belġju	26		
Id-Danimarka	1 674		
Il-Ġermanja	26		
Franza	361		
In-Netherlands	361		
Ir-Renju Unit	2 702		
L-Unjoni	5 150		
TAC	5 150	TAC prekawzjonarja	

**▼B**

Speċi:	Mazzola grīza <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIIa (DGS/03A-C.)
Id-Danimarka	0 (¹)		
L-Iżveja	0 (¹)		
L-Unjoni	0 (¹)		
TAC	0 (¹)		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

(¹) Il-mazzola grīza ma għandhiex tkun fil-mira fiż-żoni koperti minn din it-TAC. Meta jinqabdu incidentalment fis-sajd li fih il-mazzola grīza mhijiex soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, ma għandhiex issir hsara lill-ezemplari u għandhom jinhelsu minnufih. Id-dispozizzjonijiet precedenti huma mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 42 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom

Speċi:	Mazzola grīza <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IIa u ta' IV (DGS/2AC4-C)
Il-Belġju	0 (¹)		
Id-Danimarka	0 (¹)		
Il-Ġermanja	0 (¹)		
Franza	0 (¹)		
In-Netherlands	0 (¹)		
L-Iżveja	0 (¹)		
Ir-Renju Unit	0 (¹)		
L-Unjoni	0 (¹)		
TAC	0 (¹)		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

(¹) Il-mazzola grīza ma għandhiex tkun fil-mira fiż-żoni koperti minn din it-TAC. Meta jinqabdu incidentalment fis-sajd li fih il-mazzola grīza mhijiex soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, ma għandhiex issir hsara lill-ezemplari u għandhom jinhelsu minnufih. Id-dispozizzjonijiet precedenti huma mingħajr preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 42 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom

**▼M3**

Speċi:	Mazzola grīza <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali taż-żoni I, V, VI, VII, VIII, XII u XIV (DGS/15X14)
Il-Belġju	0 (¹) (²)		
Il-Germanja	0 (¹) (²)		
Spanja	0 (¹) (²)		
Franza	0 (¹) (²)		
L-Irlanda	0 (¹) (²)		
In-Netherlands	0 (¹) (²)		
Il-Portugall	0 (¹) (²)		
Ir-Renju Unit	0 (¹) (²)		
L-Unjoni	0 (¹) (²)		
TAC	0 (¹) (²)		
			TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament.

(¹) Il-mazzola grīza ma għandhiex tkun fil-mira fīż-żoni koperti minn din it-TAC. Meta din tingqabba b'kumbinazzjoni fīż-żoni tas-sajd li fihom ma tkunx soġġetta ghall-obbligu tal-hatt l-art, ma għandhiex issir ilha hsara u għandha tinhles minnufih. Id-dispozizzjoni ġiet preċedenti huma mingħajri preġudizzju ghall-projbizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 13 u 46 ta' dan ir-Regolament għaż-żoni speċifikati fihom.

(²) B'deroga, bastiment li jipparteċipa fil-programm ghall-evitar tal-qabdet aċċessorji li jkun ġie evalwat b'mod pożittiv mill-STECF jista' jhott l-art mhux iżjed minn 2 tunnellati kull xahar ta' mazzola grīza li tkun mejtā fil-mument meta l-irkaptu jittella' abbord. L-Istati Membri li jipparteċipaw fil-programm ghall-evitar ta' qabdet aċċessorji għandhom jiżguraw li l-ammont totali annwali ta' mazzola grīza li tinhadd l-art abbażi ta' din id-deroga ma jkun jaqbeż l-ammont indikati hawn taħt. Huma għandhom jibagħtu l-lista ta' bastimenti partecipanti lill-Kummissjoni qabel ma jippermettu l-hatt l-art. L-Istati Membri għandhom jaqsmu l-informazzjoni dwar iż-żoni ta' evitar bejniethom.

Speċi:	Mazzola grīza <i>Squalus acanthias</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali taż-żoni I, V, VI, VII, VIII, XII u XIV (DGS/*15X14)
Il-Belġju	20		
Il-Germanja	4		
Spanja	10		
Franza	83		
L-Irlanda	53		
In-Netherlands	0		
Il-Portugall	0		
Ir-Renju Unit	100		
L-Unjoni	270		
TAC	270		
			TAC analitika Ma għandux japplika l-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Ma għandux japplika l-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 Japplika l-Artikolu 12(1) ta' dan ir-Regolament.

**▼B**

Speċi:	Sawrell u qabdet aċċessorji assoċjati <i>Trachurus</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IVb, ta' IVc u ta' VIId (JAX/4BC7D)
Il-Belġju	13 (3)		
Id-Danimarka	5 519 (3)		
Il-Ġermanja	487 (1) (3)		
Spanja	102 (3)		
Franza	458 (1) (3)		
L-Irlanda	347 (3)		
In-Netherlands	3 323 (1) (3)		
Il-Portugall	12 (3)		
L-Iżvezja	75 (3)		
Ir-Renju Unit	1 314 (1) (3)		
L-Unjoni	11 650		
In-Norveġja	3 550 (2)		
TAC	15 200		TAC prekawzjonarja

(<sup>1</sup>) Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota li tinstad fid-diviżjoni VIId tista' tinghadd li nstadet taht il-kwota li tikkonċerna ż-żona li ġejja: l-ilmiġiet tal-Unjoni ta' VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe; l-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (JAX/\*2A-14).

(<sup>2</sup>) Jistghu jinstadu fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' IV iżda mhux ta' VIId (JAX/\*04-C).

(<sup>3</sup>) Mingħajr pręgudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdet tal-minfah, tal-merlangu u tal-kavalli jistghu jingħaddu ma' mhux iżjed minn 5 % tal-kwota (OTH/\*4BC7D), diment li dawn il-qabdet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, b'kollo ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota tas-sawrell.

**▼M1**

Speċi:	Sawrell u qabdet aċċessorji assoċjati <i>Trachurus spp.</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Ila, IVa; VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe; l-ilmiġiet tal-Unjoni u internazzjonali ta' Vb; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u XIV (JAX/2A-14)
Id-Danimarka	10 629 (1) (3)		
Il-Ġermanja	8 294 (1) (2) (3)		
Spanja	11 312 (3) (5)		
Franza	4 269 (1) (2) (3) (5)		
L-Irlanda	27 621 (1) (3)		
In-Netherlands	33 276 (1) (2) (3)		
Il-Portugall	1 090 (3) (5)		
L-Iżvezja	675 (1) (3)		
Ir-Renju Unit	10 002 (1) (2) (3)		
L-Unjoni	107 168		
Il-Gżejjer Faeroe	1 700 (4)		
TAC	108 868		TAC analitika

(<sup>1</sup>) Kondizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota li tinstad fl-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Ila jew IVa qabel it-30 ta' Gunju 2016 tista' tinghadd li nstadet taht il-kwota li tikkonċerna ż-żona tal-ilmiġiet tal-Unjoni IVb, IVc u VIId (JAX/\*4BC7D).

(<sup>2</sup>) Kondizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota tista' tinstad f'VIId (JAX/\*07D.). Skont din il-kondizzjoni speċjali, u fkonformità man-nota (<sup>3</sup>) f'qiegħ il-paġna, il-qabdet aċċessorji tal-minfah u tal-merlangu għandhom jiġu rrappurtati separatament b'dan il-kodiċi: (OTH/\*07D.).

(<sup>3</sup>) Mingħajr pręgudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdet tal-minfah, tal-merlangu u tal-kavalli jistghu jingħaddu ma' mhux iżjed minn 5 % tal-kwota (OTH/\*2A-14), diment li dawn il-qabdet u l-qabdet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, b'kollo ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota tas-sawrell.

(<sup>4</sup>) Limitat għal IVa, Vla (fit-Tramuntana 56° 30' N biss), VIIe, f, h.

(<sup>5</sup>) Kondizzjoni speċjali: sa 50 % ta' din il-kwota tista' tinstad fi VIIId (JAX/\*08C2). Skont din il-kondizzjoni speċjali, u fkonformità man-nota (<sup>3</sup>) ta' qiegħ il-paġna, il-qabdet aċċessorji tal-minfah u tal-merlangu għandhom jiġu rrappurtati separatament b'dan il-kodiċi: (OTH/\*08C2).

**▼B**

Speċi:	Sawrell Speċijiet <i>Trachurus</i>	Żona:	VIIIC (JAX/08C.)
Spanja	15 441 (¹) (²)		
Franza	268 (²)		
Il-Portugall	1 526 (¹) (²)		
L-Unjoni	17 235		
TAC	17 235		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika Japplika l-Artikolu 7(2) ta' dan ir-Regolament</p>

(¹) Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota tista' tinstad f'IX (JAX/\*09.).

(²) Li minnhom, minkejja l-Artikolu 19 tar-Regolament (KE) Nru 850/98 (1), mhux iktar minn 5 % jistgħu jkunu sawrell ta' bejn it-12 u l-15-il cm. Ghall-finijiet tal-kontroll ta' dik il-kwantità, il-fattur ta' konverżjoni li għandu jiġi applikat ghall-piż tal-hut li jinhatt l-art għandu jkun ta' 1,20. Dawn id-dispozizzjonijiet ma għandhomx japplikaw għal qabdet li huma soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art.

Speċi:	Sawrell Speċijiet <i>Trachurus</i>	Żona:	IX (JAX/09.)
Spanja	17 744 (¹) (²)		
Il-Portugall	50 839 (¹) (²)		
L-Unjoni	68 583		
TAC	68 583		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika</p>

(¹) Kundizzjoni speċjali: sa 5 % ta' din il-kwota tista' tinstad f'VIIIC (JAX/\*08C).

(²) Li minnhom, minkejja l-Artikolu 19(3) tar-Regolament (KE) Nru 850/98, mhux iktar minn 5 % jistgħu jkunu sawrell ta' bejn it-12 u l-15-il cm. Ghall-finijiet tal-kontroll ta' dik il-kwantità, il-fattur ta' konverżjoni li għandu jiġi applikat ghall-piż tal-hut li jinhatt l-art għandu jkun ta' 1,20. Dawn id-dispozizzjonijiet ma għandhomx japplikaw għal qabdet li huma soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art.

Speċi:	Sawrell Speċijiet <i>Trachurus</i>	Żona:	X; L-ilmiġiet tal-Unjoni tas-CECAF (¹) (JAX/X34PRT)
Il-Portugall	Trid tiġi stabbilita (²) (⁴)		
L-Unjoni	Trid tiġi stabbilita (³)		
TAC	Trid tiġi stabbilita (³)		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC prekawzjonarja</p>

(¹) L-ilmiġiet ta' hdejn l-Ažores.

(²) Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament.

(³) Stabbilita fl-istess kwantità kif iddeterminat skont in-nota Nru 2 f'qiegħ il-paġna.

(⁴) Li minnhom, minkejja l-Artikolu 19(3) tar-Regolament (KE) Nru 850/98, mhux iktar minn 5 % jistgħu jkunu sawrell ta' bejn it-12 u l-15-il cm. Ghall-finijiet tal-kontroll ta' dik il-kwantità, il-fattur ta' konverżjoni li għandu jiġi applikat ghall-piż tal-hut li jinhatt l-art għandu jkun ta' 1,20. Dawn id-dispozizzjonijiet ma għandhomx japplikaw għal qabdet li huma soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Sawrell Speċijiet Trachurus	<b>Żona:</b>	L-il mijiet tal-Unjoni tas-CECAF <sup>(1)</sup> (JAX/341PRT)
Il-Portugall	Trid tiġi stabbilita <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>		
L-Unjoni	Trid tiġi stabbilita <sup>(3)</sup>		
TAC	Trid tiġi stabbilita <sup>(3)</sup>		TAC prekawzjonarja

<sup>(1)</sup> L-il mijiet ta' hdejn Madeira.

<sup>(2)</sup> Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament.

<sup>(3)</sup> Stabbilita fl-istess kwantità kif iddeterminat skont in-nota Nru 2 fiegħ il-paġna.

<sup>(4)</sup> Li minnhom, minkejja l-Artikolu 19(3) tar-Regolament (KE) Nru 850/98 (1), mhux iktar minn 5 % jistgħu jkunu sawrell ta' bejn it-12 u l-15-il cm. Ghall-fmijiet tal-kontroll ta' dik il-kwantità, il-fattur ta' konverżjoni li għandu jiġi applikat ghall-piż tal-hut li jinhatt l-art għandu jkun ta' 1,20. Dawn id-dispozizzjonijiet ma għandhomx japplikaw għal-qabdet li huma soġġetti ghall-obbligu tal-hatt l-art.

<b>Speċi:</b>	Sawrell Speċijiet Trachurus	<b>Żona:</b>	L-il mijiet tal-Unjoni tas-CECAF <sup>(1)</sup> (JAX/341SPN)
Spanja	Trid tiġi stabbilita <sup>(2)</sup>		
L-Unjoni	Trid tiġi stabbilita <sup>(3)</sup>		
TAC	Trid tiġi stabbilita <sup>(3)</sup>		TAC prekawzjonarja

<sup>(1)</sup> L-il mijiet ta' hdejn il-Gżejjer Kanarji.

<sup>(2)</sup> Japplika l-Artikolu 6 ta' dan ir-Regolament.

<sup>(3)</sup> Stabbilita fl-istess kwantità kif iddeterminat skont in-nota Nru 2 fiegħ il-paġna.

<b>Speċi:</b>	Merluzz tan-Norveġja u qabdet aċċessorji assoċjati <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Żona:</b>	IIIa; L-il mijiet tal-Unjoni ta' IIA u ta' IV (NOP/2A3A4.)
Id-Danimarka	128 880 <sup>(1)</sup>		
Il-Ġermanja	25 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
In-Netherlands	95 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
L-Unjoni	129 000 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
In-Norveġja	15 000 <sup>(4)</sup>		
Il-Gżejjer Faeroe	6 000 <sup>(5)</sup>		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<sup>(1)</sup> Mingħajr preġudizzju ghall-obbligu tal-hatt l-art, il-qabdet tal-merlangu jistgħu jingħaddu ma' mhux iżjed minn 5 % tal-kwota (OT2/\*2A3A4), diment li dawn il-qabdet u l-qabdet aċċessorji ta' dawk l-ispeċijiet li jingħaddu skont l-Artikolu 15(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013, b'kollox ma jirrappreżentawx iżjed minn 9 % ta' din il-kwota tal-merluzz tan-Norveġja.

<sup>(2)</sup> Il-kwota tista' tinstad biss fl-il mijiet tal-Unjoni taż-żoni IIA, IIIa u IV tal-ICES.

<sup>(3)</sup> Il-kwota tal-Unjoni tista' tinstad biss mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Ottubru 2016.

<sup>(4)</sup> Għandha tintuża tabella ta' klassifikazzjoni.

<sup>(5)</sup> Għandha tintuża tabella ta' klassifikazzjoni. Tinkludi massimu ta' 15 % ta' qabdet aċċessorji inevitabbi (NOP/\*2A3A4), li jridu jingħaddu ma' din il-kwota.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Merluzz tan-Norveġja u qabdiet aċċessorji assoċjati <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġiżi ta' IV (NOP/04-N.)
---------------	---	--------------	--

Id-Danimarka	0	
Ir-Renju Unit	0	
L-Unjoni	0	
TAC	Mhux rilevanti	
		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<b>Speċi:</b>	Hut industrijali	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġiżi ta' IV (I/F/04-N.)
L-Iżvejza	800 (¹) (²)		
L-Unjoni	800		
TAC	Mhux rilevanti	TAC prekawzjonarja	

(¹) Il-qabdiet aċċessorji tal-merluzz, tal-merluzz tal-linja sewda, tal-pollakkju, tal-merlangu u tal-pollakkju iswed iridu jingħaddu mal-kwot ta' dawn l-ispeċċijiet.

(²) Kundizzjoni speċjali: li biha jista' jinqabad mhux iżjed mill-ammont li ġej ta' sawrell (JAX/\*04-N.): 400

<b>Speċi:</b>	Speċijiet oħra	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Vb, ta' VI u ta' VII (OTH/5B67-C)
L-Unjoni	Mhux rilevanti		
In-Norveġja	140 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti	TAC prekawzjonarja	

(¹) Maqbuda bil-konzijiet biss.

**▼M1**

Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	L-ilmiġiet Norveġizi ta' IV (OTH/04-N.)
Il-Belġju	46		
Id-Danimarka	4 250		
Il-Ġermanja	479		
Franza	197		
In-Netherlands	340		
L-Iżvezja	Mhux rilevanti (¹)		
Ir-Renju Unit	3 188		
L-Unjoni	8 500 (²)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC ta' prekawzjoni

(¹) Il-kwota allokata min-Norveġja lill-Iżvezja għal “speċijiet oħra” flivell tradizzjonali.

(²) Inkluż sajd mhux imsemmi speċifikament. Jistgħu jiġi introdotti eċċeżżjonijiet wara konsultazzjonijiet, kif meħtieġ.

**▼B**

Speċi:	Speċijiet oħra	Żona:	L-ilmiġiet tal-Unjoni ta' Ila, ta' IV u ta' Vla fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (OTH/2A46AN)
L-Unjoni	Mhux rilevanti		
In-Norveġja	4 750 (¹) (²)		
Il-Gżejjer Faeroe	150 (³)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC prekawzjonarja

(¹) Limitata għal Ila u għal IV (OTH/\*2A4-C).

(²) Inkluż is-sajd li mhux imsemmi b'mod speċifiku. Jistgħu jiddah lu eċċeżżjonijiet wara l-konsultazzjonijiet, kif ikun jixraq.

(³) Iridu jinstadu f' IV u f' Vla fit-Tramuntana ta' 56° 30' N (OTH/\*46AN).

**▼B***ANNESS IB***IL-GRIGAL TAL-ATLANTIKU U GREENLAND, IS-SOTTOŽONI I, II, V, XII U XIV TAL-ICES U L-ILMIJET TA' GREENLAND TAN-NAFO 1**

<b>Speċi:</b>	<b>Aringa <i>Clupea harengus</i></b>	<b>Żona:</b>	L-iljmijiet tal-Unjoni, tal-Gżejjjer Faeroe u l-iljmijiet internazzjonali ta' I u II (HER/1/2-)
Il-Belġju	7 (¹)		
Id-Danimarka	7 069 (¹)		
Il-Germanja	1 238 (¹)		
Spanja	23 (¹)		
Franza	305 (¹)		
L-Irlanda	1 830 (¹)		
In-Netherlands	2 529 (¹)		
Il-Polonja	358 (¹)		
Il-Portugall	23 (¹)		
Il-Finlandja	109 (¹)		
L-İzvejza	2 619 (¹)		
Ir-Renju Unit	4 519 (¹)		
L-Unjoni	20 629 (¹)		
Il-Gżejjjer Faeroe	6 000 (²) (³)		
In-Norveġja	18 566 (²) (⁴)		
TAC	316 876		<b>TAC analitika</b>

(¹) Meta jiġu rrappurtati l-qabdet lill-Kummissjoni, għandhom jiġu rrappurtati wkoll il-kwantitatiet li nstadu f'kull wahda miż-żoni li ġejjin: Iz-Żona Regolatorja tan-NEAFC u l-iljmijiet tal-Unjoni.

(²) Tista' tinstad fl-iljmijiet tal-Unjoni fit-Tramuntana ta' 62 N.o

(³) Iridu jingħaddu mal-limiti tal-qbid tal-Gżejjjer Faeroe.

(⁴) Iridu jingħaddu mal-limiti tal-qbid tal-Norveġja.

**Kundizzjoni speċjali:**

fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħt fiz-żona li ġejja:

L-iljmijiet Norveġiżi fit-Tramuntana ta' 62° N u ż-żona tas-sajd madwar Jan Mayen (HER/\*2AJMN) 18 566

II, Vb fit-Tramuntana ta' 62° N (l-iljmijiet tal-Gżejjjer Faeroe) (HER/\*25B-F)

Il-Belġju	2
Id-Danimarka	2 055
Il-Germanja	360
Spanja	7
Franza	89
L-Irlanda	532
In-Netherlands	736
Il-Polonja	104
Il-Portugall	7
Il-Finlandja	32
L-İzvejza	762
Ir-Renju Unit	1 314

**▼M1**

<b>Speċi:</b> <i>Bakkaljaw Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet Norveġizi ta' I u II (COD/IN2AB.)
Il-Germanja	2 405
Il-Greċċa	298
Spanja	2 682
L-Irlanda	298
Franza	2 207
Il-Portugall	2 682
Ir-Renju Unit	9 328
L-Unjoni	19 900
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

**▼B**

<b>Speċi:</b> <i>Merluzz Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1F u l-ilmiġiet ta' Greenland ta' XIV (COD/N1GL14)
Il-Germanja	1 718 (¹)
Ir-Renju Unit	382 (¹)
L-Unjoni	2 100 (¹)
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Ghajir għal qabdiet aċċessorji, għandhom japplikaw il-kundizzjonijiet li ġejjin għal dawn il-kwoti:

1. Ma jistgħux jinstadu bejn l-1 ta' April u l-31 ta' Mejju 2016.
2. Jistgħu jinstadu biss minn tal-inqas fi tnejn mill-erba' żoni li ġejjin:

Kodici tar-rappurtar	Limiti geografiċi
COD/GRL1	Il-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab fit-Tramuntana ta' 63° 45' N, fin-Nofsinhar ta' 67° 00' N u fil-Lvant ta' 35° 15' W.
COD/GRL2	Il-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab bejn 62° 30' N u 63° 45' N fil-Lvant ta' 44° 00' W, u l-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab fit-Tramuntana ta' 63° 45' N u bejn 44° 00' W u 35° 15' W.
COD/GRL3	Il-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab fin-Nofsinhar ta' 59° 00' N u fil-Lvant ta' 42° 00' W, u l-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab bejn 59° 00' N u 62° 30' N fil-Lvant ta' 44° 00' W.
COD/GRL4	Il-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab bejn 60° 45' N u 59° 00' N fil-Punent ta' 44° 00' W, u l-parti tat-territorju tas-sajd ta' Greenland li tinsab fin-Nofsinhar ta' 59° 00' N u fil-Punent ta' 42° 00' W.

**▼M1**

Speċi:	Bakkaljaw <i>Gadus morhua</i>	Żona:	I u IIb (COD/1/2B.)
Il-Ġermanja	6 593 (3)		
Spanja	13 192 (3)		
Franza	3 122 (3)		
Il-Polonja	2 728 (3)		
Il-Portugall	2 643 (3)		
Ir-Renju Unit	4 403 (3)		
Stati Membri oħra	495 (1) (3)		
L-Unjoni	33 176 (2)		
TAC	Mhux rilevanti		<p>TAC analitika            L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax            L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax</p>

(1) Hlief il-Ġermanja, Spanja, Franza, il-Polonja, il-Portugall u r-Renju Unit.

(2) L-allokazzjoni tas-sehem tal-istokkijiet tal-bakkaljaw li huma disponibbli ghall-Unjoni fiż-żona ta' Spitzbergen u l-Gżira Bear u l-qabdet aċċessorji assoċjati tal-merluzz tal-linja sewda huma ghalkollox mingħajr preġudizzju għad-drittijiet u ghall-obbligi li gejjin mit-Trattat ta' Parigi tal-1920.

(3) Il-qabdet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda jistgħu jirrappreżentaw sa 14 % għal kull qabda. Il-kwantitatiet tal-qabdet aċċessorji tal-merluzz tal-linja sewda huma b'żieda mal-kwota tal-bakkaljaw.

**▼B**

Speċi:	Merluzz u merluzz tal-linja sewda <i>Gadus morhua</i> u <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Żona:	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (COD/05B-F.) ghall-merluzz; (HAD/05B-F.) ghall-merluzz tal-linja sewda
Il-Ġermanja	19		
Franza	114		
Ir-Renju Unit	817		
L-Unjoni	950		
TAC	Mhux rilevanti		<p>TAC analitika            L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax            L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax</p>

Speċi:	Grenadieri Speċijiet Macrourus	Żona:	L-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (GRV/514GRN)
L-Unjoni	100 (1)		
TAC	Mhux rilevanti (2)		<p>TAC analitika            L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax            L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax</p>

(1) Kundizzjoni speċjali: ir-roundnose grenadier (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) u r-roughhead grenadier (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) ma għandhomx ikunu fil-mira. Dawn għandhom jinqabdu biss bhala qabda aċċessorja u għandhom jiġi rrappurtati separatament.

(2) L-ammont totali ta' hawn taħt, f'tunnellati, huwa allokat lin-Norveġja u jista' jinstad jew f'din iż-żona tat-TAC jew inkella fl-ilmiġiet ta' Greenland taż-żona tan-NAFO 1 (GRV/514N1G). Kundizzjoni speċjali: għal dan l-ammont: ir-roundnose grenadier (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) u r-roughhead grenadier (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) ma għandhomx ikunu fil-mira. Dawn għandhom jinqabdu biss bhala qabda aċċessorja u għandhom jiġi rrappurtati separatament. 90

**▼B**

<b>Speċi:</b> Grenadieri Speċijiet Macrourus	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1 (GRV/N1GRN.)
--	---

L-Unjoni	100 <sup>(1)</sup>
----------	--------------------

TAC	Mhux rilevanti <sup>(2)</sup>
-----	-------------------------------

TAC analitika
L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)
Nru 847/96 ma japplikax
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)
Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Kundizzjoni specjali: ir-roundnose grenadier (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN) u r-roughhead grenadier (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN) ma għandhomx ikunu fil-mira. Dawn għandhom jinqabdu biss bhala qabda aċċessorja u għandhom jiġu rrappurtati separatament.

(<sup>2</sup>) L-ammont totali ta' hawn taht, f'tunnellati, huwa allokati lin-Norveġja u jista' jinstad jew f'din iż-żona tat-TAC jew inkella fl-ilmiġiet ta' Greenland ta' V ta' XIV (GRV/514N1G). Kundizzjoni specjali: għal dan l-ammont: ir-roundnose grenadier (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) u r-roughhead grenadier (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) ma għandhomx ikunu fil-mira. Dawn għandhom jinqabdu biss bhala qabda aċċessorja u għandhom jiġu rrappurtati separatament. 90

<b>Speċi:</b> Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	<b>Żona:</b> IIb (CAP/02B.)
--	-----------------------------------

L-Unjoni	0
----------	---

TAC	0
-----	---

TAC analitika
---------------

<b>Speċi:</b> Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (CAP/514GRN)
--	--

Id-Danimarka	0
--------------	---

Il-Ġermanja	0
-------------	---

L-Iżvezja	0
-----------	---

Ir-Renju Unit	0
---------------	---

L-Istati Membri kollha	0 <sup>(1)</sup>
------------------------	------------------

L-Unjoni	0 <sup>(2)</sup>
----------	------------------

TAC	Mhux rilevanti
-----	----------------

TAC analitika
L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)
Nru 847/96 ma japplikax
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)
Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Id-Danimarka, il-Ġermanja, l-Iżvezja u r-Renju Unit jistgħu jkollhom aċċess ghall-kwota ta' "L-Istati Membri Kollha" biss ladarba jkunu eżawrew il-kwota tagħhom stess. Madankollu, l-Istati Membri b'iżjed minn 10 % tal-kwota tal-Unjoni ma għandhom bl-ebda mod ikollhom aċċess ghall-kwota ta' "L-Istati Membri kollha".

(<sup>2</sup>) Għal perjodu ta' sajd mill-20 ta' Ĝunju sat-30 ta' April tas-sena ta' wara.

**▼M1**

<b>Speċi:</b>	Merluzz tal-linja sewda <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' I u II (HAD/IN2AB.)
Il-Ġermanja	267		
Franza	160		
Ir-Renju Unit	820		
L-Unjoni	1 247		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Stokkafixx <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe (WHB/2A4AXF)
Id-Danimarka	1 100		
Il-Ġermanja	75		
Franza	120		
In-Netherlands	105		
Ir-Renju Unit	1 100		
L-Unjoni	2 500 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Il-qabdet tal-istokkafixx jistgħu jinkludu qabdet aċċessorji inevitabbli tal-argentina silus.

<b>Speċi:</b>	Lipp u linarda <i>Molva molva</i> u <i>molva dypterygia</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (LIN/05B-F.) għal-lipp; (BLI/05B-F.) għal-linarda;
Il-Ġermanja	615		
Franza	1 365		
Ir-Renju Unit	120		
L-Unjoni	2 100 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Il-qabdet aċċessorji tar-roundnose grenadier u taċ-ċinturin iswed jistgħu jingħaddu ma' din il-kwota, sal-limitu li ġej (OTH/\*05B-F): 500

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (PRA/514GRN)
Id-Danimarka	687		
Franza	687		
L-Unjoni	1 375		
In-Norveġja	2 000		
Il-Gżejjer Faeroe	1 300		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
<hr/>			
<b>Speċi:</b>	Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1 (PRA/N1GRN.)
Id-Danimarka	1 300		
Franza	1 300		
L-Unjoni	2 600		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
<hr/>			
<b>Speċi:</b>	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' I u ta' II (POK/IN2AB.)
Il-Germanja	2 040		
Franza	328		
Ir-Renju Unit	182		
L-Unjoni	2 550		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
<hr/>			
<b>Speċi:</b>	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet internazzjonal ta' I u ta' II (POK/1/2INT)
L-Unjoni	0		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika
<hr/>			

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Pollakkju iswed <i>Pollachius virens</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (POK/05B-F.)
---------------	---	--------------	--

Il-Belġju	60
-----------	----

Il-Germanja	372
-------------	-----

Franza	1 812
--------	-------

In-Netherlands	60
----------------	----

Ir-Renju Unit	696
---------------	-----

L-Unjoni	3 000
----------	-------

TAC	Mhux rilevanti
-----	----------------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<b>Speċi:</b>	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' I u ta' II (GHL/IN2AB.)

Il-Germanja	25 (¹)
-------------	--------

Ir-Renju Unit	25 (¹)
---------------	--------

L-Unjoni	50 (¹)
----------	--------

TAC	Mhux rilevanti
-----	----------------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

---

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

---

<b>Speċi:</b>	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet internazzjonali ta' I u ta' II (GHL/1/2INT)

L-Unjoni	2 000 (¹)
----------	-----------

TAC	Mhux rilevanti
-----	----------------

TAC prekawzjonarja
--------------------

---

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

---

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1 (GHL/N1GRN.)
Il-Ġermanja	1 925 (¹)		
L-Unjoni	1 925 (¹)		
In-Norveġja	575 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

(¹) Irid jinstad fin-Nofsinhar ta' 68° N.

<b>Speċi:</b>	Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (GHL/514GRN)
Il-Ġermanja	4 289		
Ir-Renju Unit	226		
L-Unjoni	4 515 (¹)		
In-Norveġja	575		
Il-Gżejjer Faeroe	110		
TAC	Mhux rilevanti		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

(¹) Irid jinstad minn mhux iktar minn sitt bastimenti li jkun qegħdin jistadu fl-istess waqt.

<b>Speċi:</b>	Redfish (pelagiku tal-baxx) Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' V; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (RED/51214S)
L-Estonja	0		
Il-Ġermanja	0		
Spanja	0		
Franza	0		
L-Irlanda	0		
Il-Latvja	0		
In-Netherlands	0		
Il-Polonja	0		
Il-Portugall	0		
Ir-Renju Unit	0		
L-Unjoni	0		
TAC	0		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Redfish (pelagiku tal-fond) Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Unjoni u l-ilmiġiet internazzjonali ta' V; l-ilmiġiet internazzjonali ta' XII u ta' XIV (RED/51214D)
L-Estonja	39 (¹) (²)		
Il-Germanja	802 (¹) (²)		
Spanja	141 (¹) (²)		
Franza	75 (¹) (²)		
L-Irlanda	0 (¹) (²)		
Il-Latvja	14 (¹) (²)		
In-Netherlands	0 (¹) (²)		
Il-Polonja	72 (¹) (²)		
Il-Portugall	168 (¹) (²)		
Ir-Renju Unit	2 (¹) (²)		
L-Unjoni	1 313 (¹) (²)		
TAC	0 (¹) (²)		
		<b>TAC analitika</b> L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(¹) Jistgħu jinqabdu biss fiż-żona kkonfinata mil-linji li jgħaqqu l-koordinati li ġejjin:

Punt	Latitudni	Longitudo
1	64° 45' N	28° 30' W
2	62° 50' N	25° 45' W
3	61° 55' N	26° 45' W
4	61° 00' N	26° 30' W
5	59° 00' N	30° 00' W
6	59° 00' N	34° 00' W
7	61° 30' N	34° 00' W
8	62° 50' N	36° 00' W
9	64° 45' N	28° 30' W

(²) Jistgħu jinqabdu biss mill-10 ta' Mejju sal-1 ta' Lulju 2016.

<b>Speċi:</b>	Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġiżi ta' I u ta' II (RED/1N2AB.)
Il-Germanja	766		
Spanja	95		
Franza	84		
Il-Portugall	405		
Ir-Renju Unit	150		
L-Unjoni	1 500		
TAC	Mhux rilevanti		
		<b>TAC analitika</b> L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

**▼B**

<b>Speċi:</b> Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet internazzjonal ta' I u ta' II (RED/I/2INT)
L-Unjoni	Trid tiġi stabilita <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
TAC	8 000 <sup>(3)</sup>
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(<sup>1</sup>) L-attività tas-sajd tista' ssir biss fil-perjodu mill-1 ta' Lulju sal-31 ta' Diċembru 2016. L-attività tas-sajd tingħalaq meta t-TAC tkun intużat kollha mill-Partijiet Kontraenti tan-NEAFC. Minn dik id-data, l-Istati Membri għandhom jipprojbixxu s-sajd dirett għar-redfish minn bastimenti li jtajru l-bandiera tagħhom.

(<sup>2</sup>) Il-bastimenti għandhom jillimitaw il-qabdet acċessorji tagħhom tar-redfish f'attivitàajiet oħra tas-sajd għal massimu ta' 1 % tal-qabda totali li tinżamm abord.

(<sup>3</sup>) Limiti proviżorji ta' qabdet biex ikopru il-qabdet tal-partijiet kontraenti kolla tan-NEAFC,

<b>Speċi:</b> Redfish (pelaġiku) Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1F u l-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (RED/N1G14P)
Il-Ġermanja	1 038 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Franza	5 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Ir-Renju Unit	7 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
L-Unjoni	1 050 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
In-Norveġja	800 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Il-Gżejjer Faeroe	50 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup>
TAC	Mhux rilevanti
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(<sup>1</sup>) Jistgħu jinstadu biss bhala redfish pelaġiku tal-fond bix-xbieki tat-tkarkir pelaġiku mill-10 ta' Mejju sal-1 ta' Lulju 2016.

(<sup>2</sup>) Jistgħu jinstadu biss fl-ilmiġiet ta' Greenland fiż-Żona ta' Konservazzjoni tar-Redfish li hija kkonfinata mil-linji li jgħaqqu dawn il-koordinati:

Punt	Latitudni	Longitudo
1	64° 45' N	28° 30' W
2	62° 50' N	25° 45' W
3	61° 55' N	26° 45' W
4	61° 00' N	26° 30' W
5	59° 00' N	30° 00' W
6	59° 00' N	34° 00' W
7	61° 30' N	34° 00' W
8	62° 50' N	36° 00' W
9	64° 45' N	28° 30' W

(<sup>3</sup>) Kundizzjoni speċjali: din il-kwota tista' tintstad ukoll fl-ilmiġiet internazzjonal taž-Żona ta' Konservazzjoni tar-Redfish imsemmija hawn fuq (RED/\*5-14P).

(<sup>4</sup>) Jistgħu jinqabdu biss fl-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (RED/\*514GN).

**▼B**

<b>Speċi:</b> Redfish (demersali) Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet ta' Greenland tan-NAFO 1F u l-ilmiġiet ta' Greenland ta' V u ta' XIV (RED/N1G14D)
Il-Ġermanja	1 679 (¹)
Franza	9 (¹)
Ir-Renju Unit	12 (¹)
L-Unjoni	1 700 (¹)
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Jistgħu jinstadu biss bix-xbieki tat-tkarkir, u biss fit-Tramuntana u fil-Punent tal-linjal li hija ddefinita mill-koordinati li ġejjin:

Punt	Latitudni	Longitudni
1	59° 15' N	54° 26' W
2	59° 15' N	44° 00' W
3	59° 30' N	42° 45' W
4	60° 00' N	42° 00' W
5	62° 00' N	40° 30' W
6	62° 00' N	40° 00' W
7	62° 40' N	40° 15' W
8	63° 09' N	39° 40' W
9	63° 30' N	37° 15' W
10	64° 20' N	35° 00' W
11	65° 15' N	32° 30' W
12	65° 15' N	29° 50' W

<b>Speċi:</b> Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b> L-ilmiġiet Izlandiżi ta' Va (RED/05A-IS)
Il-Belġju	0 (¹) (²)
Il-Ġermanja	0 (¹) (²)
Franza	0 (¹) (²)
Ir-Renju Unit	0 (¹) (²)
L-Unjoni	0 (¹) (²)
TAC	Mhux rilevanti
	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Inkluži l-qabdiet aċċessorji inevitabbli (il-merluzz mhux permess).

(²) Jistgħu jinstadu biss bejn Lulju u Diċembru tal-2016.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (RED/05B-F.)
Il-Belġju	4		
Il-Ġermanja	460		
Franza	31		
Ir-Renju Unit	5		
L-Unjoni	500		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<b>Speċi:</b>	Speċijiet oħra	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet Norveġizi ta' I u ta' II (OTH/IN2AB.)
Il-Ġermanja	117 (¹)		
Franza	47 (¹)		
Ir-Renju Unit	186 (¹)		
L-Unjoni	350 (¹)		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota.

<b>Speċi:</b>	Speċijiet oħra (¹)	<b>Żona:</b>	L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (OTH/05B-F.)
Il-Ġermanja	322		
Franza	289		
Ir-Renju Unit	189		
L-Unjoni	800		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluži speċijiet ta' hut bla ebda valur kummerċjali.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Pixxiċatt	<b>Żona:</b>	L-iljmijiet tal-Gżejjer Faeroe ta' Vb (FLX/05B-F.)
Il-Ġermanja	18		
Franza	14		
Ir-Renju Unit	68		
L-Unjoni	100		
TAC	Mhux rilevanti		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

**▼M1**

<b>Speċi:</b>	Qabdiet aċċessorji (¹)	<b>Żona:</b>	L-iljmijiet ta' Greenland (B-C/GRL)
L-Unjoni	1 126		
AC	Mhux rilevanti		TAC ta' prekawzjoni L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Il-qabdiet aċċessorji ta' grenadieri (*Macrourus* spp.) għandhom jiġu rrappurtati f'konformità mat-tabelli tal-opportunitajiet tas-sajd li ġejjin: grenadieri fl-iljmijiet ta' Greenland ta' V u XIV (GRV/514GRN) u grenadieri fl-iljmijiet ta' Greenland ta' NAFO 1 (GRV/N1GRN.)

**▼B***ANNESS IC*

**IL-MAJJISTRAL TAL-ATLANTIKU**  
**IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAN-NAFO**

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
---------------	--------------------------------	--------------	----------------------------

L-Unjoni	0 (¹)	
TAC	0 (¹)	
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax		

(¹) Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tingqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
---------------	--------------------------------	--------------	-------------------------

L-Unjoni	0 (¹)	
TAC	0 (¹)	
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax		

(¹) Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tingqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti ta' massimu ta' 1 000 kg jew ta' 4 %, skont liema jkun l-akbar.

<b>Speċi:</b>	Merluzz <i>Gadus morhua</i>	<b>Żona:</b>	NAFO 3M (COD/N3M.)
---------------	--------------------------------	--------------	-----------------------

L-Estonja	155	
Il-Germanja	649	
Il-Latvja	155	
Il-Litwanja	155	
Il-Polonja	528	
Spanja	1 993	
Franza	278	
Il-Portugall	2 734	
Ir-Renju Unit	1 298	
L-Unjoni	7 945	
TAC	13 931	
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax		

**▼B**

<b>Speċi:</b> Barbun ilsien il-kelb <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3L (WIT/N3L.)
---	---------------------------------------

L-Unjoni	0 <sup>(1)</sup>
----------	------------------

TAC	0 <sup>(1)</sup>
-----	------------------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

(1) Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabat biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

<b>Speċi:</b> Barbun ilsien il-kelb <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
---	---

L-Estonja	96
-----------	----

Il-Latvja	96
-----------	----

Il-Litwanja	96
-------------	----

L-Unjoni	288
----------	-----

TAC	2 172
-----	-------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

<b>Speċi:</b> Barbun tat-tbajja' Amerikan <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3M (PLA/N3M.)
---	---------------------------------------

L-Unjoni	0 <sup>(1)</sup>
----------	------------------

TAC	0 <sup>(1)</sup>
-----	------------------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

(1) Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabat biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Barbun tat-tbajja' Amerikan <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)	
L-Unjoni	0 <sup>(1)</sup>	
TAC	0 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabda biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

<b>Speċi:</b> Klamar tal-pinen qosra <i>Illex illecebrosus</i>	<b>Żona:</b> Is-sottożoni 3 u 4 tan-NAFO (SQI/N34.)	
L-Estonja	128 <sup>(1)</sup>	
Il-Latvja	128 <sup>(1)</sup>	
Il-Litwanja	128 <sup>(1)</sup>	
Il-Polonja	227 <sup>(1)</sup>	
L-Unjoni	Mhux rilevanti <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	
TAC	34 000	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Jista' jinstad bejn l-1 ta' Lulju u l-31 ta' Diċembru 2016.

(<sup>2</sup>) L-ebda sehem tal-Unjoni ma ġie specifikat. L-ammont specifikat hawn ifsel, ftunnellatti, huwa disponibbli għall-Kanada u għall-Istati Membri tal-Unjoni ghajr l-Estonja, il-Latvja, il-Litwanja u l-Polonja. 29 467

<b>Speċi:</b> Barbun denbu isfar <i>Limanda ferruginea</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)	
L-Unjoni	0 <sup>(1)</sup>	
TAC	17 000	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabda biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 2 500 kg jew 10 %, skont liema jkun l-akbar.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Kapelin <i>Mallotus villosus</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
L-Unjoni	0 (¹)
TAC	0 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabat biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

<b>Speċi:</b> Gamblu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3L (¹) (²) (PRA/N3L.)
L-Estonja	0 (³)
Il-Latvja	0 (³)
Il-Litwanja	0 (³)
Il-Polonja	0 (³)
Spanja	0 (³)
Il-Portugall	0 (³)
L-Unjoni	0 (³)
TAC	0 (³)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Mingħajr ma hija inkluża ż-żona kwadra kkonfinata mill-koordinati li ġejjin:

Nru tal-Punt	Latitudni N	Longitudni W
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

(²) Is-sajd huwa pprojbit ffond ta' inqas minn 200 metru fiż-żona fil-Lvant ta' linja kkonfinata bil-koordinati li ġejjin:

Nru tal-Punt	Latitudni N	Longitudni W
1	46° 00' 0	47° 49' 0
2	46° 25' 0	47° 27' 0
3	46° 42' 0	47° 25' 0
4	46° 48' 0	47° 25' 50
5	47° 16' 50	47° 43' 50

(³) Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabat biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Gambu tat-Tramuntana <i>Pandalus borealis</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3M (¹) (PRA/*N3M.)
---	--

TAC	Mhux rilevanti (²) (³)	TAC analitika
-----	------------------------	---------------

(¹) Il-bastimenti jistgħu jistadu għal dan l-istokk fid-Diviżjoni 3L fiż-żona kwadra kkonfinata mill-koordinati li ġejjin:

Nru tal-Punt	Latitudni N	Longitudni W
1	47° 20' 0	46° 40' 0
2	47° 20' 0	46° 30' 0
3	46° 00' 0	46° 30' 0
4	46° 00' 0	46° 40' 0

Barra minn hekk, is-sajd ghall-għalli huwa pprojbit mill-1 ta' Ĝunju sal-31 ta' Dicembru 2016 fiż-żona kkonfinata mill-koordinati li ġejjin:

Nru tal-Punt	Latitudni N	Longitudni W
1	47° 55' 0	45° 00' 0
2	47° 30' 0	44° 15' 0
3	46° 55' 0	44° 15' 0
4	46° 35' 0	44° 30' 0
5	46° 35' 0	45° 40' 0
6	47° 30' 0	45° 40' 0
7	47° 55' 0	45° 00' 0

(²) Mhux rilevanti. L-attività tas-sajd hija gestita permezz ta' limitazzjonijiet fl-isforz tas-sajd. L-Istati Membri kkonċernati għandhom johorġu awtorizzazzjonijiet tas-sajd ghall-bastimenti tas-sajd tagħhom li huma involuti f'din l-attività tas-sajd u għandhom jinnotifikaw dawk l-awtorizzazzjonijiet lill-Kummissjoni qabel il-bidu tal-attività tal-bastiment, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

Stat Membru	Għadd massimu ta' bastimenti	Għadd massimu ta' jiem tas-sajd
Id-Danmarka	0	0
L-Estonja	0	0
Spanja	0	0
Il-Latvja	0	0
Il-Litwanja	0	0
Il-Polonja	0	0
Il-Portugall	0	0

(³) Mhu permess l-ebda sajd dirett taht din il-kwota. Din l-ispeci tista' tinqabda biss bhala qabda accessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew ta' 5 %, skont liema jkun l-akbar.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Halibatt ta' Greenland <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
L-Estonja	297
Il-Germanja	303
Il-Latvja	42
Il-Litwanja	21
Spanja	4 067
Il-Portugall	1 700
L-Unjoni	6 430
TAC	10 966
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

<b>Speċi:</b> Rebekkin <i>Rajidae</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
L-Estonja	283
Il-Litwanja	62
Spanja	3 403
Il-Portugall	660
L-Unjoni	4 408
TAC	7 000
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

<b>Speċi:</b> Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	<b>Żona:</b> NAFO 3LN (RED/N3LN.)
L-Estonja	514
Il-Germanja	354
Il-Latvja	514
Il-Litwanja	514
L-Unjoni	1 896
TAC	10 400
TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

**▼B**

Speċi:	Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	Żona:	NAFO 3M (RED/N3M.)
L-Estonja	1 571 (¹)		
Il-Germanja	513 (¹)		
Il-Latvja	1 571 (¹)		
Il-Litwanja	1 571 (¹)		
Spanja	233 (¹)		
Il-Portugall	2 354 (¹)		
L-Unjoni	7 813 (¹)		
TAC	7 000 (¹)		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Din il-kwota hija soġgetta għall-konformità mat-TAC kif muri, li hija stabbilita għal dan l-istokk għall-Partijiet Kontraenti kollha tan-NAFO. Fil-limiti ta' dik it-TAC, qabel l-1 ta' Lulju 2016, ma jistax jinstax iż-żejjed mil-limitu li ġej ta' nofs il-perjodu: 3 500

Speċi:	Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	Żona:	NAFO 3O (RED/N3O.)
Spanja	1 771		
Il-Portugall	5 229		
L-Unjoni	7 000		
TAC	20 000		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

Speċi:	Redfish Speċijiet <i>Sebastes</i>	Żona:	Is-Sottożona 2 u d-Diviżjonijiet 1F u 3K tan-NAFO (RED/N1F3K.)
Il-Latvja	0 (¹)		
Il-Litwanja	0 (¹)		
L-Unjoni	0 (¹)		
TAC	0 (¹)		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota. Din l-ispeċi tista' tinqabad biss bhala qabda aċċessorja fil-limiti li ġejjin: massimu ta' 1 250 kg jew 5 %, skont liema jkun l-akbar.

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Marlozz abjad <i>Urophycis tenuis</i>	<b>Żona:</b>	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Spanja	255		
Il-Portugall	333		
L-Unjoni	588 (¹)		
TAC	1 000		TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Meta,f'konformità mal-Anness IA tal-Miżuri ta' Konservazzjoni u ta' Infurzar tan-NAFO, vot požittiv mill-Partijiet Kontraenti jikkonferma TAC ta' 2 000 tunnellata, il-kwoti korrispondenti tal-Unjoni u tal-Istati Membri għandhom jitqiesu li jkunu kif ġej hawn taħt:

Spanja	509
Il-Portugall	667
L-Unjoni	1 176

**▼B***ANNESS ID***IL-HUT LI JPASSI HAFNA — IŻ-ŻONI KOLLHA**

It-TACs f'dawn iż-żoni huma adottati fil-qafas tal-organizzazzjonijiet internazzjonalni tas-sajd għall-attivitajiet tas-sajd tat-tonn, bħall-ICCAT.

<b>Speċi:</b>	<b>Tonna</b> <i>Thunnus thynnus</i>	<b>Żona:</b>	L-Oċean Atlantiku, fil-Lvant ta' 45° W, u fil-Mediterran (BFT/AE45WM)
Ċipru	98,00 (⁴)		
Il-Greċja	182,15		
Spanja	3 534,43 (²) (⁴)		
Franza	3 487,57 (²) (³) (⁴)		
Il-Kroazja	551,23 (⁶)		
L-Italja	2 752,56 (⁴) (⁵)		
Malta	225,83 (⁴)		
Il-Portugall	332,36		
Stati Membri oħra	39,41 (¹)		
L-Unjoni	11 203,54 (²) (³) (⁴) (⁵)		
TAC	18 911	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax	

(¹) Ghajr Ċipru, il-Greċja, Spanja, Franza, il-Kroazja, l-Italja, Malta u l-Portugall u eskużiġavent bhala qabda aċċessorja.

(²) Kundizzjoni speċjali: Fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw dawn il-limiti tal-qbid u din l-allokazzjoni bejn l-Istati Membri għal qabdet tat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115 cm mill-bastimenti msemmija fil-punt 1 tal-Anness IV (BFT/\*8301):

Spanja	540,42
Franza	251,00
L-Unjoni	791,43

(³) Kundizzjoni speċjali: Fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw dawn il-limiti tal-qbid u din l-allokazzjoni bejn l-Istati Membri għal qabdet tat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115 cm mill-bastimenti msemmija fil-punt 1 tal-Anness IV (BFT/\*641):

Franza	100,00
L-Unjoni	100,00

(⁴) Kundizzjoni speċjali: Fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw dawn il-limiti tal-qbid u dawn l-allokazzjoni bejn l-Istati Membri għal qabdet tat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115 cm mill-bastimenti msemmija fil-punt 2 tal-Anness IV (BFT/\*8302):

Spanja	70,69
Franza	69,75
L-Italja	55,06
Ċipru	4,52
Malta	6,65
L-Unjoni	206,66

**▼B**

(<sup>5</sup>) Kundizzjoni speċjali: Fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw dawn il-limiti tal-qbid u dawn l-allocazzjonijiet bejn l-Istati Membri għal qabdet tat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115 cm mill-bastimenti msemmija fil-punt 3 tal-Anness IV (BFT/\*643):

L-Italja	55,06
L-Unjoni	55,06

(<sup>6</sup>) Kundizzjoni Speċjali: Fil-limiti ta' din it-TAC, għandhom japplikaw dawn il-limiti tal-qbid u dawn l-allocazzjonijiet bejn l-Istati Membri għal qabdet tat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115 cm mill-bastimenti msemmija fil-punt 3 tal-Anness IV għall-finijiet ta' trobbija tal-hut (BFT/\*8303F):

Il-Kroazja	496,10
L-Unjoni	496,10

<b>Speċi:</b>	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	<b>Żona:</b>	L-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana 5° N (SWO/AN05N)
---------------	-------------------------------------	--------------	---

Spanja	6 393,02 ( <sup>2</sup> )
Il-Portugall	1 161,95 ( <sup>2</sup> )
Stati Membri oħra	130,74 ( <sup>1</sup> ) ( <sup>2</sup> )
L-Unjoni	7 685,70
TAC	13 700

TAC analitika  
L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
Nru 847/96 ma japplikax  
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Ghajir Spanja u l-Portugall, u eskluzivament bhala qabda aċċessorja.

(<sup>2</sup>) Kundizzjoni Speċjali: sa 2,39 % ta' dan l-ammont jiċċista' jinqabad fl-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (SWO/\*AS05N).

<b>Speċi:</b>	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	<b>Żona:</b>	L-Oċean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (SWO/AS05N)
---------------	-------------------------------------	--------------	--

Spanja	5 112,05 ( <sup>1</sup> )
Il-Portugall	489,01 ( <sup>1</sup> )
L-Unjoni	5 601,06
TAC	15 000

TAC analitika  
L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
Nru 847/96 ma japplikax  
L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Kundizzjoni Speċjali: sa 3,51 % ta' dan l-ammont jiċċista' jinqabad fl-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N (SWO/\*AN05N).

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Alonga tat-Tramuntana <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Żona:</b>	L-Ocean Atlantiku, fit-Tramuntana 5° N (ALB/AN05N)
L-Irlanda	2 584,64 (2)		
Spanja	14 917,37 (2)		
Franza	4 511,52 (2)		
Ir-Renju Unit	349,24 (2)		
Il-Portugall	2 178,93 (2)		
L-Unjoni	24 541,70 (1)		
TAC	28 000		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

(1) L-ghadd ta' bastimenti TAS-SAJD tal-Unjoni li jistadu ghall-alonga tat-Tramuntana bhala speċi fil-mira, f'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 520/2007[1], għandu jkun kif gej: 1 253

[1] Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 520/2007 tas-7 ta' Mejju 2007 li jistabbilixxi certi mizuri teknici għall-konservazzjoni ta' certi hażniet ta' speci li jipassu hafna (GU L 123, 12.5.2007, p. 3).

(2) Id-distribuzzjoni bejn l-Istati Membri tal-ġhadd massimu ta' bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru li huwa awtorizzat jistad ghall-alonga tat-Tramuntana bhala speċi fil-mira f'konformità mal-Artikolu 12 tar-Regolament (KE) Nru 520/2007:

	Għadd Stat Membru	massimu ta' bastimenti
L-Irlanda	50	
Spanja	730	
Franza	151	
Ir-Renju Unit	12	
Il-Portugall	310	

<b>Speċi:</b>	Alonga tan-Nofsinhar <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Żona:</b>	L-Ocean Atlantiku, fin-Nofsinhar ta' 5° N (ALB/AS05N)
Spanja	905,86		
Franza	297,70		
Il-Portugall	633,94		
L-Unjoni	1 837,50		
TAC	24 000		<p style="border: 1px solid black; padding: 5px;">TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax</p>

**▼B**

<b>Speċi:</b>	Tonn obeż <i>Thunnus obesus</i>	<b>Żona:</b>	L-Ocean Atlantiku (BET/ATLANT)
---------------	------------------------------------	--------------	-----------------------------------

Spanja	13 396,57
--------	-----------

Franza	5 877,89
--------	----------

Il-Portugall	4 514,54
--------------	----------

L-Unjoni	23 789
----------	--------

TAC	65 000
-----	--------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

<b>Speċi:</b>	Marlin blu <i>Makaira nigricans</i>	<b>Żona:</b>	L-Ocean Atlantiku (BUM/ATLANT)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

Spanja	0
--------	---

Franza	358,05
--------	--------

Il-Portugall	49,55
--------------	-------

L-Unjoni	407,60
----------	--------

TAC	1 985
-----	-------

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

<b>Speċi:</b>	Marlin abjad <i>Tetrapturus albidus</i>	<b>Żona:</b>	L-Ocean Atlantiku (WHM/ATLANT)
---------------	--	--------------	-----------------------------------

Spanja	2,46
--------	------

Il-Portugall	21,45
--------------	-------

L-Unjoni	23,91
----------	-------

TAC	355
-----	-----

TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
---

**▼B***ANNESS IE***L-ANTARTIKU****IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-CCAMLR**

Dawn it-TACs, adottati mis-CCAMLR, mhumieks allokat i lill-membri tas-CCAMLR u għalhekk is-sehem tal-Unjoni mhux stabbilit. Il-qabdiet huma ssorveljati mis-Segretarjat tas-CCAMLR, li jikkomunika meta għandu jieqaf is-sajd minħabba li tkun giet eżawrita t-TAC.

Diment li ma jkunx spēċifikat mod iehor, dawn it-TACs huma applikabbli għall-perjodu bejn l-1 ta' Diċembru 2015 u t-30 ta' Novembru 2016.

<b>Speċi:</b> Hut tas-silġ tal-Antartiku <i>Champscephalus gunnari</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (ANI/F483.)
--	--

TAC	3 461	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-------	---

<b>Speċi:</b> Hut tas-silġ tal-Antartiku <i>Champscephalus gunnari</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 fl-Antartiku (¹) (ANI/F5852.)
--	---

TAC	482	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-----	---

- (¹) Ghall-finu ta' din it-TAC, iż-żona miftuha ghall-attività tas-sajd hija spēċifikata bhala dik il-parti tad-diviżjoni statistika tal-FAO 58.5.2 li tinsab fiziż-żona magħluqa b'linja:  
— li tibda fil-punt fejn il-meridjan tal-longitudni  $72^{\circ} 15'$  E jaqsam il-Konfini tal-Ftehim tad-Delimitazzjoni Marittima bejn l-Australja u Franzja, imbagħad tkompli fin-Nofsinhar tul il-meridjan sa fejn taqta' mal-linjal parallela tal-latitudni  $53^{\circ} 25'$  S,  
— tkompli fil-Lvant tul dik il-linjal parallela sa fejn taqta' mal-meridjan tal-longitudni  $74^{\circ}$  E,  
— tkompli fil-Grīgal tul il-linjal ġeodeżika sa fejn taqta' mal-linjal parallela tal-latitudni  $52^{\circ} 40'$  S u l-meridjan tal-longitudni  $76^{\circ}$  E,  
— tkompli fit-Tramuntana tul il-meridjan sa fejn taqta' mal-linjal parallela tal-latitudni  $52^{\circ}$  S,  
— tkompli fil-Majjistral tul il-linjal ġeodeżika sa fejn taqta' mal-linjal parallela tal-latitudni  $51^{\circ}$  S mal-meridjan tal-longitudni  $74^{\circ} 30'$  E, u  
— imbagħad tissokta fil-Lbié tul il-linjal ġeodeżika sal-punt mnejn bdiet.

<b>Speċi:</b> Hut tas-silġ (pinen suwed) <i>Chaenocephalus aceratus</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (SSI/F483.)
---	--

TAC	2 200 (¹)	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-----------	---

(¹) Eskluživavent għal qabdi aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Hut tas-silġ Unicorn <i>Channichthys rhinoceratus</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (LIC/F5852.)
---	--

TAC	1 663 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	----------------------	---

<sup>(1)</sup> Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (TOP/F483.)
---	--

TAC	2 750 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	----------------------	---

**Kundizzjoni speċjali:**

Fil-limiti tal-kwoti msemmin hija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejt mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħt fis-Sottożoni speċifikati:

Iż-Żona ta' Ģestjoni A: minn 48° W sa 43° 30' W — minn 52° 30' S sa 56° S (TOP/\*F483A): 0

Iż-Żona ta' Ģestjoni B: minn 43° 30' W sa 40° W — minn 52° 30' S sa 56° S (TOP/\*F483B): 825

Iż-Żona ta' Ģestjoni C: minn 40° W sa 33° 30' W — minn 52° 30' S sa 56° S (TOP/\*F483C): 1 925

<sup>(1)</sup> Din it-TAC hija applikabbli għas-sajd bil-konzijiet ghall-perjodu mis-16 ta' April sal-31 ta' Awwissu 2016 u għas-sajd bin-nases ghall-perjodu mill-1 ta' Diċembru 2015 sat-30 ta' Novembru 2016.

<b>Speċi:</b> Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.4 fit-Tramuntana tal-Antartiku (TOP/F484N.)
---	---

TAC	47 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-------------------	---

<sup>(1)</sup> Din it-TAC hija applikabbli fiż-żona kkonfinata mil-latitudnijiet 55° 30' S u 57° 20' S u mil-longitudnijiet 25° 30' W u 29° 30' W.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (TOP/F5852.)
---	--

TAC	3 405 (¹)	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-----------	---

(¹) Din it-TAC hija applikabbi għall-Punent ta' 79° 20' E biss. Huwa pprojbit is-sajd fil-Lvant ta' dan il-meridjan f'din iż-żona.

<b>Speċi:</b> Pixxisinna tal-Antartiku <i>Dissostichus mawsoni</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.4 fin-Nofsinhar tal-Antartiku (TOA/F484S.)
--	--

TAC	39 (¹)	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	--------	---

(¹) Din it-TAC hija applikabbi fiż-żona kkonfinata mil-latitudnijiet 57° 20' S u 60° 00' S u mil-longitudnijiet 24° 30' W u 29° 00' W.

<b>Speċi:</b> Krill <i>Euphausia superba</i>	<b>Żona:</b> FAO 48 (KRI/F48.)
--	--------------------------------------

TAC	5 610 000	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax
-----	-----------	---

**Kundizzjoni speċjali:**

Fil-limiti ta' qabda kumplessivi totali ta' 620 000 tunnellata, ma jistghux jinqabdu iż-jed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħha fis-sottożoni speċifikati:

- Id-Diviżjoni 48.1 (KRI/\*F481.): 155 000
- Id-Diviżjoni 48.2 (KRI/\*F482.): 279 000
- Id-Diviżjoni 48.3 (KRI/\*F483.): 279 000
- Id-Diviżjoni 48.4 (KRI/\*F484.): 93 000

**▼B**

<b>Speċi:</b> Krill <i>Euphausia superba</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.4.1 tal-Antartiku (KRI/F5841.)
--	--

TAC 440 000

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

**Kundizzjoni speċjali:**

Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħt fis-sottożoni speċifikati:

Id-Diviżjoni 58.4.1 fil-Punent ta' 277 000  
 115° E (KRI/\*F-41W):

Id-Diviżjoni 58.4.1 fil-Lvant ta' 163 000  
 115° E (KRI/\*F-41E):

<b>Speċi:</b> Krill <i>Euphausia superba</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.4.2 tal-Antartiku (KRI/F5842.)
--	--

TAC 2 645 000

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

**Kundizzjoni speċjali:**

Fil-limiti tal-kwoti msemmija hawn fuq, ma jistgħux jinqabdu iż-żejjed mill-kwantitatiet mogħtija hawn taħt fis-sottożoni speċifikati:

Id-Diviżjoni 58.4.2 fil-Punent ta' 260 000  
 55° E (KRI/\*F-42W):

Id-Diviżjoni 58.4.2 fil-Lvant ta' 55° 192 000  
 E (KRI/\*F-42E):

<b>Speċi:</b> Humped rockcod <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (NOG/F483.)
--	--

TAC 1 470 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Grey rockcod <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (NOS/F483.)
TAC	300 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Grey rockcod <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (NOS/F5852.)
TAC	80 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Bigeye grenadier u ridge scaled rattail <i>Macrourus holotrichys</i> and <i>Macrourus carinatus</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (GR1/F5852.)
TAC	360 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Caml grenadier u Whitson's grenadier <i>Macrouruscaml</i> u <i>Macrourus whitsoni</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (GR2/F5852.)
TAC	409 (¹)

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Grenadieri Specijiet <i>Macrourus</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (GRV/F483.)
TAC  138 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(1) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Grenadieri Specijiet <i>Macrourus</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.4 fl-Antartiku (GRV/F484.)
TAC  13 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(1) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Marbled rockcod <i>Notothenia rossii</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (NOR/F483.)
TAC  300 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(1) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Grancijiet Specijiet <i>Paralomis</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (PAI/F483.)
TAC  0	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

<b>Speċi:</b> Hut tas-silġ ta' South Georgia <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (SGI/F483.)
TAC  300 <sup>(1)</sup>	TAC analitika L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE) Nru 847/96 ma japplikax

(1) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

**▼B**

<b>Speċi:</b> Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.3 fl-Antartiku (SRX/F483.)
TAC	138 <sup>(1)</sup>

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	<b>Żona:</b> FAO 48.4 fl-Antartiku (SRX/F484.)
TAC	4 <sup>(1)</sup>

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Rebekkini u raj <i>Rajiformes</i>	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (SRX/F5852.)
TAC	120 <sup>(1)</sup>

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

<b>Speċi:</b> Speċijiet ohra	<b>Żona:</b> FAO 58.5.2 tal-Antartiku (OTH/F5852.)
TAC	50 <sup>(1)</sup>

TAC analitika  
 L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax  
 L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)  
 Nru 847/96 ma japplikax

(<sup>1</sup>) Eskluživament għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din it-TAC.

**▼B***ANNESS IF***IX-XLOKK TAL-OĆEAN ATLANTIKU****IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-SEAF**

Dawn it-TACs mhumiex allokati lill-membri tas-SEAF u għalhekk is-sehem tal-Unjoni mhux stabbilit. Il-qabdiet huma ssorveljati mis-Segretarjat tas-SEAF, li jikkomunika meta għandu jieqaf is-sajd minħabba li tkun ġiet eżawrita t-TAC.

<b>Speċi:</b> Fonsa ġamra Speċi <i>Beryx</i>	<b>Żona:</b> SEAFO (ALF/SEAFO)
--	--------------------------------------

TAC	200 <sup>(1)</sup>	TAC prekawzjonarja
-----	--------------------	--------------------

(<sup>1</sup>) Ma jistgħux jinqabdu iż-żejed minn 132 tunnellata fid-Diviżjoni B1 (ALF/\*F47NA).

<b>Speċi:</b> Granċ ahmar tal-fond tal-ispeċijiet <i>Chaceon</i>	<b>Żona:</b> Is-Sottodiviżjoni B1 tas-SEAFO ( <sup>1</sup> ) (GER/F47NAM)
--	---

TAC	190 <sup>(1)</sup>	TAC prekawzjonarja
-----	--------------------	--------------------

- (<sup>1</sup>) Ghall-fini ta' din it-TAC, iż-żona miftuha għas-sajd hija d-definita bħala dik li għandha:  
 — il-konfini tagħha tal-Punent fuq il-longitudni 0° E,  
 — il-konfini tagħha tat-Tramuntana fuq il-latitudni 20° S,  
 — il-konfini tagħha tan-Nofsinhar fuq il-latitudni 28° S, u  
 — il-konfini tagħha tal-Lvant fil-limiti ta' barra nett taž-ŻEE tan-Namibja.

<b>Speċi:</b> Granċ l-ahmar tal-fond tal-ispeċijiet <i>Chaceon</i>	<b>Żona:</b> SEAFO, eskuża s-Sottodiviżjoni B1 (GER/F47X)
--	---

TAC	200	TAC prekawzjonarja
-----	-----	--------------------

<b>Speċi:</b> Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Żona:</b> Is-sottożona D tas-SEAFO (TOP/F47D)
---	--

TAC	264	TAC prekawzjonarja
-----	-----	--------------------

<b>Speċi:</b> Pixxisinna Patagonjan <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Żona:</b> SEAFO, eskuża s-Sottożona D (TOP/F47-D)
---	--

TAC	0	TAC prekawzjonarja
-----	---	--------------------

**▼M1**

<b>Speċi:</b> Mera tal-Atlantiku <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Żona:</b> Is-Subdiviżjoni B1 tas-SEAFO <sup>(1)</sup> (ORY/F47NAM)
TAC	0 <sup>(2)</sup> TAC ta' prekawzjoni

- (<sup>1</sup>) Ghall-fini ta' dan l-Anness, iż-żona miftuha għas-sajd hija ddefinita bħala dik li għandha:  
— il-konfini tagħha tal-Punent fuq il-longitudni 0° E,  
— il-konfini tagħha tat-Tramuntana fuq il-latitudni 20° S,  
— il-konfini tagħha tan-Nofsinhar fuq il-latitudni 28° S, u  
— il-konfini tagħha tal-Lvant fil-limiti ta' barra nett taż-ŻEE tan-Namibja.
- (<sup>2</sup>) Hlief għal qabda aċċessorja permissibbli ta' 4 tunnellati (ORY/\*F47NA).

**▼B**

<b>Speċi:</b> Mera tal-Atlantiku <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Żona:</b> SEAFO, eskuża s-Sottodiviżjoni B1 (ORY/F47X)
TAC	50 TAC prekawzjonarja
<b>Speċi:</b> Ras korazza pelagiċka Speċijiet <i>Pseudopentaceros</i>	<b>Żona:</b> SEAFO (EDW/SEAFO)

TAC	143 TAC prekawzjonarja
-----	---------------------------

**▼B**

ANNESS IG

**IT-TONN TAN-NOFSINHAR — IŻ-ŻONI KOLLHA**

<b>Speċi:</b>	Tonn tan-Nofsinhar <i>Thunnus maccoyii</i>	<b>Żona:</b>	Iż-żoni kollha (SBF/F41-81)
L-Unjoni	10 (¹)		
TAC	14 647		<p>TAC analitika            L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax.            L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax.</p>

---

(¹) Eskluživamenti għal qabdiet aċċessorji. Mhu permess l-ebda sajd dirett taħt din il-kwota.

---

**▼B**

ANNESS IH

**IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAD-WCPFC**

<b>Speċi:</b>	Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	<b>Żona:</b>	Iż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC fin-Nofsinhar ta' 20° S (SWO/F7120S)
L-Unjoni	3 170,36		
TAC	Mhux rilevanti		TAC prekawzjonarja

**▼B**

ANNESS IJ

**IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-SPRFMO****▼M1**

Speċi:	Sawrell <i>Trachurus murphyi</i>	Żona:	Iż-Żona tal-Konvenzjoni tal-SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Il-Germanja	7 067,15		
In-Netherlands	7 660,06		
Il-Litwanja	4 917,5		
Il-Polonja	8 455,29		
L-Unjoni	28 100		
TAC	Mhux rilevanti		<p>TAC analitika            L-Artikolu 3 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax            L-Artikolu 4 tar-Regolament (KE)            Nru 847/96 ma japplikax</p>

▼ B

## *ANNEXS II A*

L-ISFORZ TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI FIL-KUNTEST TAL-  
ĞESTJONI TA' ĆERTI STOKKIJET TAL-MERLUZZ, TAL-BARBUN  
TAT-TBAJJA' U TAL-LINGWATA FID-DIVIŻJONI JET IIIa, VIa,  
VIIa, VIIb TAL-ICES, FIS-SOTTOŻONA IV TAL-ICES U FL-ILMIJET  
TAI-UN-JONI TAD-DIVIŻJONI JET IIa U Vb TAI-ICES

### 1. Il-kamp ta' applikazzjoni

- 1.1. Dan l-Anness għandu japplika ghall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jkollhom abbord jew li jużaw kwalunkwe rkaptu msemmi fil-punt 1 tal-Anness I għar-Regolament (KE) Nru 1342/2008 u li jkunu preżenti fi kwalunkwe waħda miż-żoni ġegħiex speċifikati fil-punt 2 ta' dan l-Anness.
  - 1.2. Dan l-Anness ma għandux japplika ghall-bastimenti b'tul totali ta' inqas minn 10 metri. Dawk il-bastimenti ma għandux ghalfejn ikollhom awtorizzazzjonijiet tas-sajd mahruġa fkonformità mal-Artikolu 7 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009. L-Istati Membri kkonċernati għandhom jivvalutaw l-isforz tas-sajd ta' dawk il-bastimenti skont il-gruppi tal-isforz tas-sajd li huma parti minnhom, billi jużaw metodi xierqa ta' teħid tal-kampjuni. Matul il-perjodu ta' gestjoni speċifikat fl-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament, il-Kummissjoni għandha tfitteż parir xjentifiku sabieks tevalwa l-użu tal-isforz tas-sajd ta' dawk il-bastimenti, fid-dawl tal-inklużjoni futura tagħhom fir-regim tal-isforz tas-sajd.

## 2. L-irkapti regolati u ž-žoni geografiči

Għall-finijiet ta' dan l-Anness, għandhom japplikaw ir-raggruppamenti tal-irkaptu msemmija fil-punt 1 tal-Anness I għar-Regolament (KE) Nru 1342/2008 ("irkaptu rregolat") u r-raggruppamenti taż-żoni ġegħiex msemmija fil-punt 2 ta' dak l-Anness.

### 3. L-awtorizzazzjonijiet

Jekk Stat Membru jqis li jkun xieraq sabiex tissahħħah l-implementazzjoni sostenibbli ta' dan ir-regim tal-isforz tas-sajd, jista' jintroduċi projbzżjoni fuq is-sajd bi rkaptu rregolat fi kwalunkwe wahda miz-żoni ġeografiċi li għalihom japplika dan l-Anness minn kwalunkwe wieħed mill-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu li ma jkun irreġistra l-ebda attività tas-sajd bhal din, diment li jiġura li kapacità ekwivalenti, imkejla fkilowatts, ma tithallieq tinstad fdik iż-żona.

#### 4. L-isforz massimu permissibbli tas-sajd

- 4.1. L-isforz massimu permisibbli tas-sajd imsemmi fl-Artikolu 12(1) tar-Regolament (KE) Nru 1342/2008 u fl-Artikolu 9(2) tar-Regolament (KE) Nru 676/2007 ghall-perjodu ta' gestjoni spéċifikat fl-Artikolu 8 ta' dan ir-Regolament, għal kull wieħed mill-gruppi tal-isforz tas-sajd ta' kull Stat Membru, huwa stipulat fl-Appendiċi 1 għal dan l-Anness.
  - 4.2. Il-livelli massimi tal-isforz annwali tas-sajd stabbiliti f'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 (<sup>(1)</sup>) ma għandhomx jaʃeffettaw l-isforz massimu permisibbli tas-sajd stabbiliti f'dan l-Anness.

## 5. Il-gestjoni

- 5.1. L-Istati Membri għandhom iġest l-isforz massimu permissibbli f'konformità mal-kundizzjoniet stipulati fl-Artikolu 9 tar-Regolament (KE) Nru 676/2007, fl-Artikolu 4 u fl-Artikoli 13 sa 17 tar-Regolament (KE) Nru 1342/2008 u fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

(<sup>1</sup>) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1954/2003 tal-4 ta' Novembru 2003 dwar l-imma-niggjar tal-isforz għas-sajd li jirrigwarda ċerti zoni u riżorsi tas-sajd tal-Komunità u li jimmodifika r-Regolament (KE) Nru 2847/93 u jhassar ir-Regolamenti (KE) Nru 685/95 u (KE) Nru 2027/95 (GU L-289, 7.11.2003, p. 1).

**▼B**

- 5.2. Stat Membru jista' jistabbilixxi perjodi ta' ġestjoni biex jiġi allokat l-isforz massimu permissibbli kollu jew xi partijiet minnu lil bastimenti individwali jew lil gruppi ta' bastimenti. F'każ bhal dan, l-ġħadd ta' jiem jew ta' sīgħat li fihom bastiment jista' jkun preżenti fiż-żona tul perjodu ta' ġestjoni, għandu jiġi stabilit mill-Istat Membru kkonċernat skont kif jidhirlu hu. Matul kwalunkwe perjodu ta' ġestjoni bhal dan, l-Istat Membru kkonċernat jista' jalloka mill-ġdid l-isforz tas-sajd bejn bastimenti individwali jew bejn gruppi ta' bastimenti.
- 5.3. Jekk Stat Membru jawtorizza l-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu jkunu preżenti f'żona bis-sīgħat, għandu jkompli jkejjel il-konsum ta' jiem skont il-kundizzjonijiet imsemmija fil-punt 5.1. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istat Membru kkonċernat għandu juri liema miżuri prekawzjonarji ġew meħuda biex jiġi evitat li jkun hemm konsum eċċessiv tal-isforz tas-sajd fiż-żona minħabba l-fatt li bastiment ikun temm il-preżenzi tiegħu fiż-żona qabel tmiem il-perjodu ta' 24 siegha.

**6. Ir-rapport dwar l-isforz tas-sajd**

L-Artikolu 28 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 għandu japplika għal bastimenti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan u l-Anness. Iż-żona ġeografika msemmija fdak l-Artikolu għandha tintiehem, għall-fini tal-ġestjoni tal-merluzz, bhala kull waħda miż-żoni geografiċi msemmija fil-punt 2 ta' dan l-Anness.

**7. Il-komunikazzjoni tad-data rilevanti**

L-Istati Membri għandhom jibagħtu lill-Kummissjoni d-data dwar l-isforz tas-sajd li ntuża mill-bastimenti tas-sajd tagħhom f'konformità mal-Artikoli 33 u 34 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009. Din id-data għandha tintbagħha permezz tas-Sistema tal-Iskambju tad-Data dwar is-Sajd jew ta' kwalunkwe sistema futura tal-għbir tad-data li tiġi implementata mill-Kummissjoni.

**▼B***Appendiċi 1 għall-Anness II A***L-isforz massimu permissibbli tas-sajd f'kilowatt-jiem**

(a) Il-Kattegat:

Irkaptu rregolat	DK	DE	SE
TR1	197 929	4 212	16 610
TR2	996 049	6 288	393 007
TR3	441 872	0	490
BT1	0	0	0
BT2	0	0	0
GN	115 456	26 534	13 102
GT	22 645	0	22 060
LL	1 100	0	25 339

(b) L-Iskagħarrak, dik il-parti tad-diviżjoni IIIa tal-ICES li mhixiex koperta mill-Iskagħarrak u mill-Kattegat; is-sottożona IV tal-ICES u l-il-mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni IIa tal-ICES; id-diviżjoni VIId tal-ICES:

Irkaptu rregolat	BE	DK	DE	ES	FR	IE	NL	SE	UK
TR1/ TR2	194 571	6 227 834	1 311 583	1 409	8 002 165	11 133	1 005 293	776 135	11 222 792
TR3	0	2 545 009	257	0	101 316	0	36 617	1 024	8 482
BT1	1 427 574	1 157 265	29 271	0	0	0	► M1 999 808 ◀	0	1 739 759
BT2	5 401 395	79 212	1 375 400	0	1 202 818	0	28 307 876	0	6 116 437
GN	163 531	2 307 977	224 484	0	342 579	0	438 664	74 925	546 303
GT	0	224 124	467	0	4 338 315	0	0	48 968	14 004
LL	0	56 312	0	245	125 141	0	0	110 468	134 880

(c) Id-diviżjoni VIIa tal-ICES:

Irkaptu rregolat	BE	FR	IE	NL	UK
TR1	0	48 193	33 539	0	339 592
TR2	10 166	744	475 649	0	1 086 399
TR3	0	0	1 422	0	0
BT1	0	0	0	0	0
BT2	843 782	0	514 584	200 000	111 693
GN	0	471	18 255	0	5 970
GT	0	0	0	0	158
LL	0	0	0	0	70 614

**▼B**

(d) Id-diviżjoni VIa tal-ICES u l-ilmiċjet tal-Unjoni tad-diviżjoni Vb tal-ICES:

Irkaptu rregolat	BE	DE	ES	FR	IE	UK
TR1	0	9 320	186 864	1 324 002	428 820	1 033 273
TR2	0	0	0	34 926	14 371	2 203 071
TR3	0	0	0	0	273	16 027
BT1	0	0	0	0	0	117 544
BT2	0	0	0	0	3 801	4 626
GN	0	35 442	13 836	302 917	5 697	213 454
GT	0	0	0	0	1 953	145
LL	0	0	1 402 142	184 354	4 250	630 040

**▼B***ANNESS IIB*

**L-ISFORZ TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI FIL-KUNTEST TAL-IRKUPRU TA' ČERTI STOKKIJET TA' MARLOZZ TAN-NOF SINHAR U TA' SKAMPU FID-DIVIŽJONI JET TAL-ICES VIIIc U IXa, HLIEF IL-GOLF TA' CADIZ**

**KAPITOLU I****Dispožizzjonijiet Ģenerali****1. Il-kamp ta' applikazzjoni**

Dan l-Anness għandu japplika ghall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni b'tul totali ta' 10 metri jew iżjed, li jkollhom abbord jew li jużaw xbieki tat-tkarkir, tartaruni Daniżi u rkapti simili b'daqs tal-malji ta' 32 mm jew iżjed u għeżula b'daqs tal-malji ta' 60 mm jew iżjed jew konzijiet tal-qiegħ f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 2166/2005, u li jkunu preżenti fid-diviżjonijiet VIIIc u IXa tal-ICES, ghajr fil-Golf ta' Cádiz.

**2. Id-definizzjonijiet**

Għall-finijiet ta' dan l-Anness:

- (a) "raggruppament tal-irkaptu" tħisser ir-raggruppament li jkun fih iż-żewġ kategoriji ta' rkaptu li ġejjin:
  - (i) xbieki tat-tkarkir, tartaruni Daniżi jew irkapti simili b'daqs tal-malji ta' 32 mm jew iżjed u
  - (ii) għeżula b'daqs tal-malji ta' 60 mm jew iżjed u konzijiet tal-qiegħ;
- (b) "irkaptu rregolat" tħisser kwalunkwe waħda miż-żewġ kategoriji ta' rkaptu li hija parti mir-raggruppament tal-irkaptu;
- (c) "żona" tħisser id-diviżjonijiet VIIIc u IXa tal-ICES ghajr il-Golf ta' Cádiz;
- (d) "perjodu attwali ta' ġestjoni" tħisser il-perjodu speċifikat fl-Artikolu 8;
- (e) "kundizzjonijiet speċjali" tħisser il-kundizzjonijiet speċjali stipulati fil-punt 6.1.

**3. Il-limitazzjoni fl-attività**

Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 29 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, kull Stat Membru għandu jiżgura li, meta jkollhom abbord kwalunkwe rkaptu rregolat, il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jtajru l-bandiera tieghu għandhom ikunu preżenti fiż-żona għal mhux iżjed mill-għadd ta' jiem speċifikat fil-Kapitolu III ta' dan l-Anness.

**KAPITOLU II****Awtorizzazzjonijiet****4. Il-bastimenti awtorizzati**

- 4.1. Stat Membru ma għandux jawtorizza s-sajd b'irkaptu rregolat fiż-żona minn kwalunkwe wieħed mill-bastimenti li jtajru l-bandiera tieghu u li ma jkollux attivitā tas-sajd bħal din irregistrata f'dil iż-żona fil-perjodu mill-2002 sal-2015, ghajr l-aktivitajiet tas-sajd irregistrati bħala riżultat tat-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd, diment li jiżgura li l-kapaċitā ekwivalenti, imkejla f'kilowatts, ma tithallieq tinstad fiż-żona.
- 4.2. Bastiment li jtajjar il-bandiera ta' Stat Membru li ma jkollu l-ebda kwota fiż-żona ma għandux ikun awtorizzat jistad fiż-żona b'irkaptu rregolat, sakemm dak il-bastiment ma jkunx ingħata kwota wara trasferiment kif permess f'konformità mal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (KE) Nru 1380/2013 u ma jkunx allokati jiem fuq il-bahar f'konformità mal-punt 11 jew mal-punt 12 ta' dan l-Anness.

**▼B**

## KAPITOLU III

**Ghadd ta' jiem ta' preženza fiż-żona allokata lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni****5. L-ghadd massimu ta' jiem**

5.1. Matul il-perjodu attwali ta' gestjoni, l-ghadd massimu ta' jiem fuq il-baħar li Stat Membru jista' jawtorizza bastiment li jtaajar il-bandiera tiegħu jkun preženti fiż-żona filwaqt li jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat qiegħed jingħata fit-Tabella I.

5.2. Jekk bastiment ikun jista' juri li l-qabdiet tiegħu tal-marlozz jirrappreżentaw inqas minn 8 % tal-piżżej totali tal-hut haj tal-hut li jkun inqabat matul vjaġġ partikolari tas-sajd, l-Istat Membru tal-bandiera tal-bastiment għandu jithallha ma jghoddx il-jiem fuq il-baħar li jkunu assoċjati ma' dak il-vjaġġ tas-sajd mal-ghadd massimu applikabbli ta' jiem fuq il-baħar kif stipulat fit-Tabella I.

**6. Il-kundizzjonijiet speċjali għall-allocazzjoni tal-jiem**

6.1. Ghall-finijiet li jiġi stabbilit l-ghadd massimu ta' jiem fuq il-baħar li bastiment tas-sajd tal-Unjoni jista' jkun awtorizzat ikun preženti fiż-żona mill-Istat Membru tal-bandiera tiegħu, għandhom japplikaw il-kundizzjonijiet speċjali li ġejjin fkonformità mat-Tabella I:

(a) l-ammont totali ta' marlozz li jkun inhett l-art mill-bastiment ikkonċernat f'kull sena mis-sentejn kalendarji tal-2013 u tal-2014, għandu jirrappreżenta inqas minn ħames tunnellati skont il-hatt l-art f'piż tal-hut haj; u

(b) l-ammont totali ta' skampu li jkun inhett l-art mill-bastiment ikkonċernat fis-snin speċifikati fil-punt (a) ta' hawn fuq, għandu jirrappreżenta inqas minn 2,5 tunnellati skont il-hatt l-art ta' hut haj.

6.2. Jekk bastiment ikun gawda minn ghadd illimitat ta' jiem peress li jkun ikkonforma mal-kundizzjonijiet speċjali, il-hatt l-art tal-bastiment fil-perjodu attwali ta' gestjoni ma għandux jaqbeż il-hames tunnellati tal-hatt l-art totali tal-merluzz f'piż tal-hut haj u t - 2,5 tunnellati tal-hatt l-art totali tal-iskampu f'piż tal-hut haj.

6.3. Meta bastiment ma jissodisfax xi waħda minn dawn iż-żewġ kundizzjonijiet speċjali, dak il-bastiment għandu minnufih jitlef l-intitolament għall-allocazzjoni tal-jiem marbuta ma' kundizzjoni speċjali partikolari.

6.4. L-applikazzjoni tal-kundizzjonijiet speċjali msemmija fil-punt 6.1. tista' tiġi trasferita minn bastiment għall-ieħor jew minn bastiment wieħed għal diversi bastimenti ohra li jissostitwixxu lil dak il-bastiment fil-fotta, diment li l-bastiment li jkun qiegħed jissostitwi juža rkaptu simili u fi kwalunkwe sena tal-operat tiegħu ma jkollu rregistru imkien ammont ta' hatt l-art tal-merluzz u tal-iskampu li jkun oħla mill-kwantitatjet speċifikati fil-punt 6.1.

*Tabella I***L-ghadd massimu ta' jiem li fihom bastiment jista' jkun preženti fiż-żona skont l-irkaptu tas-sajd għal kull sena**

Kundizzjoni speċjali	Irkaptu rregolat	Għadd massimu ta' jiem	
	Xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ, tartaruni Daniżi u xbieki simili tat-tkarkir b'daqs tal-malji ta' $\geq 32$ mm, għeżula b'daqs tal-malji ta' $\geq 60$ mm u konzijiet tal-qiegħ	ES	117
	FR	109	
	PT	113	
6.1.(a) u 6.1.(b)	Xbieki tat-tkarkir tal-qiegħ, tartaruni Daniżi u xbieki simili tat-tkarkir b'daqs tal-malji ta' $\geq 32$ mm, għeżula b'daqs tal-malji ta' $\geq 60$ mm u konzijiet tal-qiegħ	Għadd illimitat	

**▼B****7. Is-sistema tal-kilowatt-jiem**

- 7.1. Stat Membru jista' jégesti l-allocazzjonijiet tiegħu tal-isforz tas-sajd f'konformità mas-sistema tal-kilowatt-jiem. Permezz ta' dik is-sistema, l-Istat Membru jista' jawtorizza kwalunkwe bastiment ikkonċernat minn kwalunkwe rkaptu rregolat u minn kwalunkwe kundizzjoni speċjali kif stabbilit fit-Tabella I, ikun preżenti fiż-żona għal ghadd massimu ta' jiem li jkun differenti minn dak stabbilit f'dik it-Tabella, diment li jiġi trispettat l-ammont totali ta' kilowatt-jiem li jkun jikkorrispondi għall-irkaptu rregolat u għall-kundizzjonijiet speċjali.
- 7.2. Dan l-ammont totali ta' kilowatt-jiem għandu jkun is-somma tal-isforzi individwali kollha tas-sajd li ġew allokati lill-bastimenti li jtajru l-bandiera ta' dak l-Istat Membru u li kienu jikkwalifikaw għall-irkaptu rregolat u, meta dan ikun applikabbi, għall-kundizzjonijiet speċjali. Sforzi individwali tas-sajd bħal dawn għandhom jiġu kkalkulati f'kilowatt-jiem billi tiġi mmultiplikata l-qawwa tal-magna ta' kull bastiment bl-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li l-bastiment kien igawdi minnu, f'konformità mat-Tabella I, li kieku l-punt 7.1. ma ġiex applikat. Sakemm l-ghadd tal-jiem ma jkun limitat f'konformità mat-Tabella I, l-ghadd rilevanti ta' jiem li l-bastiment kien igawdi minnu huwa ta' 360 jum.
- 7.3. Stat Membru li jkun jixtieq igawdi mis-sistema msemmija fil-punt 7.1. għandu jressaq talba lill-Kummissjoni, għall-irkaptu rregolat u għall-kundizzjonijiet speċjali kif stabbiliti fit-Tabella I, b'rapporċi f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu bbażat fuq:
- (a) il-lista tal-bastimenti li huma awtorizzati jistadu, billi jiġi indikat in-numru tagħhom tar-registratu tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-qawwa tal-magni tagħhom;
  - (b) is-snin irregistratori li huma speċifikati fil-punt 6.1.(a) għal bastimenti bħal dawn, li jkunu jirriflettu dak li jkun fihom il-qabdet skont kif id-definit fil-kundizzjonijiet speċjali msemmija fil-punt 6.1.(a) jew (b), jekk dawn il-bastimenti jkunu jikkwalifikaw għal dawn il-kundizzjonijiet speċjali;
  - (c) l-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li matulhom kull bastiment inizjalment ikun gie awtorizzat jistad f'konformità mat-Tabella I u l-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li kull bastiment kien gawda minnu bl-applikazzjoni tal-punt 7.1.
- 7.4. Abbaži ta' dik it-talba, il-Kummissjoni għandha tivvaluta jekk il-kundizzjonijiet imsemmija fil-punt 7 ġewx issodisfati u, meta dan ikun applikabbi, tista' tawtorizza lil dak l-Istat Membru jgawdi mis-sistema msemmija fil-punt 7.1.

**8. L-allocazzjoni ta' jiem addizzjonali għall-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd**

- 8.1. Il-Kummissjoni tista' talloka lill-Istati Membri ghadd ta' jiem addizzjonali fuq il-bahar li fihom bastiment jista' jigi awtorizzat jkun preżenti fiż-żona mill-Istat Membru tal-bandiera tiegħu meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat abbażi tal-waqfien permanenti mill-aktivitajiet tas-sajd li jkunu sehhew fil-perjodu preċedenti ta' gestjoni, f'konformità mal-Artikolu 23 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1198/2006<sup>(1)</sup> jew inkella mar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 744/2008<sup>(2)</sup>. Il-waqfien permanenti li jkun irriżulta minn kwalunkwe cirkostanza oħra jista' jitqies mill-Kummissjoni abbażi ta' każ b'każ, wara talba bil-miktub bħal din għandha tidentika l-bastimenti kkonċernati u għal kull wieħed mill-bastimenti għandha tikkonferma li qatt mhuma se jerġġu jwettqu attivitajiet tas-sajd.

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1198/2006 tas-27 ta' Lulju 2006 dwar il-Fond Ewropeo għas-Sajd (GU L 223, 15.8.2006, p. 1).

<sup>(2)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 744/2008 tal-24 ta' Lulju 2008 li jistabbilixxi azzjoni temporanja speċifika mahsuba biex jitiegħegħ ir-ristrutturar tal-flotot tas-sajd tal-Komunità Ewropea milqutin mill-krizi ekonomika (GU L 202, 31.7.2008, p. 1).

**▼B**

- 8.2. L-isforz tas-sajd li jkun sar fl-2003, imkejjel f'kilowatt-jiem, mill-bastimenti ritrati li jużaw l-irkaptu rregolat, għandu jiġi diviż bl-isforz tas-sajd li jkun sar mill-bastimenti kollha li jkunu użaw dak l-irkaptu matul l-2003. Imbagħad, l-ghadd addizzjonali ta' jiem fuq il-baħar għandu jiġi kkalkulat billi jiġi mmultiplikat il-proporzjon miksub b'dan il-mod bl-ghadd ta' jiem li jkunu ġew allokat f'konformità mat-Tabella I. Kwalunkwe parti minn jum li tirriżulta minn dak il-kalkolu għandha titqarreb ghall-eqreb jum shiħ.
- 8.3. Il-punti 8.1. u 8.2. ma għandhomx japplikaw meta bastiment ikun ġie ssostitwit f'konformità mal-punti 3 jew 6.4., jew meta l-irtirar ikun digħà ntuża fis-snin precedenti sabiex jinkisbu jiem addizzjonali fuq il-baħar.
- 8.4. L-Istati Membri li jkunu jixtiequ jgawdu mill-allokazzjonijiet imsemmija fil-punt 8.1. għandhom iressqu talba lill-Kummissjoni, sal-15 ta' Ĝunju tal-perjodu attwali ta' ġestjoni, b'rapporti f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu għar-raggruppament tal-irkaptu u ghall-kundizzjonijiet speċjali kif stabbiliti fit-Tabella I, li jkunu bbażati fuq:
- (a) il-listi tal-bastimenti ritrati bin-numru tagħhom tar-registr tal-fotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-qawwa tal-magni tagħhom;
  - (b) l-attività tas-sajd eżerċitata minn bastimenti bhal dawn fl-2003, ikkalkulata f'jiem fuq il-baħar skont ir-raggruppamenti tal-irkaptu tas-sajd u, jekk ikun neċċessarju, skont il-kundizzjonijiet speċjali.
- 8.5. Abbaži ta' talba bħal din minn Stat Membru, permezz tal-atti ta' implementazzjoni, il-Kummissjoni tista' talloka lil dak l-Istat Membru ghadd ta' jiem addizzjonali ma' dak imsemmi fil-punt 5.1 għal dak l-Istat Membru. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).
- 8.6. Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, Stat Membru jista' jalloka mill-ġdid dawk il-jiem addizzjonali fuq il-baħar minhabba waqfien permanenti tall-attivitàjet tas-sajd matul il-perjodu precedenti ta' ġestjoni, l-ghadd massimu ta' jiem għal kull Stat Membru u għal kull irkaptu mogħti fit-Tabella I għandu jiġi aggustat skont dan ghall-perjodu attwali ta' ġestjoni.
- 8.7. Meta l-Kummissjoni talloka jiem addizzjonali fuq il-baħar minhabba waqfien permanenti tall-attivitàjet tas-sajd matul il-perjodu precedenti ta' ġestjoni, l-ghadd massimu ta' jiem għal kull Stat Membru u għal kull irkaptu mogħti fit-Tabella I għandu jiġi aggustat skont dan ghall-perjodu attwali ta' ġestjoni.
9. **L-allokazzjoni ta' jiem addizzjonali għat-titjib tal-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi**
- 9.1. Il-Kummissjoni, abbaži ta' programm imtejjeb ghall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi bi-ħubija bejn ix-xjentisti u l-industria tas-sajd, tista' talloka lil Stat Membru tlett ijiem addizzjonali li fihom bastiment jista' jkun preżenti fiziż-żona meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat. Programm bħal dan jiffoka b'mod partikolari fuq il-livelli tal-iskartar tal-hut u fuq dak li jkun fihom il-qabdet u jmur lil hinn mir-rekwiziti dwar il-ġbir tad-data, kif stipulat fir-Regolament (KE) Nru 199/2008<sup>(1)</sup> u fir-regoli ta' implementazzjoni tiegħu ghall-programmi nazzjonali.

<sup>(1)</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 199/2008 tal-25 ta' Frar 2008 dwar l-istabbiliment ta' qafas Komunitarju ghall-ġbir, il-ġestjoni u l-użu ta' dejta fis-settur tas-sajd u appoġġ ghall-parir xjentifiċu fir-rigward tal-Politika Komuni dwar is-Sajd (GU L 60, 5.3.2008, p. 1).

**▼B**

- 9.2. L-osservaturi xjentifiċi għandhom ikunu indipendenti mis-sid, mill-kaptan tal-bastiment u minn kwalunkwe membru tal-ekwipaġġ.
- 9.3. Stat Membru li jkun jixtieq igawdi mill-allocazzjonijiet imsemmija fil-punt 9.1. għandu jressaq deskriżżoni tal-programm imtejjeb tiegħu ghall-koperatura tal-osservaturi xjentifiċi lill-Kummissjoni għall-approvazzjoni tagħha.
- 9.4. Abbaži ta' dik id-deskrizzjoni, u wara konsultazzjoni mal-STECF, il-Kummissjoni permezz tal-atti ta' implementazzjoni tista' talloka lill-Istat Membru kkonċernat għadd ta' jiem addizzjonal ma' dak imsemmi fil-punt 5.1. għal dak l-Istat Membru u ghall-bastimenti, għaż-żona u għall-irkaptu kkonċernati mill-programm imtejjeb ghall-koperatura tal-osservaturi xjentifiċi. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).
- 9.5. Jekk programm imtejjeb ghall-koperatura tal-osservaturi xjentifiċi mressaq minn Stat Membru jkun ġie approvat mill-Kummissjoni fl-imghoddi u l-Istat Membru kkonċernat ikun jixtieq ikompli japplikah mingħajr tibdil, l-Istat Membru għandu jgharraf lill-Kummissjoni bit-tkomplija ta' dak il-programm minn erba' ġimġhat qabel il-bidu tal-perjodu li għaliex japplika l-programm.

**KAPITOLU IV****Ġestjoni****10. L-obbligu ġenerali**

L-Istati Membri għandhom iġestu l-isforz massimu permissibbli f'konformità mal-kundizzjonijiet stipulati fl-Artikolu 8 tar-Regolament (KE) Nru 2166/2005 u fl-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

**11. Il-perjodi ta' ġestjoni**

- 11.1. Stat Membru jista' jiddivid i-l-jiem ta' preżenza fiż-żona stipulati fit-Tabella I f'perjodi ta' ġestjoni ta' xahar kalendarju jew iktar.
- 11.2. L-ghadd ta' jiem jew ta' sīgħat li fihom bastiment jista' jkun preżenti fiż-żona matul perjodu ta' ġestjoni għandu jiġi stabbilit mill-Istat Membru kkonċernat.
- 11.3. Meta Stat Membru jawtorizza l-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu jkunu preżenti fiż-żona bis-sighat, l-Istat Membru għandu jkompli jkejjel il-konsum ta' jiem kif specifikat fil-punt 10. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istat Membru għandu juri liema miżuri prekawżjonarji gew meħuda biex jiġi evitat li jkun hemm konsum eċċessiv tal-jiem fiż-żona minhabba l-fatt li bastiment ikun temm il-preżenzi tiegħu fiż-żona qabel tniem il-perjodu ta' 24 siegħa.

**KAPITOLU V****Skambju tal-allocazzjonijiet tal-isforz tas-sajd**

12. **It-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru**
  - 12.1. Stat Membru jista' jippermetti kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera tiegħu jittrasferixxi l-jiem li fihom bastiment ikun awtorizzat ikun preżenti fiż-żona lil bastiment iehor li jtajjar l-istess bandiera fiż-żona, diment li r-riżultat tal-jiem li bastiment ikun irċieva mmultiplikati bil-qawwa tal-magna tiegħu f'kilowatts (kilowatt-jiem) ikun daqs ir-riżultat tal-jiem ittrasferi mill-bastiment donatur mmultiplikati bil-qawwa tal-magna tiegħu f'kilowatts, jew ikun inqas minn dak ir-riżultat. Il-qawwa tal-magna tal-bastimenti f'kilowatts għandha tkun dik irreġistrata għal kull bastiment fir-regiżtru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni.

**▼B**

- 12.2. L-ghadd totali ta' jiem preżenti fiż-żona li ġie ttrasferit fkonformità mal-punt 12.1., immultiplikat bil-qawwa tal-magna tal-bastiment donatur fkilowatts, ma għandux ikun oħħla mill-medja annwali ta' jiem tal-bastiment donatur irregjistrati fiż-żona, kif ivverifikat mill-ġurnal ta' abbord dwar is-sajd fis-snin speċifikati fil-punt 6.1.(a), immultiplikati bil-qawwa tal-magna ta' dak il-bastiment fkilowatts.
- 12.3. It-trasferiment tal-jiem kif deskritt fil-punt 12.1. għandu jkun permess bejn bastimenti li jaħdmu bi kwalunkwe rkaptu rregolat u matul l-istess perjodu ta' ġestjoni.
- 12.4. It-trasferiment tal-jiem huwa permess biss ghall-bastimenti li jgawdu minn allokazzjoni ta' jiem tas-sajd mingħajr kundizzjonijiet speċjali.
- 12.5. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jipprovu t-tagħrif dwar it-trasferimenti li jkunu seħħew. Il-format tal-ispreadsheets ghall-ġbir u għat-traż-żmissjoni tat-tagħrif imsemmi f'dan il-punt, jista' jiġi stabilit mill-Kummissjoni permezz tal-atti ta' implementazzjoni. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati fkonformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).

**13. It-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stati Membri differenti**

L-Istati Membri jistgħu jippermettu t-trasferiment tal-jiem ta' preżenza fiż-żona ghall-istess perjodu ta' ġestjoni u ghall-istess żona bejn kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bnadar tagħhom diment li l-punti 4.1., 4.2. u 12 japplikaw *mutatis mutandis*. Meta l-Istati Membri jiddeċiedu jawt-orizzaw trasferiment bhal dan, qabel ma jsir it-trasferiment, għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni bid-dettalji tat-trasferiment, inkluži l-għadd ta' jiem li jrid jiġi ttrasferit, l-isforz tas-sajd u, meta dan ikun applikabbi, il-kwoti tas-sajd relatati magħħom.

## KAPITOLU VI

### Obbligi tar-rappurtar

**14. Ir-rapport dwar l-isforz tas-sajd**

L-Artikolu 28 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 għandu japplika għal bastimenti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan l-Anness. Iż-żona ġeografika msemmija f'dak l-Artikolu tintiehem li hija ż-żona speċifikata fil-punt 2 ta' dan l-Anness.

**15. Il-ġbir tad-data rilevanti**

Kull tliet xhur l-Istati Membri għandhom jiġbru t-tagħrif dwar l-isforz totali tas-sajd eżercitat fiż-żona ghall-irkapti tal-irmonk u ghall-irkapti statici, l-isforz eżercitat mill-bastimenti li jużaw tipi differenti ta' rkaptu fiż-żona u l-qawwa tal-magna ta' dawk il-bastimenti fkilowatt-jiem, abbażi tat-tagħrif li ntuża għall-ġestjoni tal-jiem tas-sajd preżenti fiż-żona kif stipulat f'dan l-Anness.

**16. Il-komunikazzjoni tad-data rilevanti**

Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom juru spreadsheet lill-Kummissjoni bid-data speċifikata fil-punt 15 fil-format speċifikat fit-Tabelli II u III billi jibagħtu fl-indirizz xieraq tal-posta elettronika, li l-Kummissjoni għandha tikkomuni lill-Istati Membri. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jibagħtu lill-Kummissjoni tagħrif iddettaljat dwar l-isforz allokut u kkonsmat tas-sajd li jkopri l-perjodi kollha ta' ġestjoni attwali u preċedenti, jew partijiet minnhom, billi jużaw il-format tad-data speċifikat fit-Tabelli IV u V.

**▼B***Tabella II***Format tar-rappurtar tal-informazzjoni dwar il-jiem kW skont is-sena**

Stat Membru	Irkaptu	Perjodu ta' ġestjoni	Dikjarazzjoni tal-isforz kumulattiv
(1)	(2)	(3)	(4)

*Tabella III***Format tad-data tal-informazzjoni mill-perjodu ta' ġestjoni**

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/ċifri	Allinjam-ment ( <sup>1</sup> ) X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(1) Stat Membru	3		Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) li fih huwa reġistrat il-bastiment
(2) Irkaptu	2		Wieħed mit-tipi li ġejjin ta' rkaptu: TR = xbieki tat-tatkir, tartaruni Daniżi u rkaptu simili $\geq 32$ mm GN = għeżula $\geq 60$ mm LL = konzijiet tal-qiegħ
(3) Perjodu ta' ġestjoni	4		Perjodu wieħed ta' ġestjoni fil-perjodu mill-perjodu ta' ġestjoni tal-2006 sal-perjodu attwali ta' ġestjoni
(4) Dikjarazzjoni tal-isforz kumulattiv	7	L	L-ammont kumulattiv tal-isforz tas-sajd f'kilowatt-jiem li ntuża mill-1 ta' Frar sal-31 ta' Jannar tal-perjodu rilevanti ta' ġestjoni

(<sup>1</sup>) It-tagħrif rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.

*Tabella IV***Format tar-rappurtar ghall-informazzjoni relatata mal-bastimenti**

Stat Membru	CFR	Immarkar estern	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	Irkaptu nnotifikat				Kundizzjoni speċjali li tapplika ghall-irkaptu/i nnotifikat(i)				Jiem eligibbli skont luužu tal-irkaptu/i nnotifikat(i)				Jiem imqatta' bl-irkaptu/i nnotifikat(i)				Trasferiment tal-jiem
				Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

*Tabella IV***Format tar-rappurtar ghall-informazzjoni relatata mal-bastimenti**

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/ċifri	Allinjam-ment ( <sup>1</sup> ) X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(1) Stat Membru	3		Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) li fih huwa reġistrat il-bastiment
(2) CFR	12		In-numru tar-reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) In-numru uniku ta' identifikazzjoni tal-bastiment tas-sajd Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) segwit minn serje ta' identifikazzjoni (disa' karattri). Meta serje jkollha inqas minn disa' karattri, għandhom jiddahħlu żerijiet addizzjonali fin-naha tax-xellug

**▼B**

Isem il-qasam	Ghadd massimu ta' karattri/cifri	Allinjament <sup>(1)</sup> X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(3) Immarkar estern	14	X	Skont ir-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru 1381/87 <sup>(2)</sup>
(4) Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	2	X	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni mkejjel fxhur
(5) Irkapti nnotifikati	2	X	Wieħed mit-tipi li ġejjin ta' rkaptu: TR = xbieki tat-tkarkir, tartaruni Daniżi u rkaptu simili $\geq 32$ mm GN = gheżula $\geq 60$ mm LL = konzijiet tal-qiegħ
(6) Kundizzjoni speċ-jali li tapplika ghall-irkaptu/i nnotifikat(i)	2	X	Indikazzjoni dwar liema kundizzjoni speċjali tapplika, jekk ikun hemm, minn dawk imsemmija fil-punt 6.1.(a) jew (b) tal-Anness IIB
(7) Jiem eligibbli skont l-użu tal-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	X	Għadd ta' jiem li fihom il-bastiment huwa eligibbli skont l-Anness IIB ghall-ghażla tal-irkapti u għat-tul tal-perjodu nnotifikat ta' ġestjoni
(8) Jiem imqatta' bl-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	X	Għadd ta' jiem li l-bastiment tassew qatta' prezenti fiż-żona u li fihom už-a rkaptu li jikkorrispondi mal-irkaptu nnotifikat matul il-perjodu nnotifikat ta' ġestjoni
(9) Trasferimenti tal-jiem	4	X	Għall-jiem ittrasferiti indika “– l-ghadd ta' jiem ittrasferiti” u ghall-jiem irċevuti indika “+ l-ghadd ta' jiem ittrasferiti”

(1) It-tagħrif rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.

(2) Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru 1381/87 tal-20 ta' Mejju 1987 li jistabbilixxi regoli dettaljati dwar l-immarkar u dokumentazzjoni ta' bastimenti tas-sajd (GU L 132, 21.5.1987, p. 9).

**▼B***ANNESS IIC*

**L-ISFORZ TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI FIL-KUNTEST TAL-  
ĞESTJONI TAL-ISTOKKIJET TAL-LINGWATA TAL-KANAL TAL-  
PUNENT FID-DIVIŻJONI VIIe TAL-ICES**

**KAPITOLU I****Dispożizzjonijiet ġenerali****1. Il-kamp ta' applikazzjoni**

- 1.1. Dan l-Anness japplika ghall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni b'tul totali ta' 10 metri jew iżjed, li jkollhom abbord jew li jużaw xbieki tat-tkarkir bi travu, b'daqs tal-malji ta' 80 mm jew iżjed, u xbieki statiči inkluzi għeżula, pariti u għeżula tat-thabbil, b'daqs tal-malji ta' 220 mm jew inqas, f'konformità mar-Regolament (KE) Nru 509/2007, u li jkunu prezenti fid-diviżjoni VIIe tal-ICES.
- 1.2. Il-bastimenti li jistadu bi xbieki statiči b'daqs tal-malji ta' 120 mm jew iżjed u li għal kull sena jkunu rregistrarwa qabdiet ta' inqas minn 300 kg ta' lingwata, f'piżi tal-hut haj, matul it-tliet snin preċedenti, skont ir-registrazzjoni jiet tas-sajd tagħhom, għandhom ikun eżentati mill-applikazzjoni ta' dan l-Anness soġġett għall-kundizzjonijiet li ġejjin:
- (a) matul il-perjodu ta' ġestjoni tal-2015, bastimenti bħal dawn ikunu qabdu inqas minn 300 kg ta' lingwata, f'piżi tal-hut haj;
  - (b) bastimenti bħal dawn ma jittrazbordaw l-ebda ħut lejn bastiment ieħor meta jkunu fuq il-baħar;
  - (c) sal-31 ta' Lulju 2016 u sal-31 ta' Jannar 2017, kull Stat Membru kkonċernat jirrapporta lill-Kummissjoni dwar il-qabdiet tal-lingwata li jkunu gew irregistrazione minn dawn il-bastimenti fit-tliet snin preċedenti kif ukoll dwar il-qabdiet tal-lingwata fl-2016.

Meta kwalunkwe waħda minn dawn il-kundizzjonijiet ma tigix issodisfata, minnufiż il-bastimenti kkonċernati ma għandhomx ikomplu jkunu eżentati mill-applikazzjoni ta' dan l-Anness.

**2. Id-definizzjonijiet**

Għall-finijiet ta' dan l-Anness għandhom japplikaw d-definizzjonijiet li ġejjin:

- (a) “raggruppament tal-irkaptu” tħisser ir-raggruppament li jkun fih iż-żewġ kategoriji ta' rkaptu li ġejjin:
  - (i) xbieki tat-tkarkir bi travu, b'daqs tal-malji ta' 80 mm jew iżjed u
  - (ii) xbieki statiči, inkluzi għeżula, pariti u għeżula tat-thabbil, b'daqs tal-malji ta' 220 mm jew inqas;
- (b) “irkaptu rregolat” tħisser kwalunkwe waħda miż-żewġ kategoriji ta' rkaptu li hija parti mir-raggruppament tal-irkaptu;
- (c) “żona” tħisser id-diviżjoni VIIe tal-ICES;
- (d) “perjodu attwali ta' ġestjoni” tħisser il-perjodu mill-1 ta' Frar 2016 sal-31 ta' Jannar 2017.

**▼B****3. Il-limitazzjoni fl-attività**

Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 29 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, kull Stat Membru għandu jiżgura li meta jkollhom abbord kwalunkwe rkaptu rregolat, il-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li jtajru l-bandiera tieghu u li huma rregistrati fl-Unjoni għandhom ikunu preżenti fiziż-żona għal mhux iżjed mill-ġaddha ta' jaġid minn tħalliex tinstad fiziż-żona III ta' dan l-Anness.

**KAPITOLU II****Awtorizzazzjonijiet****4. Il-bastimenti awtorizzati**

- 4.1 Stat Membru ma għandux jawtorizza s-sajd b'irkaptu rregolat fiziż-żona minn kwalunkwe wieħed mill-bastimenti li jtajru l-bandiera tieghu u li ma jkollux attivitā tas-sajd bhal din irregolata f'dib iz-żona fil-perjodu mill-2002 sal-2015, ghajji l-attività tas-sajd irregolata bhala riżultat tat-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd, diment li jiżgura li l-kapaċità ekwivalenti, imkejla f'kilowatts, ma tithallieq tinstad fiziż-żona.
- 4.2 Madankollu, bastiment li kemm-il darba jkun uža rkaptu rregolat, jista' jkun awtorizzat juža rkaptu differenti tas-sajd, diment li l-ġaddha ta' jaġid minn tħalliex tinstad fiziż-żona.
- 4.3 Bastiment li jtajjar il-bandiera ta' Stat Membru li ma jkollu l-ebda kwota fiziż-żona ma għandux ikun awtorizzat jistad fiziż-żona b'irkaptu rregolat, sakemm dak il-bastiment ma jkunx ingħata kwota wara trasferiment kif permess f'konformità mal-Artikolu 16(8) tar-Regolament (KE) Nru 1380/2013 u ma jkunx allakat jaġid fuq il-bahar f'konformità mal-punt 10 jew mal-punt 11 ta' dan l-Anness.

**KAPITOLU III****Għadd ta' jaġid ta' preżenza fiziż-żona allokata lill-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni****5. L-ġadd massimu ta' jaġid**

Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, l-ġadd massimu ta' jaġid fuq il-bahar li Stat Membru jista' jawtorizza bastiment li jtajjar il-bandiera tieghu jkun preżenti fiziż-żona filwaqt li jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat qiegħed jingħata fit-Tabella I.

*Tabella I*

**L-ġadd massimu ta' jaġid li bastiment jista' jkun preżenti f'żona skont l-irkaptu tas-sajd kull sena**

Irkaptu rregolat	Għadd massimu ta' jaġid	
Xbieki tat-tkarkir bi travu, b'daqs tal-malji $\geq 80$ mm	BE	164
	FR	175
	UK	207
Xbieki statici, b'daqs tal-malji ta' $\leq 220$ mm	BE	164
	FR	178
	UK	164

**▼B****6. Is-sistema tal-kilowatt-jiem**

- 6.1. Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, Stat Membru jista' ġesti l-allocazzjoni jiet tieghu tal-isforz tas-sajd skont sistema tal-kilowatt-jiem. Permezz ta' dik is-sistema, l-Istat Membru jista' jawtorizza kwalunkwe bastiment ikkonċernat bi kwalunkwe rkaptu rregolat kif stipulat fit-Tabella I, ikun preżenti fiz-żona għal ghadd massimu ta' jiem li jkun differenti minn dak stipulat fdik it-Tabella, diment li jiġi rrispettat l-ammont totali ta' kilowatt-jiem li jkun jikkorrispondi ghall-irkaptu rregolat.
- 6.2. Dan l-ammont totali ta' kilowatt-jiem għandu jkun is-somma tal-isforzi individwali kollha tas-sajd li ġew allokat i-l-bastimenti li jtajru l-bandiera ta' dak l-Istat Membru u li kienu jikkwalifikaw ghall-irkaptu rregolat. Sforzi individwali tas-sajd bhal dawn għandhom jigu kkalkulati f'kilowatt-jiem billi tiġi mmultiplikata l-qawwa tal-magna ta' kull bastiment bl-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li l-bastiment kien igawdi minnu, f'konformità mat-Tabella I, li kieku l-punt 6.1. ma giex applikat.
- 6.3. Stat Membru li jkun jixtieq igawdi mis-sistema msemmija fil-punt 6.1. għandu jressaq talba lill-Kummissjoni, ghall-irkaptu rregolat kif stabilit fit-Tabella I, b'rapporti f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu bbażat fuq:
- (a) il-lista tal-bastimenti li huma awtorizzati jistadu, billi jiġi indikat in-numru tagħhom tar-reġistrū tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-qawwa tal-magni tagħhom;
  - (b) l-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li matulhom kull bastiment inizjalment ikun ġie awtorizzat jistad f'konformità mat-Tabella I u l-ghadd ta' jiem fuq il-bahar li kull bastiment kien gawda minnu bl-applikazzjoni tal-punt 6.1.
- 6.4. Abbaži ta' dik it-talba, il-Kummissjoni għandha tivvaluta jekk il-kundizzjonijiet imsemmija fil-punt 6 ġewx issodisfati u, meta dan ikun applikabbli, tista' tawtorizza lil dak l-Istat Membru jgawdi mis-sistema msemmija fil-punt 6.1.

**7. L-allocazzjoni ta' jiem addizzjonali għall-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd**

- 7.1. Il-Kummissjoni tista' talloka lill-Istati Membri għadd ta' jiem addizzjonali fuq il-bahar li fihom bastiment jista' jiġi awtorizzat mill-Istat Membru tal-bandiera tiegħu jkun preżenti fiz-żona meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat, abbaži tal-waqfien permanenti mill-attivitajiet tas-sajd li jkunu seħħew fil-perjodu precedenti ta' ġestjoni, f'konformità mal-Artikolu 23 tar-Regolament (KE) Nru 1198/2006 jew inkella mar-Regolament (KE) Nru 744/2008. Il-waqfien permanenti li jkun irriżulta minn kwalunkwe cirkostanza ohra jista' jitqies mill-Kummissjoni abbaži ta' każ b'każ, wara talba bil-miktub bhal din għandha tidentifika l-bastimenti kkonċernat. Talba bil-miktub bhal din għandha tikkonferma li qatt mhuma se jerġġhu jwettqu attivitajiet tas-sajd.
- 7.2. L-isfor tas-sajd li jkun sar fl-2003, imkejjel f'kilowatt-jiem, mill-bastimenti rtirati li jużaw raggruppament partikolari tal-irkaptu, għandu jiġi diviż bl-isfor tas-sajd li jkun sar mill-bastimenti kollha li użaw dak ir-raggruppament tal-irkaptu matul l-2003. Imbagħad, l-ghadd addizzjonali ta' jiem fuq il-bahar għandu jiġi kkalkulat billi jiġi mmultiplikat il-proporzjon miksib b'dan il-mod bl-ghadd ta' jiem li jkunu ġew allokat f'konformità mat-Tabella I. Kwalunkwe parti minn jum li tirriżulta minn dak il-kalkolu għandha titqarreb ghall-eqreb jum shiħ.
- 7.3. Il-punti 7.1. u 7.2. ma jaapplikawx meta bastiment ikun ġie ssostitwit f'konformità mal-punt 4.2., jew meta l-irtirar ikun digħi ntuża fis-snin preċedenti sabiex jinkisbu jiem addizzjonali fuq il-bahar.

**▼B**

- 7.4. Stat Membru li jkun jixtieq igawdi mill-allokazzjonijiet imsemmija fil-punt 7.1. għandu jressaq talba lill-Kummissjoni, sal-15 ta' Ĝunju tal-perjodu attwali ta' ġestjoni, b'rapporti f'format elettroniku li jkun fihom id-dettalji tal-kalkolu għar-raggruppament tal-irkaptu kif stabbilit fit-Tabella I, li jkunu bbażati fuq:
- (a) il-listi tal-bastimenti rtirati bin-numru tagħhom tar-registru tal-fotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) u l-qawwa tal-magni tagħhom;
  - (b) l-attività tas-sajd eżerċitata minn bastimenti bhal dawn fl-2003, ikkal-kulata f'jien fuq il-bahar skont ir-raggruppament tal-irkapti tas-sajd.
- 7.5. Abbaži ta' talba bħal din minn Stat Membru, permezz tal-atti ta' implementazzjoni, il-Kummissjoni tista' talloka lil dak l-Istat Membru ghadd ta' jiem addizzjonali ma' dak imsemmi fil-punt 5 għal dak l-Istat Membru. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).
- 7.6. Matul il-perjodu attwali ta' ġestjoni, Stat Membru jista' jalloka mill-ġdid dawk il-jiem addizzjonali fuq il-bahar minhabba waqfien permanenti tal-attività tas-sajd matul il-perjodu preċedenti ta' ġestjoni, l-ghadd massimu ta' jiem għal kull Stat Membru u għal kull īrkaptu mogħiġi fit-Tabella I għandu jiġi aġġustat skont dan għall-perjodu attwali ta' ġestjoni.
- 7.7. Meta l-Kummissjoni talloka jiem addizzjonali fuq il-bahar minhabba waqfien permanenti tal-attività tas-sajd matul il-perjodu preċedenti ta' ġestjoni, l-ghadd massimu ta' jiem għal kull Stat Membru u għal kull īrkaptu mogħiġi fit-Tabella I għandu jiġi aġġustat skont dan għall-perjodu attwali ta' ġestjoni.
8. **L-allokazzjoni ta' jiem addizzjonali għat-titjib tal-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi**
- 8.1. Il-Kummissjoni, abbaži ta' programm imtejjeb għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi bi shubja bejn ix-xjentisti u l-industria tas-sajd, tista' talloka lil Stat Membru tlett ijjem addizzjonali bejn l-1 ta' Frar 2016 u l-31 ta' Jannar 2017 li fihom bastiment jista' jkun preżenti fiż-żona meta jkollu abbord kwalunkwe rkaptu rregolat. Programm bħal dan jiffoka b'mod partikolari fuq il-livelli tal-iskartar tal-hut u fuq dak li jkun fihom il-qabdet u jmur lil hinn mir-rekwiziti dwar il-għbir tad-data, kif stipulat fir-Regolament (KE) Nru 199/2008 u fir-regoli ta' implementazzjoni tiegħi għall-programmi nazzjonali.
- 8.2. L-osservaturi xjentifiċi għandhom ikunu indipendenti mis-sid, mill-kaptan tal-bastiment tas-sajd u minn kwalunkwe membru tal-ekwipaġġ.
- 8.3. Stat Membru li jkun jixtieq igawdi mill-allokazzjonijiet imsemmija fil-punt 8.1. għandu jressaq deskriżżjoni tal-programm imtejjeb tiegħi għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi lill-Kummissjoni għall-approvazzjoni tagħha.
- 8.4. Abbaži ta' dik id-deskriżzjoni, u wara konsultazzjoni mal-STECF, il-Kummissjoni permezz tal-atti ta' implementazzjoni tista' talloka lill-Istat Membru kkonċernat għadd ta' jiem addizzjonali ma' dak imsemmi fil-punt 5. għal dak l-Istat Membru u għall-bastimenti, għaż-żona u għall-īrkaptu kkonċernati mill-programm imtejjeb għall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi. Dawk l-atti ta' implementazzjoni għandhom jiġu adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).

**▼B**

- 8.5. Jekk programm imtejjeb ghall-kopertura tal-osservaturi xjentifiċi mressaq minn Stat Membru jkun gie approvat mill-Kummissjoni fl-imghoddi u l-Istat Membru kkonċernat ikun jixtieq ikompli japplikah mingħajr tibdil, l-Istat Membru għandu jgħarraf lill-Kummissjoni bit-tkomplija ta' dak il-programm minn erba' ġimġħat qabel il-bidu tal-perjodu li ġħaliha japplika l-programm.

**KAPITOLU IV****Ġestjoni****9. L-obbligu ġenerali**

L-Istati Membri għandhom iġestu l-isforz massimu permissibbli f'konformità mal-Artikoli 26 sa 35 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

**10. Il-perjodi ta' ġestjoni**

- 10.1. Stat Membru jista' jiddivid i-l-jiem ta' preżenza fiż-żona stipulati fit-Tabella I fperjodi ta' ġestjoni ta' xahar kalendarju jew iktar.
- 10.2. L-ghadd ta' jiem jew ta' sīgħat li fihom bastiment jista' jkun preżenti fiż-żona matul perjodu ta' ġestjoni għandu jiġi stabbilit mill-Istat Membru kkonċernat.
- 10.3. Meta Stat Membru jawtorizza l-bastimenti li jtajru l-bandiera tiegħu jkunu preżenti fiż-żona bis-sighħat, l-Istat Membru għandu jkompli jkejjel il-konsum ta' jiem kif speċifikat fil-punt 9. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istat Membru għandu juri liema miżuri prekawżjonarji ġew meħuda biex jiġi evitat li jkun hemm konsum eċċessiv tal-jiem fiż-żona minħabba l-fatt li bastiment ikun temm il-preżenzi tiegħu fiż-żona qabel tniem il-perjodu ta' 24 siegħa.

**KAPITOLU V****Skambju tal-allokazzjonijiet tal-isforz tas-sajd****11. It-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stat Membru**

- 11.1. Stat Membru jista' jippermetti kwalunkwe bastiment tas-sajd li jtajjar il-bandiera tiegħu jittrasferixxi l-jiem li fihom bastiment ikun awtorizzat ikun preżenti fiż-żona lil bastiment iehor li jtajjar l-istess bandiera fiż-żona, diment li r-riżultat tal-jiem li bastiment ikun irċieva mmultiplikati bil-qawwa tal-magna tiegħu fkilowatts (kilowatt-jiem) ikun daqs ir-riżultat tal-jiem ittrasferiti mill-bastiment donatur mmultiplikati bil-qawwa tal-magna tiegħu fkilowatts, jew ikun inqas minn dak ir-riżultat. Il-qawwa tal-magna tal-bastimenti fkilowatts għandha tkun dik irregjistrata għal kull bastiment fir-registro tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni.
- 11.2. L-ghadd totali ta' jiem preżenti fiż-żona li gie ttrasferit f'konformità mal-punt 11.1., immultiplikat bil-qawwa tal-magna tal-bastiment donatur fkilowatts, ma għandux ikun oghla mill-medja annwali ta' jiem tal-bastiment donatur irregjistrati fiż-żona, kif ivverifikat mill-ġurnal ta' abbord dwar is-sajd fl-2001, fl-2002, fl-2003, fl-2004 u fl-2005, immultiplikati bil-qawwa tal-magna ta' dak il-bastiment fkilowatts.
- 11.3. It-trasferiment tal-jiem kif deskrift fil-punt 11.1. għandu jkun permess bejn bastimenti li jahdmu bi kwalunkwe rkaptu rregolat u matul l-istess perjodu ta' ġestjoni.

- 11.4. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jipprovdु t-tagħrif dwar it-trasferimenti li jkunu sehhew. Il-formati tal-ispreadsheets għall-ġbir u għat-traż-żonnati tat-tagħrif imsemmi f'dan il-punt jistgħu jiġi stabbiliti mill-Kummissjoni, permezz tal-atti ta' implimentazzjoni. Dawk l-atti ta' implimentazzjoni għandhom jiġi adottati f'konformità mal-proċedura ta' eżami msemmija fl-Artikolu 48(2).

**▼B**

**12. It-trasferiment tal-jiem bejn il-bastimenti tas-sajd li jtajru l-bandiera ta' Stati Membri differenti**

L-Istati Membri jistghu jippermettu t-trasferiment tal-jiem ta' prezenza fiz-żona ghall-istess perjodu ta' gestjoni u ghall-istess żona bejn kwalunkwe bastimenti tas-sajd li jtajjar il-bnadar tagħhom diment li l-punti 4.2., 4.4., 5, 6 u 10 japplikaw *mutatis mutandis*. Meta l-Istati Membri jiddeċiedu li jawtorizzaw trasferiment bhal dan, qabel ma jsir it-trasferiment, għandhom jinnotifikaw lill-Kummissjoni bid-dettalji tat-trasferiment, inkluži l-ghadd ta' jiem li jrid jiġi ttrasferit, l-isforz tas-sajd u, meta dan ikun applikabbli, il-kwoti tas-sajd relatati magħhom.

## KAPITOLU VI

### **Obbligi tar-rappurtar**

**13. Ir-rapport dwar l-isforz tas-sajd**

L-Artikolu 28 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 għandu japplika għal bastimenti li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan l-Anness. Iż-żona ġeografika msemmija f'dak l-Artikolu tintiehem li hija ż-żona speċifikata fil-punt 2 ta' dan l-Anness.

**14. Il-ġbir tad-data rilevanti**

Kull tliet xħur l-Istati Membri għandhom jiġibru t-tagħrif dwar l-isforz totali tas-sajd eż-żejt eż-żon ġalli, għall-irkapti tal-irmxon u għall-irkapti statici, l-isforz eż-żejt mill-bastimenti li jużaw tipi differenti ta' rkaptu fiz-żona u l-qawwa tal-magna ta' dawk il-bastimenti f'kilowatt-jiem, abbażi tat-tagħrif li ntuża għall-gestjoni tal-jiem tas-sajd preżenti fiz-żona kif stipulat f'dan l-Anness.

**15. Il-komunikazzjoni tad-data rilevanti**

Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom juru spreadsheet lill-Kummissjoni bid-data speċifikata fil-punt 14 fil-format speċifikat fit-Tabelli II u III billi jibagħtuhha fl-indirizz xieraq tal-posta elettronika, li l-Kummissjoni għandha tikkomuna lill-Istati Membri. Fuq talba tal-Kummissjoni, l-Istati Membri għandhom jibagħtu lill-Kummissjoni tagħrif iddettaljat dwar l-isforz allokat u kkonsmat tas-sajd li jkɔpri l-perjodi kollha ta' gestjoni tal-2014 u tal-2015, jew partijiet minnhom, billi jużaw il-format tad-data speċifikat fit-Tabelli IV u V.

*Tabella II*

**Format tar-rappurtar tal-informazzjoni dwar il-jiem kW skont is-sena**

Stat Membru	Irkaptu	Perjodu ta' gestjoni	Dikjarazzjoni tal-isforz kumulattiv
(1)	(2)	(3)	(4)

*Tabella III*

**Format tad-data tal-informazzjoni mill-perjodu ta' gestjoni**

Isem il-qasam	Għadd massimu ta' karattri/cifri	Allinjam-ment (l) X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(1) Stat Membru	3		Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) li fih huwa rregistrat il-bastiment

**▼B**

Isem il-qasam	Ghadd massimu ta' karattri/cifri	Allinjament (1) X(ellug)/ L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(2) Irkaptu	2		Wiehed mit-tipi li ġejjin ta' rkaptu: BT = xbieki tat-tkarkir bi travu $\geq 80$ mm GN = għeżula $< 220$ mm TN = parit jew xibka tat-thabbil $< 220$ mm
(3) Perjodu ta' ġestjoni	4		Sena fil-perjodu mill-perjodu ta' ġestjoni tal-2006 sal-perjodu attwali ta' ġestjoni
(4) Dikjarazzjoni tal-isforz kumulattiv	7	L	L-ammont kumulattiv tal-isforz tas-sajd f'kil-watt-jiem li ntuża mill-1 ta' Frar sal-31 ta' Jannar tal-perjodu rilevanti ta' ġestjoni
(1) It-tagħrif rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.			

Tabella IV

**Format tar-rappurtar ghall-informazzjoni relatata mal-bastimenti**

Stat Memburu	CFR	Immarkar estern	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	Irkaptu nnotifikat				Jiem eligibbli skont l-užu tal-irkaptu/i nnotifikat(i)				Jiem imqatta' bl-irkaptu/i nnotifikat(i)				Trasferiment tal-jiem
				Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	Nru 1	Nru 2	Nru 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tabella V

**Format tar-rappurtar ghall-informazzjoni relatata mal-bastimenti**

Isem il-qasam	Ghadd massimu ta' karattri/cifri	Allinjament (1) X(ellug)/ L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(1) Stat Membru	3		Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) li fih huwa rreġistrat il-bastiment
(2) CFR	12		In-numru tar-reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni (CFR) In-numru uniku ta' identifikazzjoni tal-bastiment tas-sajd Stat Membru (kodiċi alfa-3 tal-ISO) segwit minn serje ta' identifikazzjoni (disa' karattri). Meta serje jkollha inqas minn disa' karattri, għandhom jiddahħlu żerijiet addizzjonali fin-naha tax-xellug
(3) Immarkar estern	14	X	Skont ir-Regolament (KEE) Nru 1381/87
(4) Tul tal-perjodu ta' ġestjoni	2	X	Tul tal-perjodu ta' ġestjoni mkejjel fxhur
(5) Irkapti nnotifikati	2	X	Wieħed mit-tipi li ġejjin ta' rkaptu: BT = xbieki tat-tkarkir bi travu $\geq 80$ mm GN = għeżula $< 220$ mm TN = parit jew xibka tat-thabbil $< 220$ mm
(6) Kundizzjoni speċjalisti li tapplika ghall-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	X	Għadd ta' jiem li fihom il-bastiment huwa eligibbli skont l-Anness IIC ghall-ghażla tal-irkapti u għat-tul tal-perjodu nnotifikat ta' ġestjoni

**▼B**

Isem il-qasam	Ghadd massimu ta' karattri/cifri	Allinjament (¹) X(ellug)/L(emin)	Definizzjoni u kummenti
(7) Jiem imqatta' bl-irkaptu/i nnotifikat(i)	3	X	Għadd ta' jiem li l-bastiment tassew qatta' preżenti fiż-żona u li fihom uža rkaptu li jikkorrispondi mal-irkaptu nnotifikat matul il-perjodu nnotifikat ta' ġestjoni
(8) Trasferimenti tal-jiem	4	X	Għall-jiem ittrasferiti indika “- l-ghadd ta' jiem ittrasferiti” u ghall-jiem irċevuti indika “+ l-ghadd ta' jiem ittrasferiti”

(¹) It-tagħrif rilevanti għat-trażmissjoni tad-data bil-format ta' tul fiss.

**▼B***ANNESS IID*

**IŻ-ŻONI TA' ĜESTJONI GHAĆ-ČIĆCIRELL FID-DIVIŽJONIJET IIa,  
IIIa TAL-ICES U FIS-SUBŻONA IV TAL-ICES**

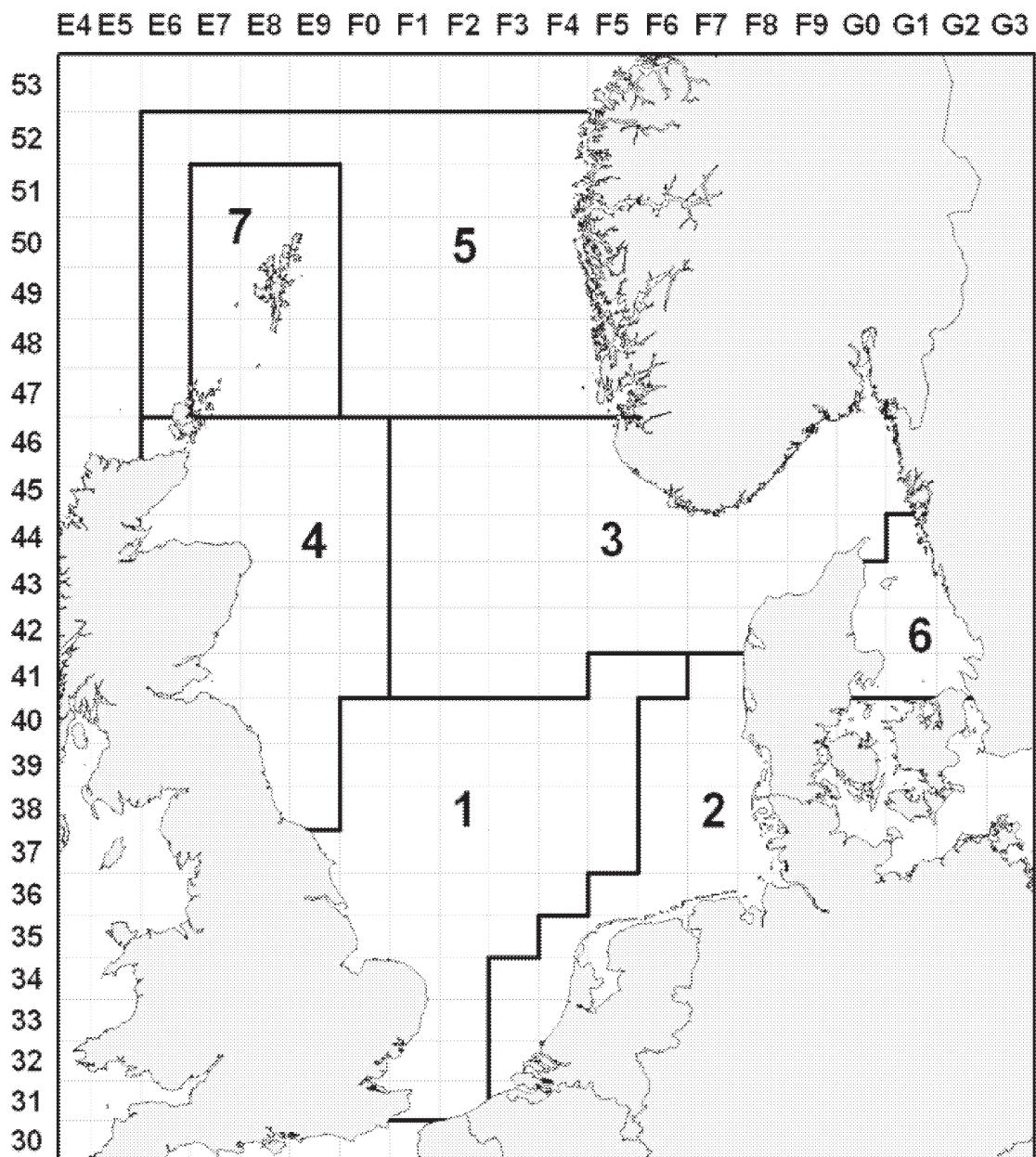
Għall-fmijiet tal-ġestjoni tal-opportunitajiet tas-sajd għażiex għad-ding idha u IIIa tal-ICES u fis-sottożona IV tal-ICES li huma stabbiliti fl-Anness IA, iż-żoni ta' ġestjoni li fih japplikaw il-limiti tal-qbid huma ddefiniti kif jidher hawn taht u fl-Appendiċi ta' dan l-Anness:

Zona ta' ġestjoni taċ-ċiċċirell	Rettangoli statistici tal-ICES
1	31-34 E9-F2; 35 E9- F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

▼B

Appendiċi 1 għall-Anness IID

IŻ-ŽONI TA' ĜESTJONI GHAĆ-ČIĊCIRELL



**▼B***ANNESS III***GHADD MASSIMU TA' AWTORIZZAZZJONIJIET TAS-SAJD GHAL BASTIMENTI TAS-SAJD TAL-UNJONI LI JISTADU F'ILMIJIET TA' PAJJIŽI TERZI**

Żona tas-sajd	Attività tas-sajd	Għadd ta' awtorizzazzjoni jiet tas-sajd	Allokazzjoni tal-awtorizzazzjoni jiet tas-sajd fost l-Istati Membri		Għadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
L-ilmiġiet Norveġi u ż-żona tas-sajd madwar Jan Mayen	Aringi, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	77	DK	25	57
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SV	10	
			UK	18	
	Specijiet demersali, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	80	DE	16	50
			IE	1	
			ES	20	
			FR	18	
			PT	9	
			UK	14	
			Mhux allokata	2	
Kavalli (¹)	Mhux rilevanti		Mhux rilevanti		70
L-ilmiġiet industrijali, fin-Nofsinhar ta' 62° 00' N	480		DK	450	150
			UK	30	
L-ilmiġiet tal-Gżejjer Faeroe	Is-sajd kollu bit-tkarkir b'bastimenti ta' mhux iżjed minn 180 pied fiż-żona bejn 12-il mil u 21 mil mil-linji bażi tal-Gżejjer Faeroe	26	BE	0	13
			DE	4	
			FR	4	
			UK	18	
	Sajd dirett għall-merluzz u ghall-merluzz tal-linja sewda b'daqs minimu tal-malji ta' 135 mm, ristrett għaż-żona fin-Nofsinhar ta' 62° 28' N u fil-Lvant ta' 6° 30' W	8 (²)	Mhux rilevanti		4

**▼B**

Żona tas-sajd	Attività tas-sajd	Ghadd ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd	Allokazzjoni tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd fost l-Istati Membri		Ghadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
Attivitajiet tas-sajd bit-tkarkir 'il barra minn 21 mil mil-linji baži tal-Gżejjjer Faeroe. Fil-perjodi mill-1 ta' Marzu sal-31 ta' Mejju u mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Dicembru, dawn il-bastimenti jistgħu jistadu fiziż-zona bejn 61° 20' N u 62° 00' N u bejn 12-il mil u 21 mil mil-linji baži	70	BE	0	26	
		DE	10		
		FR	40		
		UK	20		
Attivitajiet tas-sajd bit-tkarkir għal-linarda b'daqs minimu tal-malji ta' 100 mm fiziż-zona fin-Nofsinhar ta' 61° 30' N u fil-Punent ta' 9° 00' W u fiziż-zona bejn 7° 00' W u 9° 00' W fin-Nofsinhar ta' 60° 30' N u fiziż-zona fil-Lbič ta' linja bejn 60° 30' N, 7° 00' W u 60° 00' N, 6° 00' W	70	DE (3)	8	20 (4)	
		FR (3)	12		
Attivitajiet tas-sajd bit-tkarkir ghall-pollakkju iswed b'daqs minimu tal-malji ta' 120 mm u bil-possibbiltà li jintużaw cineg fit-tond madwar il-manka	70	Mhux rilevanti		22 (4)	
Attività tas-sajd ghall-istokkafixx. L-ghadd totali ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd jista' jinzdied b'erba' bastimenti sabiex jifurmaw pari, jekk l-awtoritatjiet tal-Gżejjjer Faeroe jintroduċu regoli specjalji dwar l-acċess għal żona msejha “iż-żona prinċipali tas-sajd ghall-istokkafixx”	34	DE	2	20	
		DK	5		
		FR	4		
		NL	6		
		UK	7		
		SE	1		
		ES	4		
		IE	4		
		PT	1		
Sajd bix-xolfa	10	UK	10	6	
Kavalli	12	DK	1	12	
		BE	0		
		DE	1		
		FR	1		
		IE	2		
		NL	1		
		SE	1		
		UK	5		

**▼B**

Żona tas-sajd	Attività tas-sajd	Ghadd ta' awtorizzazzjonijiet tas-sajd	Allokazzjoni tal-awtorizzazzjonijiet tas-sajd fost l-Istati Membri		Ghadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
	Aringi, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	20	DK	5	20
			DE	2	
			IE	2	
			FR	1	
			NL	2	
			PL	1	
			SE	3	
			SE	3	

(<sup>1</sup>) Mingħajr preġudizzju għal-liċenzi addizzjonal mogħtija lill-Iżveċja min-Norveġja skont prassi stabbilita.

(<sup>2</sup>) Dawn iċ-ċifri huma inkluzi fiċ-ċifri ghall-attivitajiet kollha tas-sajd bit-tkarkir b'bastimenti ta' mhux iż-żejjed minn 180 pied fiż-żona bejn 12-il mil u 21 mil mil-linji bażi tal-Gżejjer Faeroe.

(<sup>3</sup>) Dawn iċ-ċifri jirreferu ghall-ghadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt.

(<sup>4</sup>) Dawn iċ-ċifri huma inklużi fiċ-ċifri ghall-“Attivitajiet tas-sajd bit-tkarkir ‘il barra minn 21 mil mil-linji bażi tal-Gżejjer Faeroe”.

**▼B***ANNESS IV***IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-ICCAT<sup>(1)</sup>**

1. L-ghadd massimu ta' dghajjes tal-Unjoni, tas-sajd bil-lixka u tas-sajd bir-rixa, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Lvant tal-Atlantiku

Spanja	60
Franza	37
L-Unjoni	97

2. L-ghadd massimu ta' bastimenti tal-Unjoni, tas-sajd artiġjanali kostali, li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Mediterran

Spanja	119
Franza	101
L-Italja	30
Čipru	9 <sup>(1)</sup>
Malta	35 <sup>(1)</sup>
L-Unjoni	291

(<sup>1</sup>) Dan in-numru jista' jiżdied jekk bastimenti tas-sajd bit-tartaruni tal-borża jiġi sostitwit b'10 bastimenti tas-sajd bil-konz.

3. L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu attivament għat-tonn ta' bejn 8 kg/75 cm u 30 kg/115-il cm fil-Baħar Adriatiku ghall-finijiet ta' trobbija tal-hut

Il-Kroazja	13
L-Italja	12
L-Unjoni	25

4. L-ghadd massimu u l-kapaċità totali ftunnellaġġ gross ta' bastimenti tas-sajd ta' kull Stat Membru li jistgħu jkunu awtorizzati għas-sajd, għaż-żamma abbord, għat-tražbord, għat-trasport jew ghall-hatt l-art tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran

*Tabella A*

	Għadd ta' bastimenti tas-sajd <sup>(1)</sup>						
	Čipru <sup>(2)</sup>	Il-Grecja <sup>(3)</sup>	Il-Kroazja	L-Italja	Franza	Spanja	Malta <sup>(4)</sup>
Bastimenti tas-sajd bit-tartaruni tal-borża	1	1	13	12	17	6	1
Bastimenti tas-sajd bil-konzijiet	9 <sup>(5)</sup>	0	0	30	8	31	35
Dghajjes tas-sajd bil-lixka	0	0	0	0	37	60	0
Dghajjes tas-sajd bix-xolfa	0	0	12	0	29 <sup>(6)</sup>	2	0
Bastimenti tas-sajd bit-tkarkir	0	0	0	0	57	0	0

(<sup>1</sup>) In-numri li jidhru fit-taqsimiet 1, 2 u 3 jistgħu jonqsu sabiex ikunu konformi mal-obbligli internazzjonali tal-Unjoni.

**▼B**

Għadd ta' bastimenti tas-sajd ( <sup>(1)</sup> )							
	Čipru ( <sup>(2)</sup> )	Il-Greċċa ( <sup>(3)</sup> )	Il-Kroazja	L-Italja	Franza	Spanja	Malta ( <sup>(4)</sup> )
Dghajjes oħra tas-sajd artiġanali ( <sup>(7)</sup> )	0	27	0	0	101	32	0

(<sup>(1)</sup>) In-numri f'din it-Tabella A tat-taqṣima 4 jistgħu jinżidied iż-żejt, diment li jkunu konformi mal-obbligli internazzjonali tal-Unjoni.

(<sup>(2)</sup>) Bastimenti tas-sajd wieħed b'tartarun tal-borża ta' daqs medju jista' jiġi sostitwit b'mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konċi.

(<sup>(3)</sup>) Bastimenti tas-sajd wieħed b'tartarun tal-borża ta' daqs medju jista' jiġi sostitwit b'mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konċi jew b'bastimenti tas-sajd wieħed żgħir b'tartarun tal-borża u tliet bastimenti oħra tas-sajd artiġanali.

(<sup>(4)</sup>) Bastimenti tas-sajd wieħed b'tartarun tal-borża ta' daqs medju jista' jiġi sostitwit b'mhux aktar minn 10 bastimenti tas-sajd bil-konċi.

(<sup>(5)</sup>) Bastimenti polivalenti, li jużaw tagħmir b'iktar minn irkaptu wieħed.

(<sup>(6)</sup>) Dghajjes tas-sajd bil-lixka li joperaw fl-Atlantiku

(<sup>(7)</sup>) Bastimenti polivalenti, li jużaw tagħmir b'iż-żejt minn irkaptu wieħed (bastimenti tas-sajd bil-konċijiet, dghajjes tas-sajd bix-xolfa, konċijiet tat-tirjix).

Tabella B

Kapaċità totali f'tunnellaġġ gross							
	Čipru	Il-Kroazja	Il-Greċċa	L-Italja	Franza	Spanja	Malta
Bastimenti tas-sajd bit-tartaruni tal-borża	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta
Bastimenti tas-sajd bil-konċijiet	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta
Dghajjes tas-sajd bil-lixka	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta
Dghajjes tas-sajd bix-xolfa	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta
Bastimenti tas-sajd bit-ikarkir	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta
Dghajjes oħra tas-sajd artiġanali	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta	Trid tiġi stabbilta

5. L-ġħadd massimu ta' nases involuti fis-sajd tat-tonn fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran minn kull Stat Membru

	Għadd ta' nases ( <sup>(1)</sup> )
Spanja	5
L-Italja	6
Il-Portugall	3

(<sup>(1)</sup>) Dan in-numru jista' jinżidied iż-żejt, diment li jkunu konformi mal-obbligli internazzjonali tal-Unjoni.

**▼B**

6. Il-kapaċitā massima tat-trobbija u tat-tismin tat-tonn għal kull Stat Membru u l-ammont massimu ta' tonn maqbud fis-selvaġġ li kull Stat Membru jista' jalloka lill-farms tiegħu fil-Lvant tal-Atlantiku u fil-Mediterran

*Tabella A*

Kapaċitā massima tat-trobbija u tat-tismin tat-tonn		
	Għadd ta' farms	Kapaċitā (ftunnellati)
Spanja	14	11 852
L-Italja	15	13 000
Il-Greċċa	2	2 100
Ċipru	3	3 000
Il-Kroazja	7	7 880
Malta	8	12 300

**▼M3***Tabella B*

Provvista massima ta' tonn maqbud fis-selvaġġ (ftunnellati)	
Spanja	5 855
L-Italja	3 764
Il-Greċċa	785
Ċipru	2 195
Il-Kroazja	2 947
Malta	8 768
Il-Portugall	500

**▼B**

## ANNESS V

**IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-CCAMLR****PARTI A****PROJBIZZJONI TA' SAJD DIRETT FIŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAS-CCAMLR**

Speci fil-mira	Żona	Perjodu ta' projbizzjoni
Klieb il-bahar (l-ispecijiet kollha)	Żona tal-Konvenzjoni	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
<i>Notothenia rossii</i>	FAO 48.1. L-Antartiku, fiż-Żona tal-Peniżola FAO 48.2. L-Antartiku, madwar il-Gżejjer Orkney tan-Nofsinhar FAO 48.3. L-Antartiku, madwar South Georgia	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
Hut bil-pinien	FAO 48.1. L-Antartiku <sup>(1)</sup> FAO 48.2. L-Antartiku <sup>(1)</sup>	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> <sup>(1)</sup>	FAO 48.3.	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
Specijiet <i>Dissostichus</i> .	FAO 48.5. L-Antartiku	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sat-30 ta' Novembru 2016
Specijiet <i>Dissostichus</i> .	FAO 88.3. L-Antartiku <sup>(1)</sup> FAO 58.5.1. L-Antartiku <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.5.2. L-Antartiku fil-Lvant ta' 79° 20' E u 'l barra miż-ŻEE fil-Punent ta' 79° 20' E <sup>(1)</sup> FAO 58.4.4. L-Antartiku <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.6. L-Antartiku <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.7. L-Antartiku <sup>(1)</sup>	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4. <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016
L-ispecijiet kollha ghajr <i>Champsocephalus gunnari</i> u <i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2. L-Antartiku	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sat-30 ta' Novembru 2016
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4. L-Antartiku <sup>(1)</sup> fiż-żona kkonfinata mil-latitudnijiet 55° 30' S u 57° 20' S u mil-longitudnijiet 25° 30' W u 29° 30' W	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2016

<sup>(1)</sup> Ghajr għal finniet ta' riċerka xjentifika.<sup>(2)</sup> Ghajr l-ilmiġiet li huma soġġetti għal guriżdizzjoni nazzjonali (ŻEE).

**▼B****PARTI B****IT-TACs U L-LIMITI TAL-QABDIET AČČESSORJI GHALL-ATTIVITAJIET ESPLORATORJI TAS-SAJD  
FIŽ-ŽONA TAL-KONVENZJONI TAS-CCAMLR FL-2015/2016**

Sotto- žona/ Divižjoni	Regjun	Staġun	Unitajiet ta' Riċerka fuq Skala Żgħira (SSRUs)		Limitu tal- qbid (f'tun- nellati) ghall-ispeci- jiet <i>Dissos- tichus</i>	Limitu tal-qbid (f'tunnellati) għall-qabdiet aċċessorji					
			SSRU	Limitu		Rebekkini u raj	Specijiet <i>Macrourus</i>	Specijiet ohra			
58.4.1.	Id-Diviž- joni Kollha	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sat- 30 ta' Novembru 2016	A, B, F	0	660	50	105	100			
			C (inkluż 58.4.1_1, 58.4.1_2)	203 (¹)							
			D	42 (¹)							
			E (58.4.1_3, 58.4.1_4)	246							
			G (inkluż 58.4.1_5)	127 (¹)							
			H	42 (¹)							
58.4.2.	Id-Diviž- joni Kollha	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sat- 30 ta' Novembru 2016	A	30 (²)	35	50	20	20			
			B, C, D	0							
			E (inkluż 58.4.2_1)	35							
58.4.3a.	Id-Diviž- joni Kollha 58.4.3a._1	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sat- 30 ta' Novembru 2016			32	50	26	20			
			Mhux rile- vant								
88.1.	Is-Sotto- zona Kollha	Mill-1 ta' Diċembru 2015 sal- 31 ta' Awwissu 2016	A, D, E, F, M	0	2 870 (³)	143		430		160	
			B, C, G	360		A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0	A, D, E, F, M	0
			H, I, K	2 050		B, C, G	50	B, C, G	40	B, C, G	60
			J, L	320		H, I, K	105	H, I, K	320	H, I, K	60
						J, L	50	J, L	70	J, L	40
88.2.		Mill-1 ta' Diċembru 2015 sal- 31 ta' Awwissu 2016	A, B, I	0	619	50		99		120	
			C, D, E, F, G (88.2_1 to 88.2_4)	419 (⁴)		A, B, I	0	A, B, I	0	A, B, I	0
			H	200		C, D, E, F, G	50	C, D, E, F, G	67	C, D, E, F, G	100
						H	50	H	32	H	20

(¹) Jinkludi limitu tal-qbid ta' 42 tunnella li jippermetti lil Spanja twettaq esperiment ta' tnaqqis fl-2015/2016.

(²) Mhu ser isir ebda sajd f'SSRU A fl-2015/16.

(³) Inkluż140 tunnella ghall-istħarrig dwar ir-Ross sea: 40 tunnella; stħarrig tax-xitwa: 100 tunnella).

(⁴) Limitu ġenerali b'mhux aktar minn 200 tunnella f'kull blokka ta' riċerka.

**▼B***Appendici tal-Parti B tal-Anness V*

## LISTA TAL-UNITAJIET TA' RIĆERKA FUQ SKALA ŽGHIRA (SSRUs)

Reġjun	SSRU	Linja tal-konfini
48.6	A	Minn 50° S 20° W, lejn il-Lvant sa 1° 30' E, lejn in-Nofsinhar sa 60° S, lejn il-Punent sa 20° W, lejn it-Tramuntana sa 50° S.
	B	Minn 60° S 20° W, lejn il-Lvant sa 10° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 20° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 60° S 10° W, lejn il-Lvant sal-longitudni 0°, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 10° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	D	Mil-longitudni 60° S 0° longitudni, lejn il-Lvant sa 10° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sal-longitudni 0°, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	E	Minn 60° S 10° E, lejn il-Lvant sa 20° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 10° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	F	Minn 60° S 20° E, lejn il-Lvant sa 30° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 20° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	G	Minn 50° S 1° 30' E, lejn il-Lvant sa 30° E, lejn in-Nofsinhar sa 60° S, lejn il-Punent sa 1° 30' E, lejn it-Tramuntana sa 50° S.
58.4.1	A	Minn 55° S 86° E, lejn il-Lvant sa 150° E, lejn in-Nofsinhar sa 60° S, lejn il-Punent sa 86° E, lejn it-Tramuntana sa 55° S.
	B	Minn 60° S 86° E, lejn il-Lvant sa 90° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 80° E, lejn it-Tramuntana sa 64° S, lejn il-Lvant sa 86° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 60° S 90° E, lejn il-Lvant sa 100° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 90° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	D	Minn 60° S 100° E, lejn il-Lvant sa 110° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 100° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	E	Minn 60° S 110° E, lejn il-Lvant sa 120° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 110° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	F	Minn 60° S 120° E, lejn il-Lvant sa 130° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 120° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	G	Minn 60° S 130° E, lejn il-Lvant sa 140° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 130° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	H	Minn 60° S 140° E, lejn il-Lvant sa 150° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 140° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
58.4.2	A	Minn 62° S 30° E, lejn il-Lvant sa 40° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 30° E, lejn it-Tramuntana sa 62° S.
	B	Minn 62° S 40° E, lejn il-Lvant sa 50° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 40° E, lejn it-Tramuntana sa 62° S.
	C	Minn 62° S 50° E, lejn il-Lvant sa 60° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 50° E, lejn it-Tramuntana sa 62° S.
	D	Minn 62° S 60° E, lejn il-Lvant sa 70° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naħa tal-Punent mal-kosta sa 60° E, lejn it-Tramuntana sa 62° S.

**▼B**

Rejjun	SSRU	Linja tal-konfīni
	E	Minn 62° S 70° E, lejn il-Lvant sa 73° 10' E, lejn in-Nofsinhar sa 64° S, lejn il-Lvant sa 80° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 70° E, lejn it-Tramuntana sa 62° S.
58.4.3a	A	Id-diviżjoni kollha, minn 56° S 60° E, lejn il-Lvant sa 73° 10' E, lejn in-Nofsinhar sa 62° S, lejn il-Punent sa 60° E, lejn it-Tramuntana sa 56° S.
58.4.3b	A	Minn 56° S 73° 10' E, lejn il-Lvant sa 79° E, lejn in-Nofsinhar sa 59° S, lejn il-Punent sa 73° 10' E, lejn it-Tramuntana sa 56° S.
	B	Minn 60° S 73° 10' E, lejn il-Lvant sa 86° E, lejn in-Nofsinhar sa 64° S, lejn il-Punent sa 73° 10' E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 59° S 73° 10' E, lejn il-Lvant sa 79° E, lejn in-Nofsinhar sa 60° S, lejn il-Punent sa 73° 10' E, lejn it-Tramuntana sa 59° S.
	D	Minn 59° S 79° E, lejn il-Lvant sa 86° E, lejn in-Nofsinhar sa 60° S, lejn il-Punent sa 79° E, lejn it-Tramuntana sa 59° S.
	E	Minn 56° S 79° E, lejn il-Lvant sa 80° E, lejn it-Tramuntana sa 55° S, lejn il-Lvant sa 86° E, lejn in-Nofsinhar sa 59° S, lejn il-Punent sa 79° E, lejn it-Tramuntana sa 56° S.
58.4.4	A	Minn 51° S 40° E, lejn il-Lvant sa 42° E, lejn in-Nofsinhar sa 54° S, lejn il-Punent sa 40° E, lejn it-Tramuntana sa 51° S.
	B	Minn 51° S 42° E, lejn il-Lvant sa 46° E, lejn in-Nofsinhar sa 54° S, lejn il-Punent sa 42° E, lejn it-Tramuntana sa 51° S.
	C	Minn 51° S 46° E, lejn il-Lvant sa 50° E, lejn in-Nofsinhar sa 54° S, lejn il-Punent sa 46° E, lejn it-Tramuntana sa 51° S.
	D	Id-diviżjoni kollha ghajr l-SSRUs A, B, C u bil-konfini ta' barra minn 50° S 30° E, lejn il-Lvant sa 60° E, lejn in-Nofsinhar sa 62° S, lejn il-Punent sa 30° E, lejn it-Tramuntana sa 50° S.
58.6	A	Minn 45° S 40° E, lejn il-Lvant sa 44° E, lejn in-Nofsinhar sa 48° S, lejn il-Punent sa 40° E, lejn it-Tramuntana sa 45° S.
	B	Minn 45° S 44° E, lejn il-Lvant sa 48° E, lejn in-Nofsinhar sa 48° S, lejn il-Punent sa 44° E, lejn it-Tramuntana sa 45° S.
	C	Minn 45° S 48° E, lejn il-Lvant sa 51° E, lejn in-Nofsinhar sa 48° S, lejn il-Punent sa 48° E, lejn it-Tramuntana sa 45° S.
	D	Minn 45° S 51° E, lejn il-Lvant sa 54° E, lejn in-Nofsinhar sa 48° S, lejn il-Punent sa 51° E, lejn it-Tramuntana sa 45° S.
58.7	A	Minn 45° S 37° E, lejn il-Lvant sa 40° E, lejn in-Nofsinhar sa 48° S, lejn il-Punent sa 37° E, lejn it-Tramuntana sa 45° S.
88.1	A	Minn 60° S 150° E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 65° S, lejn il-Punent sa 150° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	B	Minn 60° S 170° E, lejn il-Lvant sa 179° E, lejn in-Nofsinhar sa 66° 40' S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 60° S 179° E, il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° S, lejn il-Punent sa 178° W, lejn it-Tramuntana sa 66° 40' S, lejn il-Punent sa 179° E, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	D	Minn 65° S 150° E, lejn il-Lvant sa 160° E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 150° E, lejn it-Tramuntana sa 65° S.
	E	Minn 65° S 160° E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 68° 30' S, lejn il-Punent sa 160° E, lejn it-Tramuntana sa 65° S.

**▼B**

Rejjun	SSRU	Linja tal-konfīni
	F	Minn 68° 30' S 160 E, lejn il-Lvant sa 170 E, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 160 E, lejn it-Tramuntana sa 68 30' S.
	G	Minn 66° 40' S 170° E, lejn il-Lvant sa 178° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 70° 50' S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 66°40' S.
	H	Minn 70° 50' S 170° E, lejn il-Lvant sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 73° S, lejn il-Punent sal-kosta, lejn in-naha tat-Tramuntana mal-kosta sa 170° E, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	I	Minn 70° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 73° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 70° S.
	J	Minn 73° S mal-kosta qrib 170° E, lejn il-Lvant sa 178° 50' E, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sa 170° E, lejn in-naha tat-Tramuntana mal-kosta sa 73° S.
	K	Minn 73° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 76° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 73° S.
	X	Minn 76° S 178° 50' E, lejn il-Lvant sa 170° W, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sa 178° 50' E, lejn it-Tramuntana sa 76° S.
	M	Minn 73° S mal-kosta qrib 169° 30' E, lejn il-Lvant sa 170° E, lejn in-Nofsinhar sa 80° S, lejn il-Punent sal-kosta, lejn in-naha tat-Tramuntana mal-kosta sa 73° S.
88.2	A	Minn 60° S 170° W, lejn il-Lvant sa 160° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 170° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	B	Minn 60° S 160° W, lejn il-Lvant sa 150° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 160° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 70° 50' S 150° W, lejn il-Lvant sa 140° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	D	Minn 70° 50' S 140° W, lejn il-Lvant sa 130° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 140° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	E	Minn 70° 50' S 130° W, lejn il-Lvant sa 120° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 130° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	F	Minn 70° 50' S 120° W, lejn il-Lvant sa 110° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 120° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	G	Minn 70°50' S°110° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 110° W, lejn it-Tramuntana sa 70° 50' S.
	H	Minn 65° S 150° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sa 70° 50' S, lejn il-Punent sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 65° S.
	I	Minn 60° S 150° W, lejn il-Lvant sa 105° W, lejn in-Nofsinhar sa 65° S, lejn il-Punent sa 150° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
88.3	A	Minn 60° S 105° W, lejn il-Lvant sa 95° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 105° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	B	Minn 60° S 95° W, lejn il-Lvant sa 85° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 95° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	C	Minn 60° S 85° W, lejn il-Lvant sa 75° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 85° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.
	D	Minn 60° S 75° W, lejn il-Lvant sa 70° W, lejn in-Nofsinhar sal-kosta, lejn in-naha tal-Punent mal-kosta sa 75° W, lejn it-Tramuntana sa 60° S.

**▼B**

## PARTI C

ANNESS 2103/A

**NOTIFIKA TA' INTENZJONI TA' PARTEČIPAZZJONI FIS-SAJD  
GHALL-EUPHAUSIA SUPERBA**

Tagħrif generali

Membru: .....

Staġun tas-sajd: .....

Isem il-bastiment: .....

Livell mistenni ta' qabda (tunnellati): .....

Kapaċitā tal-ipproċessar ta' kuljum tal-bastiment: (tunnellati tal-piż haj): .....

Sottozoni u diviżjonijiet mahsuba għas-sajd

Din il-miżura ta' konservazzjoni tapplika għan-notifiki tal-intenżjoni għas-sajd ghall-krill fis-Sottozoni 48.1, 48.2, 48.3 u 48.4 u fid-DiViżjonijiet 58.4.1 u 58.4.2. L-intenżonijiet għas-sajd ghall-krill f'sottozoni u f'diViżjonijiet oħra jridu jiġu nnotifikati skont il-Miżura ta' Konservazzjoni 21-02.

Sottozona/Diviżjoni	Immarka l-kaxxi xierqa
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Teknika tas-sajd: Immarka l-kaxxi xierqa

- Tkarkir konvenzjonali
- Sistema kontinwa ta' sajd
- Ippompjar biex titbattal il-manka
- Metodu iehor: Jekk jogħġbok speċifika

Tipi ta' prodotti u metodi ghall-istima diretta tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki

Tip ta' prodott	Metodu ghall-istima diretta tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki, meta jkun rilevant (irreferi ghall-Anness 21-03/B) (1)
Iffriżat shiħ	
Mgholli	
Hut mithun	
Žejt	
Prodotti oħra, jekk jogħġbok speċifika	

(1) Jekk il-metodu muwiex imniżżeq fl-Anness 21-03/B, jekk jogħġbok iddeskrivi fid-dettall

**▼B**

## Konfigurazzjoni tax-xibka

Qies tax-xibka	Xibka 1		Xibka 2		Xibka/Xbieki oħra	
Xibka/Xbieki oħra						
Fetha tax-xibka (bokka)						
Fetha vertikali massima (m)						
Fetha orizzontali massima ( <sup>(1)</sup> ) (m)						
Erja tal-bokka (m <sup>2</sup> )						
Daqs medju tal-malja tal-panew ( <sup>(3)</sup> ) (mm)	Barra <sup>(2)</sup>	Gewwa <sup>(2)</sup>	Barra <sup>(2)</sup>	Gewwa <sup>(2)</sup>	Barra <sup>(2)</sup>	Gewwa <sup>(2)</sup>
L-ewwel panew						
It-tieni panew						
it-tielet panew						
...						
Il-panew finali (tal-manka)						

<sup>(1)</sup> Mistenni fil-kundizzjonijiet operattivi.<sup>(2)</sup> Daqs tal-malji ta' barra, u tal-malji ta' gewwa meta tintuża inforra.<sup>(3)</sup> Qies ta' gewwa tal-malji stirati abbaži tal-proċedura fil-Miżura ta' Konservazzjoni 22-01.

Dijagamma/i tax-xibka/xbieki: .....

Għal kull xibka li tintuża, jew għal kwalunkwe bidla fil-konfigurazzjoni tax-xibka, irreferi għad-dijagamma rilevanti tax-xibka fil-librerija tal-irkaptu tas-sajd tas-CCAMLR jekk tkun disponibbli ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)), jew ibghat dijagamma u deskrizzjoni ddettaljati fil-laqgħa li jmiss tal-Grupp ta' Hidma dwar il-Monitoraġġ u l-Gestjoni tal-Ekosistemi (WG-EMM). Id-dijagrammi tax-xibkei jridu jinkludu:

1. *It-tul u l-wisa' ta' kull panew tax-xibka tat-ikarkir (f'bixx-jejjed dettall biex jippermetti l-kalkolu tal-angolu ta' kull panew fir-rigward tal-fluss tal-ilma.)*
2. *Id-daqs tal-malji tax-xibka (il-qies ta' gewwa tal-malji stirati abbaži tal-proċedura fil-Miżura ta' Konservazzjoni 22-01), l-ghamla (eż. għamla ta' djamant) u l-materjal (eż. polipropilen).*
3. *In-nisġa tal-malji tax-xibek (eż. bl-għoqedi, fuži).*
4. *Dettalji tan-naffari użati fix-xibek tat-ikarkir (disinn, post fuq il-pannelli, indika "nil" jekk mhux użati naaffari); in-naffari jipprevjenu lill-krill milli jagħmel ħsara lill-malja jew jaħrab.*

Apparat ta' eskużjoni tal-mammiferi tal-baħar

Dijagamma(i) tal-apparat: .....

Għal kull tip ta' apparat li jintuża, jew għal kwalunkwe bidla fil-konfigurazzjoni tal-apparat, irreferi għad-dijagamma rilevanti fil-librerija tal-irkaptu tas-sajd tas-CCAMLR jekk tkun disponibbli ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)), jew ibghat dijagamma u deskrizzjoni ddettaljati fil-laqgħa li jmiss tal-WG-EMM.

**▼B**

Il-ġbir tad-data akustika

*Agħti t-tagħrif dwar l-echosounders u s-sonars li jintużaw mill-bastiment.*

Tip (eż. echosounder, sonar)			
Manifattur			
Mudell			
Frekwenzi tat-transdjsers (kHz)			

Il-ġbir tad-data akustika (deskriżżjoni ddettaljata): .....

*Iddeksrivi l-passi li se jittieħdu biex tingabar id-data akustika sabiex jingħata tagħrif dwar id-distribuzzjoni u l-abbindanza tal-Euphausia superba u ta' speci-jiet pelagiċi oħra bħall-Myctophidae u s-Salpidae (SC-CAMLR-XXX, paragrafu 2.10)*

ANNESS 21-03/B

### LINJI GWIDA GHALL-ISTIMA TAL-PIŻ AHDAR TAL-KRILL MAQBUD

Metodu	Ekwazzjoni (kg)	Parametru			
		Deskriżżjoni	Tip	Metodu ta' stima	Unità
Volum tat-tank tal-hażna	$W*L*H*\rho*I\ 000$	$W = \text{il-wisa' tat-tank}$ $L = \text{it-tul tat-tank}$ $\rho = \text{il-fattur ta' konveržjoni volum-ħal-massa}$ $H = \text{il-fond tal-krill fit-tank}$	Kostanti Kostanti Varjabbli Speċifiku għar-refgħa	Kejl fil-bidu tas-sajd Kejl fil-bidu tas-sajd Konverżjoni volum ġħal massa Osservazzjoni diretta	m m kg/litru m
Apparat li jkejjel il-flussi <sup>(1)</sup>	$V*F_{krill}*\rho$	$V = \text{il-volum tal-krill u tal-ilma flimkien}$ $F_{krill} = \text{il-frazzjoni tal-krill fil-kampjun}$ $\rho = \text{il-fattur ta' konveržjoni-volum-ħal massa}$	Speċifiku għar-refgħa <sup>(1)</sup>	Osservazzjoni diretta	litru
Apparat li jkejjel il-flussi <sup>(2)</sup>	$(V*\rho)-M$	$V = \text{il-volum tal-pejst tal-krill}$ $M = \text{l-ammont ta' ilma miżjud fil-proċess, ikkonvertit ġħal massa}$ $\rho = \text{id-densità tal-pejst tal-krill}$	Speċifiku għar-refgħa <sup>(1)</sup>	Korrezżjoni tal-volum tal-apparat li jkejjel il-flussi	—
Skala tal-flussi	$M*(I-F)$	$M = \text{il-massa tal-krill u tal-ilma flimkien}$ $F = \text{il-frazzjoni tal-ilma fil-kampjun}$	Varjabbli	Konverżjoni volum ġħal massa Osservazzjoni diretta	kg/litru
				Korrezżjoni tal-massa tal-iskala tal-flussi	kg

**▼B**

Metodu	Ekwazzjoni (kg)	Parametru			
		Deskriżzjoni	Tip	Metodu ta' stima	Unità
Tilar tal-pjastri	$(M - M_{tilar}) * N$	$M_{tilar} = \text{il-massa tat-tilar vojt}$	Kostanti	Osservazzjoni diretta qabel is-sajd	kg
		$M = \text{il-massa medja tal-krill u tat-tilar flimkien}$	Varjabbli	Osservazzjoni diretta, qabel l-iffrizär, bl-ilma mnehhi	kg
		$N = \text{in-numru ta' tilari}$	Speċifiku għar-refgħa	Osservazzjoni diretta	—
Konverżjoni għal hut mithun	$M_{hut\ mithun} * MCF$	$M_{hut\ mithun} = \text{il-massa tal-hut mithun li ġie prodott}$	Speċifiku għar-refgħa	Osservazzjoni diretta	kg
		$MCF = \text{il-fattur ta' konverżjoni għal hut mithun}$	Varjabbli	Konverżjoni ta' hut mithun għal krill shih	—
Volum tal-manka	$W * H * L * \rho * \pi / 4 * 1\ 000$	$W = \text{il-wisa' tal-manka}$	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m
		$H = \text{l-gholi tal-manka}$	Kostanti	Kejl fil-bidu tas-sajd	m
		$\rho = \text{il-fattur ta' konverżjoni-volum-ġħal massa}$	Varjabbli	Konverżjoni volum għal massa	kg/litru
		$L = \text{it-tul tal-manka}$	Speċifiku għar-refgħa	Osservazzjoni diretta	m
Metodu ieħor	Jekk jogħġibok specifika				

(<sup>1</sup>) Refgħa individwali meta tintuża xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew refgħa integrata matul perjodu ta' sitt sīgħat meta tintuża s-sistema ta' sajd kontinwu.

(<sup>2</sup>) Refgħa individwali meta tintuża xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew perjodu ta' sagħtejn meta tintuża s-sistema ta' sajd kontinwu.

### Il-passi u l-frekwenza tal-osservazzjonijiet

#### Volum tat-tank tal-ħażna

Fil-bidu tas-sajd Kejjel il-wisa' u t-tul tat-tank tal-ħażna (jekk it-tank mħuwiex ta' għamlia rettangolari, jista' jkun meħtieg kejl addizzjonali; preċiżjoni  $\pm 0,05$  m)

Kull xahar (<sup>1</sup>) Aġħmel stima tal-konverżjoni volum għal massa li tkun ġejja mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mit-tank tal-ħażna

Kull refgħa Kejjel il-fond tal-krill fit-tank (jekk il-krill jinżamm fit-tank bejn ir-refgħat, kejjel id-differenza fil-fond; preċiżjoni  $\pm 0,1$  m)

Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)

#### Apparat li jkejjel il-flussi (<sup>1</sup>)

Qabel is-sajd Kun cert li l-apparat li jkejjel il-flussi qiegħed ikejjel il-krill shih (jiġifieri, qabel l-iproċessar)

Iż-żejjed minn darba kull xahar (<sup>1</sup>) Aġħmel stima tal-konverżjoni volum-ġħal-massa ( $\rho$ ) li tkun ġejja mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mill-apparat li jkejjel il-flussi

Kull refgħha (<sup>2</sup>) Ikseb kampjun mill-apparat li jkejjel il-flussi u:

kejjel il-volum (eż. 10 litri) tal-krill u tal-ilma flimkien

agħmel stima tal-korrezżjoni tal-volum tal-apparat li jkejjel il-flussi li tkun ġejja mill-volum tal-krill mingħajr l-ilma

Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)

#### Apparat li jkejjel il-flussi (<sup>2</sup>)

Qabel is-sajd Kun cert li z-żewwg apparati li jkejlu l-flussi (wieħed ghall-prodott tal-krill u wieħed ghall-ilma miżjud) ikunu kkalibrati (jiġifieri, juru l-listess kejl korrett)

**▼B**

Kull ġimgha <sup>(1)</sup>	Aġħmel stima tad-densità ( $\rho$ ) tal-prodott tal-krill (il-pejst mithun tal-krill) billi tkejjel il-massa ta' volum magħruf tal-prodott tal-krill (eż. 10 litri) meħuda mill-apparat korrispondenti li jkejjel il-flussi
Kull refgha <sup>(2)</sup>	Aqra kemm il-metri ta' fluss, u kkalkula l-volum totali tal-prodott ta' krill (massa mithuna ta' krill) u dak tal-ilma miżjud; densità tal-ilma hija probabbilment ta' 1 kg/litru Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)
Skala tal-flussi	
Qabel is-sajd	Kun cert li l-iskala tal-flussi qiegħda tkejjel il-krill shiħ (jigifieri, qabel l-ipproċessar)
Kull refgha <sup>(2)</sup>	Ikseb kampjun wieħed mill-iskala tal-flussi u: kejjel il-massa tal-krill u tal-ilma flimkien aġħmel stima tal-korrezzjoni tal-massa tal-iskala tal-flussi li tkun ġejja mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)
Tilar tal-pjastri	
Qabel is-sajd	Kejjel il-massa tat-tilar (jekk id-disinn tat-tilari jvarja, kejjel il-massa ta' kull tip; preciżjoni $\pm 0,1$ kg)
Kull refgħa	Kejjel il-massa tal-krill u tat-tilar flimkien (preciżjoni $\pm 0,1$ kg) Għodd in-numru ta' tilari li jintużaw (jekk id-disinn tat-tilari jvarja, għodd in-numru ta' tilari ta' kull tip) Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)
Konverżjoni għal ġut mithun	
Kull xahar <sup>(1)</sup>	Aġħmel stima tal-konverżjoni ta' ġut mithun għal krill shiħ billi tipproċessa bejn 1 000 u 5 000 kg (il-massa mingħajr l-ilma) ta' krill shiħ
Kull refgħa	Kejjel il-massa tal-ġut mithun li ġie prodott Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)
Volum tal-manka	
Fil-bidu tas-sajd	Kejjel il-wisa' u l-gholi tal-manka (preciżjoni $\pm 0,1$ m)
Kull xahar <sup>(1)</sup>	Aġħmel stima tal-konverżjoni volum-ġħal-massa li tkun ġejja mill-massa tal-krill mingħajr l-ilma f'volum magħruf (eż. 10 litri) meħud mill-manka
Kull refgħa	Kejjel it-tul tal-manka li jkun fiha l-krill (preciżjoni $\pm 0,1$ m) Aġħmel stima tal-piż tal-krill maqbud bix-xbieki (billi tuża l-ekwazzjoni)

(<sup>1</sup>) Jibda perjodu ġidid l-adarba l-bastiment imur lejn sottożona jew diviżjoni ġidida.

(<sup>2</sup>) Refgha individwali meta tintużza xibka konvenzjonali tat-tkarkir, jew refgha integrata matul perjodu ta' sitt sīgħat meta tintużza sis-sistema ta' sajed kontinwu.

**▼B***ANNESS VI***IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAL-IOTC**

1. L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għat-tonn tropikali fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC

Stat Membru	Għadd massimu ta' bastimenti	Kapaċità (tunnellaġġ gross)
Spanja	22	61 364
Franza	27	45 383
Il-Portugall	5	1 627
L-Italja	1	2 137
L-Unjoni	55	110 511

2. Ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għall-pixxispad u għall-alonga fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC

Stat Membru	Għadd massimu ta' bastimenti	Kapaċità (tunnellaġġ gross)
Spanja	27	11 590
Franza	41 (¹)	7 882
Il-Portugall	15	6 925
Ir-Renju Unit	4	1 400
L-Unjoni	87	27 797

(¹) Din ic-ċifra ma tinkludix bastimenti registrati fil-Mayotte; tista' tiżdied fil-futur f'konformità mal-pjan ta' zvilupp tal-flotta tal-Mayotte.

3. Il-bastimenti msemmija fil-punt 1 għandhom ukoll ikunu awtorizzati jistadu għall-pixxispad u għall-alonga fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC.

4. Il-bastimenti msemmija fil-punt 2 għandhom ukoll ikunu awtorizzati jistadu għat-tonn tropikali fiż-Żona tal-Konvenzjoni tal-IOTC.

**▼B**

*ANNESS VII*

**IŻ-ŻONA TAL-KONVENZJONI TAD-WCPFC**

L-ghadd massimu ta' bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li huma awtorizzati jistadu għall-pixxispad f'żoni fin-Nofsinhar ta' 20° taż-Żona tal-Konvenzjoni tad-WCPFC

Spanja	14
L-Unjoni	14

**▼M1***ANNESS VIII***IL-LIMITI KWANTITATTIVI TAL-AWTORIZZAZZJONIJIET TAS-SAJD GHALL-BASTIMENTI TA' PAJJIZI TERZI LI JISTADU FL-ILMIJINET TAL-UNJONI**

Stat tal-Bandiera	Sajd	Għadd ta' awtorizzazzjoniċċi tas-sajd	Għadd massimu ta' bastimenti preżenti fi kwalunkwe waqt
In-Norveġja	Aringi, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	Għandu jiġi stabbilit	Għandu jiġi stabbilit
Il-Gżejjer Faeroe	Kavalli, VIa (fit-Tramuntana ta' 56° 30' N), IIa, IVa (fit-Tramuntana ta' 59° N) Sawrell, IV, VIa (fit-Tramuntana ta' 56° 30' N), VIIe, VIIf, VIIh	14	14
	Aringi, fit-Tramuntana ta' 62° 00' N	20	Għandu jiġi stabbilit
	Aringi, IIIa	4	4
	Sajd industrijali għan-Norway pout, IV, VIa (fit-Tramuntana ta' 56° 30' N) (inkluzi qabdiet aċċes-sorji inevitatabbli tal-istokkafixx)	14	14
	Lipp u tusk	20	10
	Stokkafixx, II, IVa, V, VIa (fit-Tramuntana ta' 56° 30' N), VIb, VII (fil-Punent ta' 12° 00' W)	20	20
	Linarda	16	16
Il-Venezwela (¹)	Snappers (l-ilmiċċiet tal-Guyana Franciża)	45	45

(¹) Sabiex jinharġu dawk l-awtorizzazzjoniċċi tas-sajd, għandu jintwera bil-provi li ježisti kuntratt validu bejn sid il-bastiment li qiegħed jaapplika ghall-awtorizzazzjoni tas-sajd u l-impriza tal-ipproċessar li tinsab fid-Dipartiment tal-Guyana Franciża, u li dan jinkludi obbligu tal-hatt l-art ta' minn tal-inqas 75 % tal-qabdiet kollha tal-isnappers mill-bastiment ikkonċernat f'dak id-Dipartiment sabiex b'hekk dawn ikunu jistgħu jiġi pproċessati fl-impjant ta' dik l-impriza. Tali kuntratt għandu jiġi approvat mill-awtoritajiet Franciża, li għandhom jiżguraw li hu konsistenti kemm mal-kapaċċità propria tal-impriza tal-ipproċessar kontraenti kif ukoll mal-objettivi għall-izvilupp tal-ekonomija tal-Guyana. Kopja tal-kuntratt debitament approvat għandha tīgħi annessa mal-applikazzjoni ghall-awtorizzazzjoni tas-sajd. Fejn tali approvazzjoni tincħad, l-awtoritajiet Franciża għandhom jinnotifikaw lill-parti kkoncernata u lill-Kummissjoni dwar din iċ-ċahda u għandhom jiddikjaraw ir-ragħumijiet tagħħom għal dan.